

للمرسل
* بريد عمان

ط. السيد صالح

السيد عمر

السيد روان

السيد عبد الله

3/29

عمان في : 2018/03/29

اشارتنا : 695 /ع/ 2018

السادة/ هيئة الأوراق المالية المحترمين

عمان - الأردن

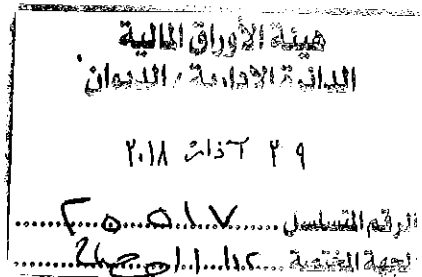
تحية طيبة و بعد ،،،

الموضوع : التقرير السنوي لعام 2017

إشارة إلى الموضوع أعلاه ، نرفق لكم مسودة التقرير السنوي لعام 2017 بسبب عدم ورود موافقة إدارة التأمين في وزارة الصناعة والتجارة والتموين على البيانات المالية الختامية لعام 2017 ، على أن يصار إلى تزويدكم بالصيغة النهائية للتقرير السنوي حال ورود موافقة إدارة التأمين .

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام ،،،

عن / شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث

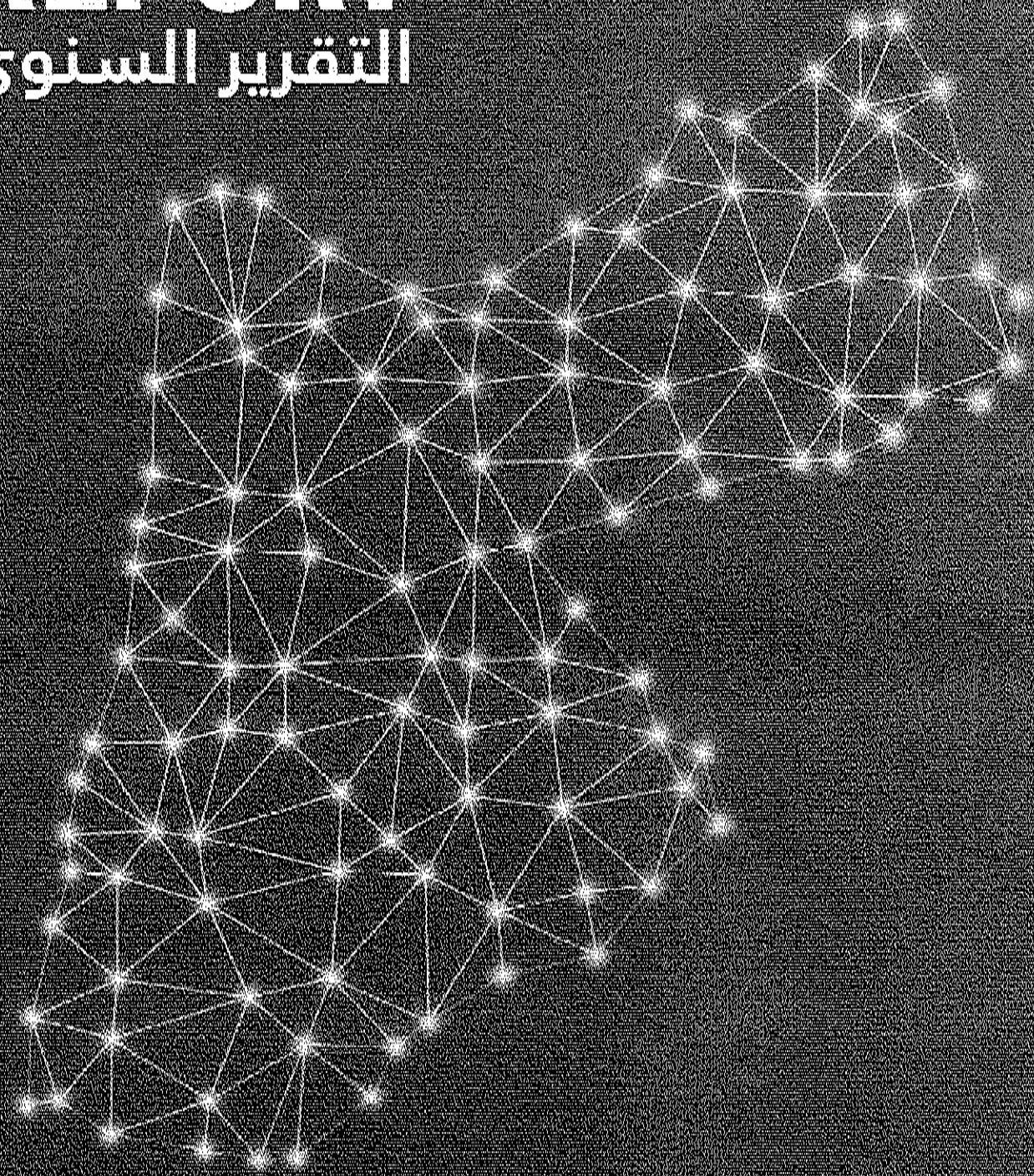


هادي الكرد
الرئيس التنفيذي

ANNUAL REPORT

التقرير السنوي

Arab Life & Accidents Insurance Company
شركة العرب للتأمين على الحياة و الحوادث





جلالة الملك عبد الله الثاني بن الحسين المعظم



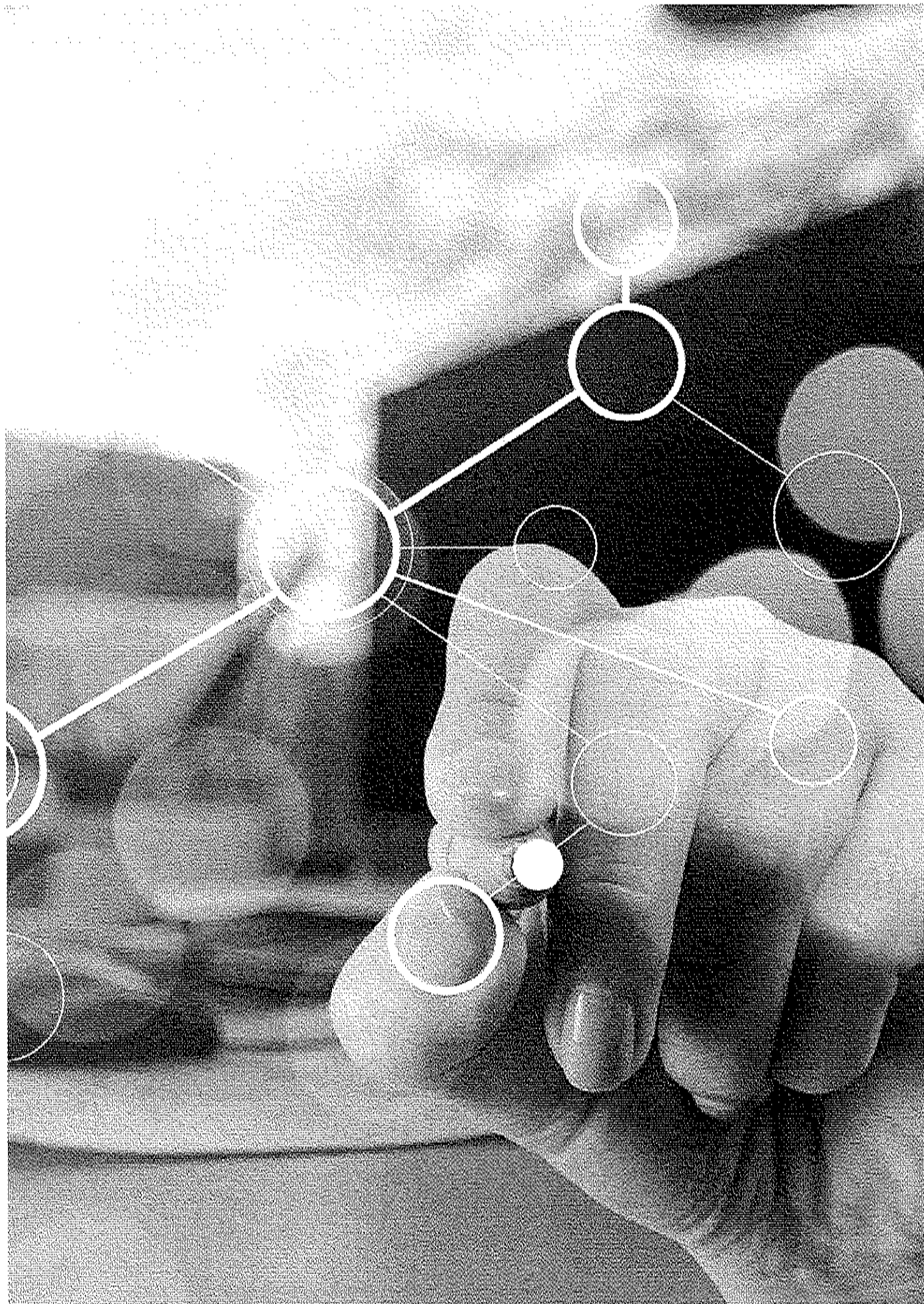
سمو الامير حسين بن عبد الله الثاني ولي العهد



عن شركة العرب للتأمين

التغيير هو تعبير عن الامكانيات...

ممنا بالتركيز على جعل كل شئ حري، نقي، ومنعش. الهوية والشعار
الحديدان لم يضعوا العرب للتأمين من مساق التغيير محسب، بل ومتابعة
القيادة والتقدم. شعارنا المقترح هو رمز للتغيير وتعبير عن الاستمرارية،
ببساطة اعتقادنا أن الشعار يعكس فيما (كل ما نريد أن يكون) وذلك بالتعبير
عن الشغف بالتحديد



قائمة المحتويات

2	فروع الشركة
3	مجلس ادارة الشركة
4	كلمة رئيس مجلس الإدارة
6	التقارير الخاصة بالتقرير السنوي لعام 2016
14	تعليمات الإفصاح
28	القوائم المالية المجمعة
31	تقرير المحاسب القانوني المستقل
50	إيضاحات حول القوائم المالية المجمعة
92	دليل الحاكمية المؤسسية
115	Financial Statements

المروع الناطقة

عبدون SAFEHOUSE

شارع بسعد شموط

هاتف: 06/5693180

العقبة - شارع الرشيد

هاتف: 03/2017765

المركز الرئيسي

شارع عبد الحميد شرف - الشميساني

ص.ب. 925250 عمان 11190 الاردن

هاتف: 06/5693180

فاكس: 06/5693188

www.arabinsurance.jo

الشركات المرتبطة

شركة برقان للتأمين

لبنان - بيروت

هاتف 01/351152

شركة العراق الدولية للتأمين

العراق - بغداد

هاتف: 01/7190515

مجلس إدارة الشركة

ضرار يوسف احمد الغانم
رئيس مجلس الإدارة

توفيق سعيد توفيق خوري
نائب رئيس مجلس الإدارة (ممثل شركة السعيد المحدودة)

سليمان حمد سليمان الدلاي
عضو (ممثل الشركة الأهلية للتأمين / الكويت)

خالد عبدالمحسن عبدالعزيز الباطين
عضو

توفيق بن احمد بن سلطان
عضو (ممثل مجموعة تاول العالمية للتجارة العامة و المقاولات)

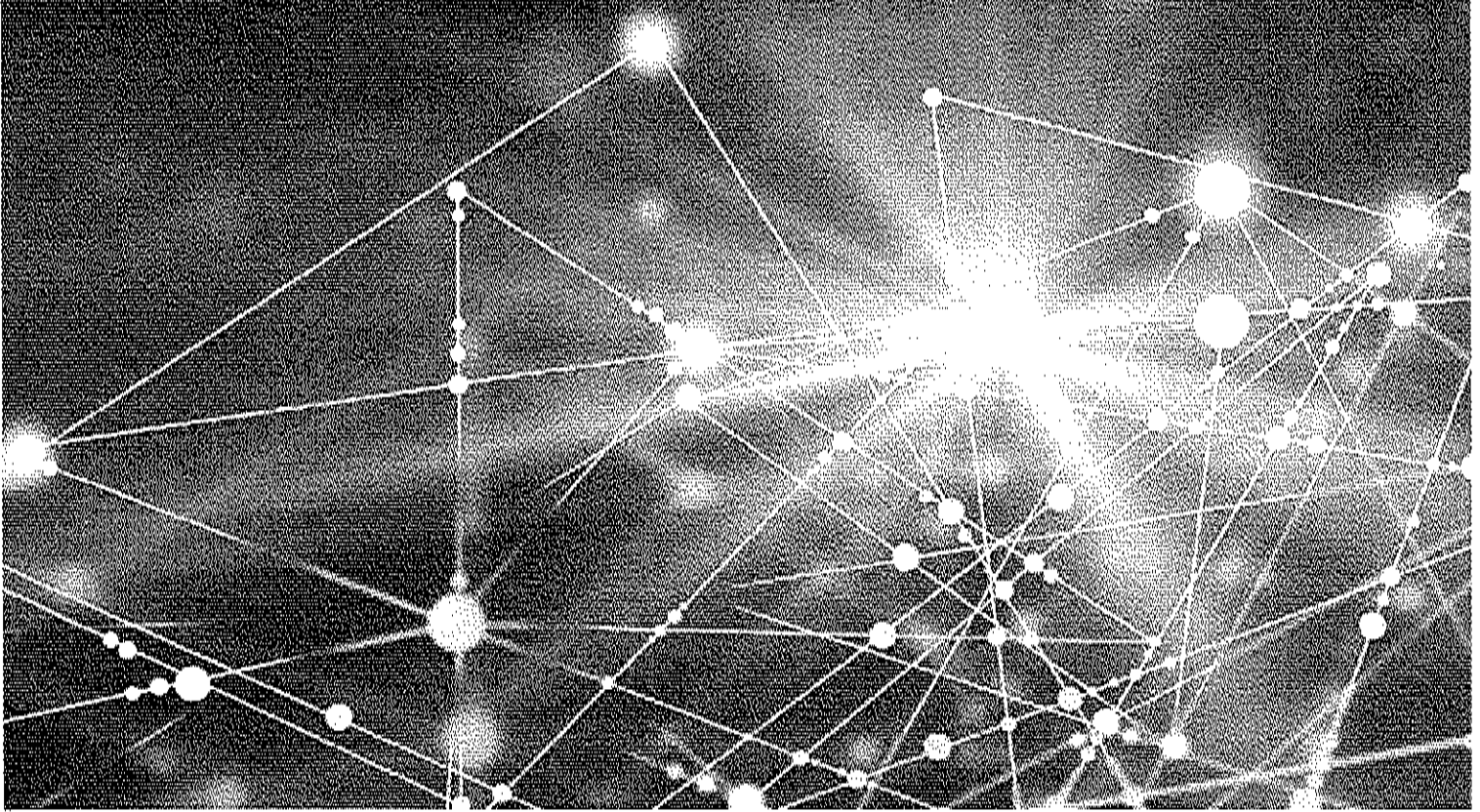
علي شوقي فخرو
عضو (ممثل شركة علي بن يوسف فخرو وأولاده)

طلال كمال عبده الشاعر
عضو

احمد حمزة احمد طنطش
عضو

داود حسن عبدالله الكرد
عضو

كلمة رئيس مجلس الإدارة



حضرة المساهمين الكرام،،

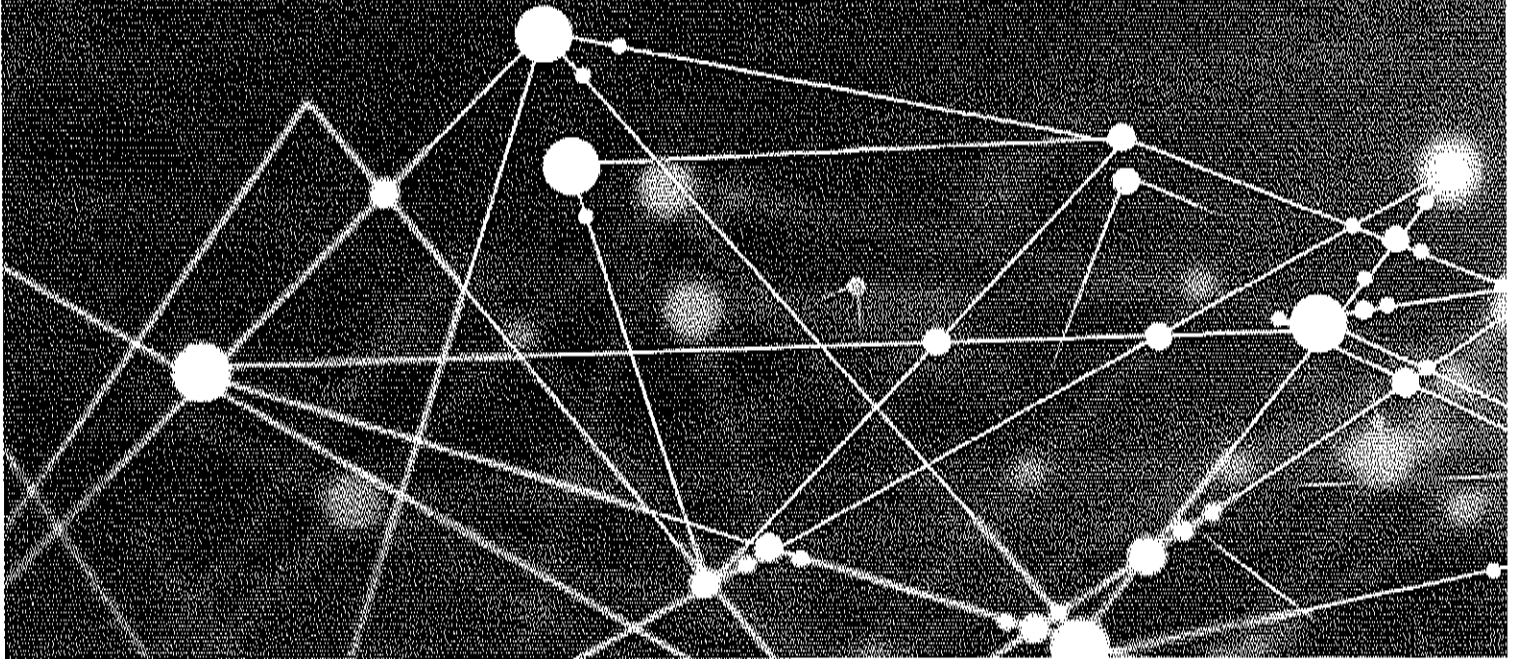
ساهمت الأحداث في المنطقة بنتائج مثقلة على الإقتصاد الأردني بكافة قطاعاته بما في ذلك قطاع التأمين، فقد تأثرت النتائج الفنية الكلية بالنتائج السلبية لتأمينات المركبات بينما حققت التأمينات الأخرى نتائج إيجابية مناسبة.

وقد ساهمت عوامل إقليمية عدة في التأثيرات السلبية على سوق عمان المالي فتراجعت القيمة السوقية بمعدل 2.17% خلال عام 2017 وبالرغم من ذلك استقرت نتائج الإستثمار مقارنة بالعام الماضي.

إن استمرار التحديات التي تعرّض لها الإقتصاد الوطني خلال عام 2017 يُنذر بدخول الإقتصاد مرحلة حرجة خلال عام 2018 تستدعي تقديم حلول وبرامج تأمينية مبتكرة تزامناً مع اعتمادنا تطبيق نظام ساب وانشورنس ون العالمى لإدارة أعمال التأمين كأول شركة تأمين تعتمد هذا النظام في الأردن.

نشكر المساهمين والعملاء على الثقة التي أولونا إياها والموظفين على جهودهم وكافة الجهات الرسمية في الدولة لتعاونهم في تطوير قطاع التأمين في المملكة الأردنية الهاشمية.

ضرار يوسف النعيم
رئيس مجلس الإدارة



تقرير مجلس الإدارة عن نتائج أعمال الشركة لعام 2017

استمرت الأحداث في المنطقة تضغط بقوة على الإقتصاد الأردني بكافة قطاعاته بما فيها قطاع التأمين. وألقت خسائر التأمين الإلزامي بثقلها على نتائج أعمال الشركة في هذه الظروف إضافة إلى ارتفاع عدد الوفيات والحوادث المفتعلة خلال العام.

أولاً : إيرادات الأقساط المكتتبة:

بلغ إجمالي الأقساط المكتتبة 17,557,841 دينار في عام 2017 مقابل 19,768,941 دينار في عام 2016 بنسبة انخفاض 11% وذلك بسبب الظروف الإقتصادية الراهنة وتقلب العملاء في الحصول على أسعار منافسة. وكان الأثر الأكبر على انخفاض الأقساط بإنهاء وثيقة تأمين طبية مؤثرة خلال عام 2017.

ثانياً : تكلفة التعويضات

ارتفعت تكلفة التعويضات بنسبة 1.7% من 10,824,247 دينار في 31/12/2016 إلى 11,342,484 دينار في 31/12/2017. وشكلت نسبة تعويضات دائرة تأمين المركبات 86.5% من إجمالي تعويضات الشركة في 31/12/2017 مقابل 66% في 31/12/2016 بينما أقساط دائرة المركبات تعادل 73% من إجمالي أقساط الشركة. وكان ذلك بسبب ارتفاع عدد حوادث الوفيات المبلغه إذ وصلت نسبة حوادث الوفيات 15% من إجمالي حوادث الوفيات في حين كانت هذه النسبة 2% في عام 2016.

ثالثاً : المصاريف الإدارية و العمومية

بلغت المصاريف الإدارية والعمومية 3,738,448 دينار في 31/12/2017 مقابل 3,606,429 دينار في 31/12/2016 أي بنسبة ارتفاع 3.66%. هذا ومع انخفاض الأقساط المكتتبة ارتفعت نسبة المصاريف إلى الأقساط من 18% كما في 31/12/2016 إلى 21% في 31/12/2017.

رابعاً : الدخل من الإستثمار

تراجعت القيمة السوقية للأسهم في سوق عمان المالي بنسبة 2.17% عام 2017 متأثراً بالعوامل الإقليمية والمحلية إلا أن الدخل من الإستثمار ارتفع من 272,648 دينار إلى 275,348 دينار عام 2017.

خامساً : النتائج النهائية للأعمال

إجمالي الخسائر التي حققتها الشركة 1,346,812 دينار لعام 2017 منها 1,167,139 للأعمال الأردني و 673,179 دينار نتائج تصفية فروع فلسطين لتاريخ 31/12/2017.

سادساً : الخطة المستقبلية لعام 2018

- 1) تفعيل قنوات التسويق التي تم استحداثها وإعدادها عام 2017 لتحقيق النمو المطلوب في حصة الشركة من السوق.
- 2) تفعيل النظام المالي SAP الذي سيبدأ العمل به في نهاية الربع الأول من عام 2018 والذي يساعد على إعداد احصائيات مالية دقيقة تكون أساساً لتسعير برامج التأمين التي ترشد الإدارة إلى المنافسة الإيجابية.
- 3) إعادة هيكلة دائرة تأمين المركبات لرفع كفاءتها في تسوية المطالبات بما يتماشى مع التعديل الذي طرأ على القوانين النازمة لسير إجراءات التقاضي وتسريع مدة الفصل في الدعاوي.

سابعاً: توصيات مجلس الإدارة

يرجو مجلس الإدارة من الهيئة العامة العادية النظر في جدول الأعمال التالي واتخاذ القرارات المناسبة بشأنه:

1. تلاوة محضر اجتماع الهيئة العامة العادي السابق .
2. مناقشة تقرير مجلس الإدارة عن أعمال الشركة خلال عام 2017 والخطة المستقبلية لعام 2018 و المصادقة عليها .
3. سماع تقرير مدقق الحسابات لعام 2017 .
4. مناقشة الميزانية العمومية و القوائم المالية الموحدة للسنة المنتهية في 31/12/2017 و المصادقة عليها.
5. ابراء ذمة أعضاء مجلس الإدارة حسب القانون .
6. توديع مجلس الإدارة للهيئة العامة العادية بترحيل رصيد الأرباح إلى حساب الأرباح و الحسائر.
7. انتخاب مدقق الحسابات للسنة المالية 2018 وتحديد أتعابهم أو تفويض مجلس الإدارة بتحديد أتعابهم .
8. أبة أمور أخرى تقترح الهيئة العامة ادراجها في جدول أعمال الاجتماع وتدخل في نطاق أعمال الاجتماع العادي للهيئة العامة على ان يكون ادراج هذا الاقتراح في جدول الأعمال بموافقة عدد من المساهمين يمثلون ما لا يقل عن (10%) من الأسهم الممثلة في الاجتماع.

فلسفتنا

**// بالنسبة لنا، تحظى
الرؤية الواضحة وطويلة
المدى باحترام وتقدير
كبيرين في شركتنا لأنها
حجر زاوية الاستقرار. //**

تبدأ العناية بإجراءات المطالبة فور اجتماعنا مع العميل
لتعزيز طموحنا وأهدافنا المشتركة وأمور الحياة التي
تعني الكثير لكلا الطرفين.

نلتزم باختيار الأفضل والأحدث دائماً فيما يتعلق
بالتكنولوجيا، دون أن يؤثر ذلك على علاقتنا الإنسانية
مع عملائنا.

نستخدم التكنولوجيا لتراقب بفاعلية جميع جوانب
التشغيل وليس لاستبدال التفاعل الإنساني الفعال.

نحن لا نتبع اتجاهات السوق ما لم يكن ذلك متماشياً
مع مبادئنا وقيمنا، فلسفتنا، منذ البداية، بسيطة
وتتمثل في التقييم المناسب للخطر و ضمان الجودة
مما يحفظ سلامة مسيرتنا كشركة و يطمئن حاملي
بوالصنا بأنهم في أمان لأن السوق يقسم إلى
فئتين نسمي الفئة الأولى المعومين والفئة الثانية
الباحثون عن التميز.

نحن نبحث عن أولئك الذين يضعون الحياة الهائلة
والنجاح المهني في المقدمة ولا يغامرون بهم
فيختارون التأمين المميز من البداية.

بالنسبة لنا، تحظى الرؤية الواضحة وطويلة المدى
باحترام وتقدير كبيرين في شركتنا لأنها حجر زاوية
الاستقرار.

إن الحجر الأساسي الذي تبنى عليه شركة العرب
للتأمين على الحياة و الحوادث خدماتها هو شفافية
النصائح المقدمة للعميل وتكون مبنية على أساس
فكرة "عند" حصول المطالبة و ليس "إذا" حصلت
المطالبة.

الميزات

“فريقنا الإداري جريء ومتفاعل وذو خبرة”

فريقنا الإداري جريء و متفاعل و ذو خبرة، و يفهم جيدًا اختلاف أنماط حياة عملائنا و يفهم أيضًا اهتمامات مؤسسات الأعمال بدلا من تخصيص ميزانية التسويق لدينا في دفع منتجاتنا وخدماتنا إلى الأسواق، نسعى دائما جاهدين لاستخدامها في المشاركة مع عملائنا في الأنشطة والمناسبات المختلفة داعينهم للانضمام إلينا ، نؤكد لكم انكم اخترتم خدمات التأمين الأفضل ، وأنا نسعى دائما جاهدين لجعل علاقتنا معاً تعني الكثير.

مهامنا

حماية أنماط الحياة لدى عملائنا و ذلك عن طريق تزويدهم بالتغطية التأمينية اللازمة لهم، بينما نعتني و نأخذ بعين الاعتبار أيضًا توقعات أصحاب المصلحة والمجتمع المحيط بنا.

رؤيتنا

احترام المخاطر المتغيرة التي يواجهها عملائنا، و تقدير التزامنا المستمر بابتكار حلول التأمين.

أصدقاء مدى الحياة

نتطلع لبناء علاقات طويلة الأمد مع عملائنا، لهذا نطمح بان ننظر لهم على أنهم أصدقاؤنا مدى الحياة. جاء المسمى من نية خلق شراكة ، بحيث نزودهم بخدماتنا مقابل ثقتهم، نعتبر أنفسنا كجزء من حياتهم اليومية نعمل سوية لتوجيههم وتلبية احتياجاتهم وتمديد الدعم لهم .

تقرير الحاكمية المؤسسية الخاص بالتقرير السنوي لعام 2017 :

1. مقدمة :

تعتمد شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث دليل الحاكمية المؤسسية والذي تم إعداده وفقاً لأفضل الممارسات الدولية بهذا الخصوص واستناداً إلى تعليمات وإرشادات إدارة التأمين في وزارة الصناعة و التجارة و التموين وهيئة الأوراق المالية، وتهدف الشركة من الدليل إلى تحقيق مبادئ الحاكمية المؤسسية المتمثلة بعدالة معاملة كافة الجهات ذات العلاقة بالشركة، والشفافية والإفصاح عن الموقف المالي والإداري والمهني للشركة، والمسائلة في العلاقات بين مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية وبين مجلس الإدارة والمساهمين، وبين مجلس الإدارة والجهات الأخرى ذات العلاقة بالإضافة إلى التركيز على الفصل الواضح للمسؤوليات وتفويض الصلاحيات.

وقد تم تضمين التقرير السنوي للشركة عن عام 2017 الدليل الخاص بالحاكمة المؤسسية وذلك لغايات التأكيد على الشفافية والإفصاح .

2. تقوم إجراءات تنظيم وإدارة الشركة على الأسس التالية :

- وجود مجلس إدارة يتحلى بقيم الفعالية وتحمل المسؤولية والشفافية في اتخاذ القرار.
- توجه استراتيجي نحو تطوير الأعمال وتنافسية أداء الشركة .
- الاعتماد على أسس محاسبية جيدة وإفصاح للمعلومات .
- تقييم للأداء مرتبط بالخطط الإستراتيجية للشركة.
- تنمية وتطوير للموارد البشرية وفق قيم العدالة والتنافسية والتحكيم.

3. مجلس الإدارة ولجان المجلس:

-مجلس الإدارة:

بحكم تكوين مجلس الإدارة فانون الشركات الأردني وتعليمات إدارة التأمين في وزارة الصناعة و التجارة و التموين ، ويتكون مجلس إدارة الشركة من (9) أعضاء يتم انتخابهم لمدة 4 سنوات ، وقد تم انتخاب مجلس الإدارة الحالي في 26/04/2017 من قبل الهيئة العامة، وانتخب السيد ضرار يوسف عبدالله الغانم رئيساً لمجلس الإدارة والسيد توفيق سعيد خوري نائلاً لرئيس مجلس الإدارة (ممثل شركة السعيد المحدودة) ، حيث أن رئيس المجلس ونائبه غير تنفيذيين .

الاسم	صفة التمثيل
ضرار يوسف عبدالله الغانم	رئيس مجلس الإدارة
توفيق سعيد خوري	نائب رئيس مجلس الإدارة (ممثل شركة السعيد المحدودة)
سليمان حمد سليمان الدلالي	عضو (ممثل الشركة الأهلية للتأمين)
فالح عبدالمحسن عبدالعزيز الباطين	عضو
توفيق بن احمد بن السلطان	عضو (ممثل مجموعة تاول العالمية)
علي شوقي فخرو	عضو (ممثل شركة علي بن يوسف فخرو وأولاده)
طلال كمال عيده الشاعر	عضو
احمد حمزة احمد طنطش	عضو
داود حسن عبدالله الكرد	عضو

- لجان المجلس :

- لجنة التدقيق:

ينبثق عن المجلس لجنة التدقيق ويتكون من الأعضاء التالية أسماؤهم:

- السيد/ توفيق أحمد السلطان (رئيساً).

- السيد/ خالد عبدالمحسن الباطين .

- السيد/ علي شوقي فخرو .

وكان عدد اجتماعات اللجنة في عام 2017 (4) اجتماعات.

- اجتماعات المجلس

عقد مجلس إدارة الشركة (6) اجتماعات حتى تاريخه كما هو وارد أدناه :

الدول 26/ نيسان 2017

الثاني 26/ نيسان 2017

الثالث 30/ تشرين أول 2017

الرابع 30/ تشرين أول 2017

الخامس 28/ شباط 2018

السادس 28/ شباط 2018

4. بيئة الضبط والرقابة الداخلية:

- الرقابة الداخلية :

إن مجلس إدارة الشركة والإدارة التنفيذية فيها مسؤولون عن وجود أنظمة وإجراءات للضبط والرقابة الداخلية قادرة على ضمان وتحقيق مايلي :

1. دقة ونزاهة البيانات المالية والتشغيلية الصادرة عن الشركة .
2. كفاءة وفعالية أداء العمليات التشغيلية .
3. فعالية إجراءات حماية أصول وممتلكات الشركة .
4. الامتثال مع سياسات وإجراءات العمل الداخلية والقوانين والتشريعات السارية .

ويأتي ذلك انسجاماً مع إيمان الشركة بأهمية نظام الضبط والرقابة الداخلية الفعال (انظر دليل الحوكمة المؤسسية للشركة) والذي يعتبر من أهم عناصر الإدارة الحديثة وأساس لسلامة وجودة عمليات الشركة .

وتضمنت بيئة الضبط والرقابة الداخلية على الآليات التالية :

الهيكل التنظيمي والإجراءات العملية للشركة .

1. المعايير الأساسية لمراقبة المخاطر في الشركة .

2. المعايير والمبادئ الأساسية لتنظيم المعلومات .

3. التدقيق الداخلي.

4. التدقيق الخارجي .

5. أخلاقيات العمل

تصدرت القيم المؤسسية كما وردت في دليل الحوكمة المؤسسية على توفر الأخلاقيات المهنية للعمل في الشركة والتي تنطوي على المحاور الرئيسية التالية :

النزاهة ..1

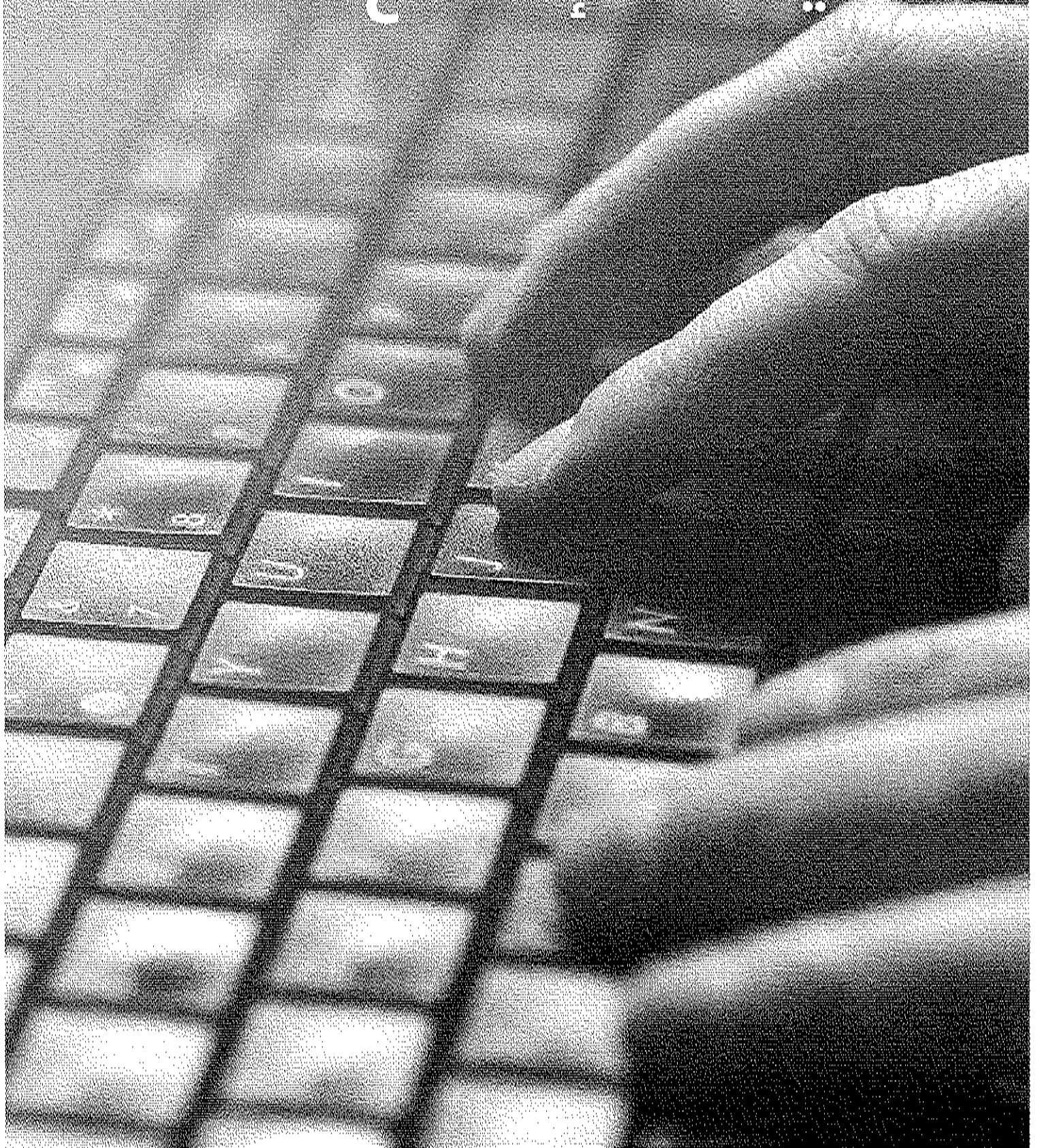
2.الامتثال للقوانين والأنظمة والتعليمات.

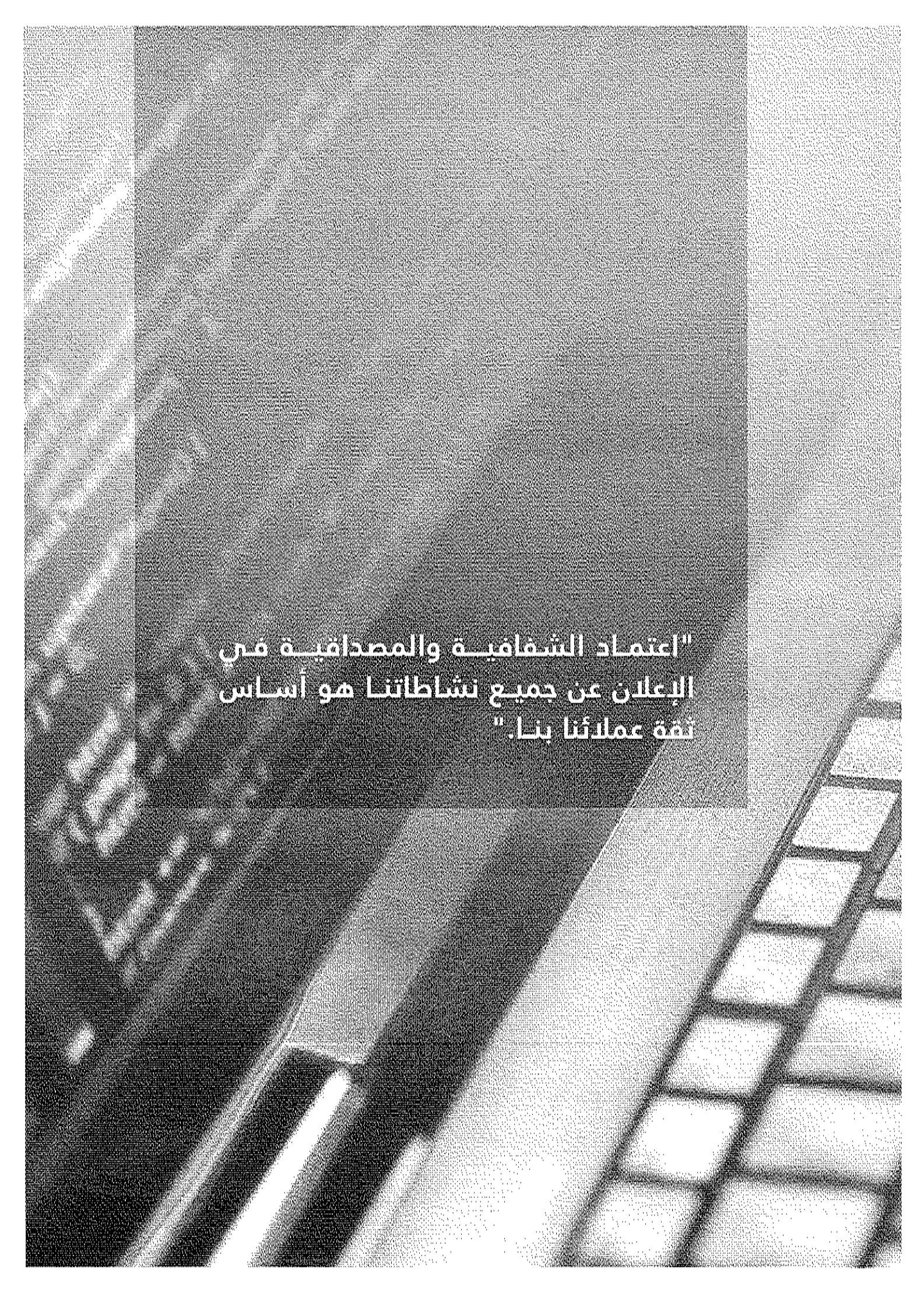
3.الشفافية.

4.الولاء المؤسسي .

5.العدالة والمساواة

تعليمات الإفصاح





"اعتماد الشفافية والمصداقية في
الإعلان عن جميع نشاطاتنا هو أساس
ثقة عملائنا بنا."

تعليمات الإفصاح

أولاً:

(أ) إن النشاط الرئيسي للشركة هو ممارسة أعمال التأمين لجميع أنواعه وهي :

أعمال التأمين على الحياة وتشمل:

- * إجازة فرع التأمين على الحياة.
- * إجازة فرع تأمين دفعات الحياة.
- * إجازة فرع التأمينات المرتبطة استثمارياً.
- * إجازة فرع التأمين الصحي الدائم.

أعمال التأمينات العامة وتشمل:

- * إجازة فرع التأمين الطبي.
- * إجازة التأمين البحري والنقل.
- * إجازة تأمين الطيران.
- * إجازة التأمين من الحريق والأضرار الأخرى للممتلكات.
- * إجازة تأمين المركبات.
- * إجازة فرع تأمين الحوادث .
- * إجازة التأمين من المسؤولية .
- * إجازة فرع تأمين الشئمان.
- * إجازة فرع تأمين المساعدة.

(ب) أماكن الشركة الجغرافية وعدد الموظفين في كل منها

عدد الموظفين	الموقع	الفرع
121	الشميساني	الرئيسي
7	عبدون	(SAFEHOUSE)
4	العقبة	منطقة العقبة الاقتصادية
132		المجموع

(ج) يبلغ حجم الاستثمار الرأسمالي للشركة 256,913 دينار أردني .

ثانياً: لا يوجد للشركة شركات تابعة.

ثالثاً:

(أ) أسماء أعضاء مجلس الإدارة ونبذة تعريفية عن كل واحد منهم:

1. السيد / ضرار يوسف عبدالله الغانم : رئيس مجلس الإدارة .
مواليد عام 1943 ، درس الابتدائية في دولة الكويت والتحق بكلية فكتوريا في جمهورية مصر العربية ، واكمل دراسته العليا في المملكة المتحدة في عام 1969 ، التحق ببرنامج عمل مهني إلزامي مع مدققي الحسابات العالميين BEAT MARWICK MITCHEEL & CO. في اسكتلندا، عمل في مجال المحاسبة والاستشارات المالية في دولة الكويت ومنطقتي الشرق الأوسط وشمال أفريقيا ، أسس مجموعة الغانم الدولية ، شغل العديد من المناصب في قطاعات المصارف والاستثمار والتأمين ، وهو عضو في مجلس إدارة غرفة تجارة وصناعة الكويت ورئيس اتحاد الشركات الاستثمارية في دولة الكويت ورئيس مجلس إدارة شركة برقان للتأمين في لبنان .
2. توفيق سعيد توفيق خوري : نائب رئيس مجلس الإدارة (ممثل شركة السعيد المحدودة) .
مواليد عام 1956 ، يحمل درجة الماجستير في الهندسة المدنية من جامعة Berkley, California في الولايات المتحدة الأمريكية عام 1983 ، و يحمل درجة البكالوريوس في الهندسة المدنية من جامعة Pacific Stockton, California في الولايات المتحدة الأمريكية عام 1980، ويعمل الآن نائباً لرئيس مجلس الإدارة لمجموعة اتحاد المقاولين ورئيس مجلس إدارة شركة CCC S.A.L -لبنان ، كما انه عضو مجلس إدارة في العديد من الشركات .
3. توفيق بن احمد بن سلطان : عضو (ممثل مجموعة تاول العالمية)
مواليد عام 1950 ، اكمل تعليمه الثانوي في دولة الكويت والتحق بالدراسات العليا في المملكة المتحدة حيث حصل على دبلوم في العلوم التجارية عام 1972 ، والتحق بمعهد المحاسبين والمراجعين القانونيين في إنجلترا وويلز ، ويعمل حالياً مديراً عاماً لمجموعة تاول العالمية وهو عضو مجلس إدارة في العديد من الشركات في دول مجلس التعاون الخليجي .
4. خالد عبدالمحسن عبدالعزيز الباطين : عضو .
مواليد عام 1948 ، يحمل درجة البكالوريوس في العلوم من جامعة Ball State في الولايات المتحدة الأمريكية عام 1969 ، عمل مديراً في وزارة الصناعة والتجارة الكويتية يعمل حالياً رئيس مجلس الادارة لشركة مجموعة الباطين القابضة في دولة الكويت .
5. سليمان حمد سليمان الدلاني : عضو (ممثل الشركة الأهلية للتأمين) .
مواليد عام 1945 ، يحمل درجة البكالوريوس في المحاسبة من جامعة القاهرة عام 1968 يعمل حالياً رئيس مجلس الإدارة والعضو المنتدب للشركة الأهلية للتأمين في الكويت وهو عضو مجلس إدارة في العديد من الشركات داخل وخارج الكويت .
6. علي شوقي بن علي بن يوسف فخرو : عضو (ممثل شركة علي بن يوسف فخرو وأولاده) .
مواليد عام 1979 ، يحمل درجة البكالوريوس في إدارة الأعمال / مالية من الولايات المتحدة الأمريكية عام 2001 ، وكما يحمل شهادة الماجستير في إدارة الأعمال تخصص ريادة الأعمال من الولايات الأمريكية عام 2004 ، يعمل حالياً نائب الرئيس التنفيذي لشركة محمد فخرو وإخوانه/ البحرين ، و عمل نائب الرئيس التنفيذي لشركة فخرو الدولية للوكالات التجارية / المملكة العربية السعودية و هو نائب رئيس مجلس الإدارة في شركة شوقي علي فخرو و أولاده W.L.L / مملكة البحرين .
7. طلال كمال عبده الشاعر : عضو
مواليد عام 1967 ويحمل شهادة البكالوريوس في الهندسة المدنية من جامعة برنستون في الولايات المتحدة عام 1988 ، وكما يحمل شهادة الماجستير في الهندسة الإنشائية من جامعة كورنيل في الولايات المتحدة عام 1995 التحق عام 1989 بدار الهندسة للاستشارات (شاعر ومشاركوه) بوظيفة مدير، وتدرج بالوظيفة إلى أن أصبح في عام 2008 ولتاريخه رئيساً لمجلس الادارة وهو عضو في المجلس الاستشاري التابع لكلية ادارة الاعمال في الجامعة الأمريكية في بيروت منذ عام 2003 .

8. أحمد حمزة أحمد طنطش : عضو .

مواليد عام 1967 ، يحمل درجة الماجستير في تكنولوجيا المعلومات من جامعة جورج واشنطن عام 1992 يعمل حالياً رئيس مجلس الإدارة والرئيس التنفيذي لشركة الثقة للاستثمارات المالية ، أسس شركة إمكان للخدمات المالية ، ويقلد العديد من المناصب في الشركات المختلفة .

9. داود حسن عبدالله الكرد : عضو .

مواليد عام 1942 ، يحمل درجة البكالوريوس في التجارة عام 1968 درس التأمين في معهد تشارترد إسورنس وفي معهد SITC في Swissre للتأمين ، عمل في شركة الكويت للتأمين مساعداً للمدير العام لتأمينات الحياة ، و عمل رئيس تنفيذي في شركة العرب للتأمين حتى 31/12/2012 وعضو مجلس إدارة في شركة العرب للتأمين وكان عضو مجلس إدارة في العديد من الشركات داخل الأردن وهو نائب رئيس مجلس إدارة شركة العراق الدولية للتأمين وعضو مجلس الإدارة في شركة برقان للتأمين في لبنان و يشغل حالياً منصب عضو مجلس الإدارة مفوض.

ب: موظفو الإدارة العليا في شركة العرب للتأمين

1. هادي داود حسن الكرد: الرئيس التنفيذي

مواليد عام 1974 يحمل درجة البكالوريوس في إدارة الأعمال الدولية من جامعة جورج واشنطن عام 1997 ، عمل في بداية مشواره المهني مديراً عاماً لشركة المعلومات الائتمانية والتجارية ، و في عام 2003 التحق بشركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث بوظيفة مدير دائرة تأمينات أخطار النقل وحصل على شهادة IFC في مبادئ التأمين من المعهد البريطاني CII في لندن ثم تدرج في السلم الإداري ليصبح في عام 2005 مساعداً للمدير العام للتأمينات العامة وإعادة التأمين وفي عام 2011 أصبح الرئيس التشغيلي للشركة و في عام 2013 أصبح الرئيس التنفيذي للشركة ويتمتع بخبرة تأمينية وإدارية واسعة ومعززة تامة بأعمال الشركة وسياساتها بالإضافة لعلاقات مميزة مع معيدي التأمين والعديد من شركات التأمين العالمية.

2. سفيان سهام محمد البكري : مدير تنفيذي لدائرة إدارة المخاطر والحوكمة .

مواليد عام 1965 ، يحمل درجة البكالوريوس في الإدارة والاقتصاد من جامعة الموصل ، التحق بشركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث عام 1990 محاسباً في دائرة المتناسبة العامة وتدرج في وظيفته حتى أصبح مدير تنفيذي إدارة المخاطر والحوكمة ويتمتع حالياً بخبرة واسعة في المجال المالي والتأميني والتدقيق .

3. نبيل عارف عبد اللطيف: مدير تنفيذي لدائرة الوسطاء

مواليد عام 1955 و يحمل دبلوم ميكانيك من معهد وادي السير عام 1981 ، التحق بشركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث عام 1982 عمل موظفاً في دائرة تأمين المركبات ، ثم عمل في مجال التسويق وتدرج في وظيفته إلى أن أصبح مدير تنفيذي لدائرة الوكلاء و الوسطاء ، و يتمتع حالياً بخبرة تسويقية واسعة في مجال التأمين .

4. رشا توفيق الفار : مدير تنفيذي لدائرة الموارد البشرية .

مواليد عام 1971 ، تحمل درجة البكالوريوس في الإدارة المالية و المصرفية من جامعة عمان الأهلية عام 1995 ، و تحمل دبلوم في الدراسات التجارية من مركز بتمان و دورة PHR من معهد SHRM و دورة المدير المتميز و تطوير الأداء الإداري من الأكاديمية العربية للعلوم المالية و المصرفية ، عملت رئيس قسم الشؤون المالية في مركز إيداع الأوراق المالية ، و في عام 2011 التحقت بالعرب للتأمين على الحياة و الحوادث .

رابعاً:

رابعاً: أسماء كبار مالكي الأسهم وعدد الأسهم المملوكة لكل منهم مقارنة مع السنة السابقة (نسبة الملكية 5% فأكثر).

الرقم	الاسم	الرصيد كما في 31/12/2016	نسبة الملكية %	الرصيد كما في 31/12/2017	نسبة الملكية %
1	الشركة الأهلية للتأمين	2,235,313	27.941	2,235,313	27.941
2	حمزة أحمد يوسف طنطش	1,387,039	17.338	1,392,622	17.408
3	شركة السعيد المحدودة	1,100,356	13.754	1,100,356	13.754
4	ضرار يوسف عبدالله الغانم	628,092	7.851	628,092	7.851
5	خالد عبد المحسن عبدالعزيز البابطين	431,636	5.395	431,636	5.395

خامساً:

الوضع التنافسي للشركة

بلغ إجمالي الأقساط المكتتبة 17,557,841 دينار في عام 2017 مقابل 19,768,941 دينار في عام 2016 بنسبة انخفاض 11% وذلك بسبب الظروف الاقتصادية الراهنة وتقلب العملاء في الحصول على أسعار منافسة. كما إنخفضت حصة الشركة من سوق التأمين الأردني من 3.390% في عام 2016 إلى 2.958 % في عام 2017.

سادساً:

لا يوجد اعتماد على موردين محددين أو عملاء رئيسيين محلياً و خارجياً يشكلون 10% فأكثر من إجمالي المشتريات و /أو المبيعات .

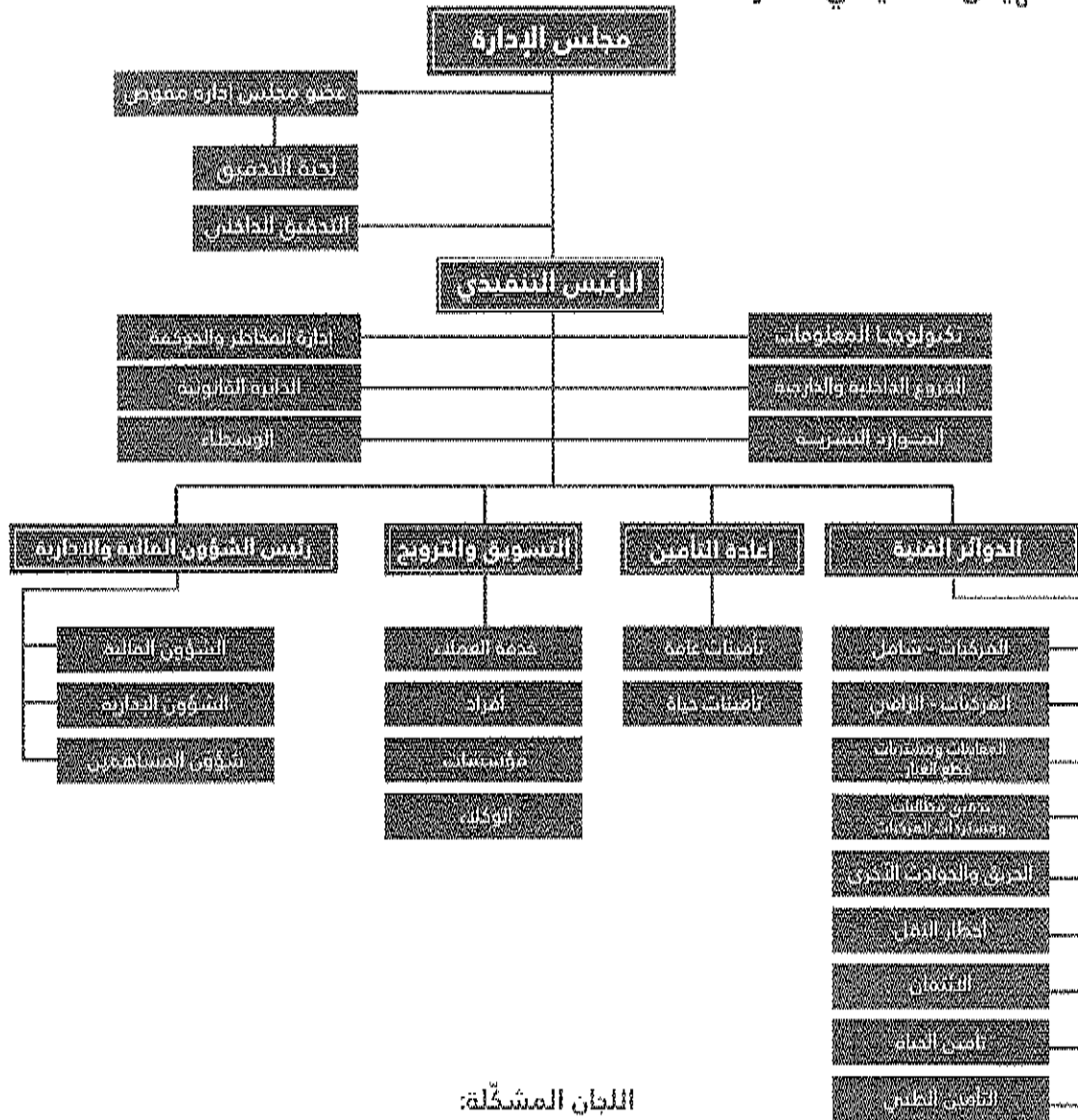
سابعاً:

1. لا يوجد أي حماية حكومية أو امتيازات تتمتع بها الشركة أو أي من منتجاتها بموجب القوانين والأنظمة أو غيرها .
2. لا يوجد أي براءات اختراع أو حقوق امتياز تم الحصول عليها من قبل الشركة.

ثامناً:

1. لا يوجد أي قرارات صادرة عن الحكومة أو المنظمات الدولية أو غيرها لها أثر مادي على عمل الشركة أو منتجاتها أو قدرتها التنافسية.
2. لا تقوم الشركة بتطبيق معايير الجودة الدولية.

تاسعاً: أ- الهيكل التنظيمي للشركة



اللائحة المشكّلة:

لجنة الإدارة التنفيذية العليا - المكونة من: عضو مجلس إدارة مفوض - الرئيس التنفيذي - رئيس الشؤون المالية والإدارية - مدير تنفيذي إدارة المخاطر والامتثال - مدير تنفيذي تكنولوجيا المعلومات - مدير تنفيذي الوسطاء - مدير تنفيذي الموارد البشرية (أمين سر اللجنة)
لجنة المساهمين - المكونة من: عضو مجلس إدارة مفوض - الرئيس التنفيذي - رئيس الشؤون المالية والإدارية
لجنة الموظفين - المكونة من: مدير تنفيذي الموارد البشرية (رئيس اللجنة) - رئيس الشؤون المالية والإدارية - مدير تنفيذي إدارة المخاطر والامتثال - مدير الدائرة القانونية
لجنة المستثمرين - المكونة من: مدير تنفيذي إدارة المخاطر والامتثال (رئيس اللجنة) - مدير تنفيذي تكنولوجيا المعلومات - المدير المالي
لجنة رفع المعلومات والخطأ - المكونة من: مدير تنفيذي إدارة المخاطر والامتثال (رئيس اللجنة) - رئيس الشؤون المالية والإدارية - مدير الدائرة القانونية - مدير الدائرة الفنية

عزراي العائدي
رئيس مجلس الإدارة

ب- عدد موظفي الشركة وفئات مؤهلاتهم

الدرجة الوظيفية	العدد
ماجستير	3
بكالوريوس	73
دبلوم	22
الثانوية العامة	27
دون الثانوية	8
المجموع	132

ج- برامج التأهيل والتدريب لموظفي الشركة

تقوم الشركة بهذه البرامج من خلال إيفاد الموظفين وخاصة المدراء ومساعدى مدراء الدوائر الفنية في دورات تدريبية سواء داخل أو خارج الأردن.

الرقم	اسم الدورة	عدد الموظفين
1	تطوير مهارات اتخاذ القرارات و حل المشاكل و مهارات القيادة و التفويض	13
2	البرقاء بمستوى خدمة العملاء و تطوير مهارات التفاوض و تعزيز الولاء و الحافز و المسؤولية الذاتية لدى الموظفين	22
3	تطبيقات قانون الضمان الإجتماعي	1
4	تأمين الجرائم المالية التي قد تتعرض لها البنوك تأمين البنوك الشامل - المخاطر و التغطيات التأمينية	2
5	الإكتتاب و التعويضات و تطبيقات عملية	1
6	قانون ضريبة الدخل رقم (34) لسنة 2014 قانون الضريبة العامة على المبيعات رقم (6) لسنة 1994 و تعديلاته	2

عاشراً:

بالنسبة للمخاطر التي تتعرض لها الشركة فإن الشركة تتعامل مع جميع مخاطر التأمين ضمن أسس التأمين وهذه المخاطر عادة مغطاة بموجب اتفاقيات إعادة التأمين داخليا وخارجيا.

حادي عشر:

أهم الإنجازات التي حققتها الشركة خلال عام 2017

1. تم التعاقد مع شركة عالمية متخصصة في مجال الأنظمة المالية SAP لتحديث النظام المالي المعمول به في الشركة.
2. تفعيل قنوات التسويق المعاصرة Advocacy Gamification التي تم استحداثها وإعدادها عام 2018 لتحقيق النمو المطلوب في حصة الشركة من السوق.

ثاني عشر:

لا يوجد هناك أي أثر مالي لعمليات ذات طبيعة متكررة حدثت خلال السنة المالية 2017 ولا تدخل ضمن نشاط الشركة الرئيسية.

ثالث عشر: السلسلة الزمنية للأرباح والخسائر المحققة والأرباح الموزعة وصافي حقوق الملكية

السنة	الأرباح المحققة دينار أردني	الأرباح الموزعة وسمته الموزع	صافي حقوق الملكية دينار أردني	سعر البورصة المالية دينار أردني
2013	(488,247)	0	8,032,003	0.520
2014	846,547	0	8,797,533	0.550
2015	445,561	0	8,751,541	0.610
2016	490,496	0	9,165,754	1.090
2017	(1,346,812)	0	7,688,649	0.920

رابع عشر: تحليل المركز المالي للشركة ونتائج أعمالها للعام 2017

النسبة	2016 %	2017 %
نسبة التداول	3.5	3.6
اجمالي الالتزامات للأصول	59%	64%
اجمالي حقوق الملكية للأصول	41%	36%
متوسط فترة التحصيل (بالأيام)	115	167
العائد على حقوق الملكية	5.4%	(17.517 %)
العائد على الأصول	2.2%	(6.283 %)
هامش صافي الربح	2.9%	(8.758 %)

خامس عشر: التطورات المستقبلية الهامة والخطة المستقبلية للشركة:

1. تفعيل قنوات التسويق التي تم استحداثها وإعدادها عام 2017 لتحقيق النمو المطلوب في حصة الشركة من السوق.
2. تفعيل النظام المالي SAP الذي سيبدأ العمل به في نهاية الربع الأول من عام 2018 والذي يساعد على إعداد إحصائيات مالية دقيقة تكون أساساً لتسعير برامج التأمين التي ترشد الإدارة إلى المنافسة اليجائية.
3. إعادة هيكلة دائرة تأمين المركبات لرفع كفاءتها في تسوية المطالبات بما يتماشى مع التعديل الذي طرأ على القوانين الناطمة لسبر إجراءات التقاضي وتسريع مدة الفصل في الدعاوي.

سادس عشر:

بلغت أتعاب التدقيق للسنة المالية 2017 مبلغ 15,000 دينار أردني يضاف إليها ضريبة المبيعات.

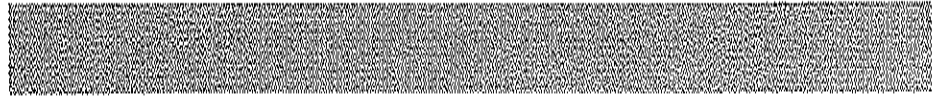
سابع عشر:

(أ) عدد الأوراق المالية المملوكة من قبل أعضاء مجلس الإدارة وأقاربهم

الاسم	العضوية	تاريخ النشاط	الجنسية	الرصيد كما في 31/12/2016	الرصيد كما في 31/12/2017	الشرائح المسيطر عليها
ضرار يوسف عبدالله الغانم	رئيس مجلس الإدارة	26/04/2017	الكويتية	628,092	628,092	
شركة السعيد المحدودة توفيق سعيد توفيق الخوري	عضو ممثل	26/04/2017	ليبيرية اللبنانية	1,100,356 0	1,100,356 0	
الشركة الأهلية للتأمين سليمان حمد سليمان الدلالي	عضو ممثل	26/04/2017	الكويتية الكويتية	2,235,313 0	2,235,313 0	
خالد عبدالمحسن عبدالعزيز البابطين	عضو	26/04/2017	الكويتية	431,636	431,636	مجموعة عبدالمحسن البابطين 182,516
مجموعة تاول العالمية توفيق بن احمد بن سلطان ليلى محمد الضبيب	عضو ممثل زوجة	26/04/2017	الكويتية العمانية الكويتية	108,177 31,332 17,592	108,177 31,332 17,592	
شركة علي بن يوسف فخرو وأولاده علي شوقي فخرو	عضو ممثل	26/04/2017	البحرينية البحرينية	100,000 0	100,000 0	
طلال كمال عبده الشاعر	عضو	26/04/2017	الأردنية	10,374	10,374	
احمد حمزة احمد طنطش	عضو	26/04/2017	الأردنية	80,808	80,808	
داود حسن عبدالله الكرد	عضو	26/04/2017	الأردنية	63,734	63,734	

لا يوجد شركات مسيطرة عليها من قبل أعضاء مجلس الإدارة باستثناء العضو المشار اليه في الجدول أعلاه.
أما باقي أقارب أعضاء مجلس الإدارة لا يملكون أي أسهم.

ب - عدد الأوراق المملوكة من قبل أشخاص الإدارة العليا



الاسم	المهنة	الرصيد كما من 31/12/2016	الرصيد كما من 31/12/2017
هادي داود حسن الكرد	الرئيس التنفيذي	2541	5541
نبيل عارف ابراهيم عبد اللطيف	مدير تنفيذي دائرة الوسطاء	300	300

أما باقي أقارب الإدارة العليا لا يملكون أي أسهم .

ثامن عشر:

(أ) المزايا والمكافآت التي يتمتع بها كل من رئيس وأعضاء مجلس الإدارة وأشخاص الإدارة العليا

الرقم	الاسم	المهنة	الرواتب السنوية التقديرية	بدل النفقات السنوية	مكافآت الأسهم السنوية	إجمالي المزايا السنوية
1	ضرار يوسف عبدالله العانم	رئيس مجلس الإدارة	_____	600	7833	8433
2	توفيق سعيد خوري خوري	نائب رئيس مجلس الإدارة (ممثل شركة السعيد المحدودة)	_____	300	426	726
3	سليمان حمد سليمان الدلاي	عضو (ممثل الشركة الأهلية للتأمين)	_____	600	4409	5009
4	خالد عبد المحسن عبد العزيز البابطين	عضو	_____	300	591	891
5	توفيق بن احمد بن السلطان	عضو (ممثل مجموعة تاول العالمية)	_____	300	1100	1400
6	علي شوقي فخرو	عضو (ممثل شركة علي بن يوسف بن فخرو وأولاده)	_____	300	2761	3061
7	طلال كمال عبده الشاعر	عضو	_____	3,600	_____	3,600
8	احمد حمزة احمد طنطش	عضو	_____	3,600	_____	3,600
9	داود حسن عبدالله الكرد	عضو	209,454	3,600	13,391	226,445
الإجمالي			209,454	13,200	30,511	253,165

ب. المزايا والمكافآت المدفوعة لأشخاص الإدارة العليا

الاسم	المسمى	تاريخ التعيين	الجنسية	رواتب وأجور أردنية	مكافآت شهرية وأمامية / دينار أردني	إجمالي المزايا المدفوعة
هادي داود حسن الكرد	الرئيس التنفيذي	1/1/2003	أردنية	263,304	6497	269,801
سفيان سهام محمد البكري	مدير تنفيذي دائرة إدارة المخاطر والحوكمة	1/1/1990	أردنية	73,250	—	73,250
نبيل عارف عبد اللطيف	مدير تنفيذي لدائرة الوكلاء و الوسطاء	2/1/1982	أردنية	41,600	—	41,600
رشا توفيق الفار	مدير تنفيذي لدائرة الموارد البشرية	27/2/2011	أردنية	33,100	—	33,100
المجموع				411,254	6497	417,751

تاسع عشر:

بلغت التبرعات المدفوعة خلال عام 2017 مبلغ 9,651 دينار أردني موزعة على النحو التالي :

الاسم	المبلغ دينار أردني
صندوق أسر الشهداء	1000
الجمعية الاردنية للوعون الطبي الفلسطيني	7041
الجمعية الاردنية للوقاية من حوادث السير/ مجلة طريق السلامة	500
جمعية رجال الأعمال	280
اللجنة الخيرية للعناية بشؤون المساجد العاصمة	450
جمعية دار الأيتام الأردنية	220
مدرسة أيتام (قرطاسية)	160
المجموع	9,650

عشرون :

الدعاوى المقامة على الشركة أو التي أقامتها الشركة على الغير :

الدعاوى ذات الأثر المالي :

1. الدعاوى المقامة من قبل الشركة :

مهمة الدعوى بالجنار	الجهة المدعى عليها	ملاحظات
2,171,075	شركة البوتاس العربية	ما زالت منظورة ولم يصدر قرار حكم بعد
569,722	شركة البوتاس العربية	ما زالت منظورة ولم يصدر قرار حكم بعد
970,198	الملحقة الثقافية لسفارة المملكة العربية السعودية	تم توجيه إنذار عدلي

2. الدعاوى المقامة من الغير

الجهة المدعى	الجهة المدعى	قيمة التعويض المستحق (الديناري)
قضية عمالية مسجلة في فلسطين ما زالت منظورة	نسرين رشدي صادق أبو شاويش	3,093,765

-الدعاوى الناتجة عن وثائق التأمين :

1. مجموع الدعاوى المقامة من قبل الشركة على الغير الناتجة عن وثائق التأمين : 1,870,371 دينار .
2. مجموع الدعاوى المقامة من قبل الغير على الشركة والناتجة عن وثائق التأمين : 1,461,222 دينار .

إحدى وعشرون:-

لايوجد أية عقود أو مشاريع أو ارتباطات عقدتها الشركة المصدرة مع الشركات التابعة أو الشقيقة أو الحليفة أو رئيس مجلس الإدارة أو أعضاء المجلس أو المدير العام أو أي موظف في الشركة أو أقاربهم .

إثنان وعشرون

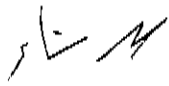
أ.مساهمة الشركة في خدمة المجتمع المحلي :
لايوجد أي مساهمة في خدمة المجتمع المحلي

ب-مساهمة الشركة في حماية البيئة :
لايوجد للشركة أي مساهمة في حماية البيئة.

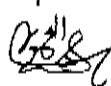
ج-إقرار :

1. يقر مجلس إدارة الشركة بعدم وجود أية أمور جوهرية قد تؤثر على استمرارية الشركة خلال السنة المالية التالية.
2. يقر مجلس إدارة الشركة مسؤوليته عن إعداد البيانات المالية وتوفير نظام رقابة فعال في الشركة.

طلال كمال عبده الشاعر



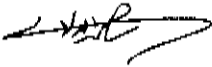
توفيق سعيد توفيق خوري



ضرار يوسف عبدالله الغانم



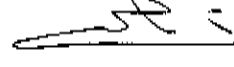
سليمان حمد سليمان الدلاهي



توفيق بن احمد بن سلطان



خالد عبدالمحسن البابطين



داود حسن عبدالله الكرد



احمد حمزة احمد طنطش



علي شوقي فخرو

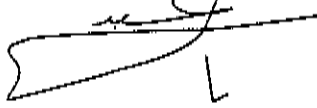
عام

1. كافة حسابات الشركة لدى البنوك وكذلك الاستثمارات المختلفة مسجلة باسم الشركة دون تمييز بين فروع التأمينات العامة وفروع الحياة ويتم توزيعها دفتريا.
2. يتم الحصول على مصادقة معيدي التأمين على العمليات خلال السنة المالية مع كل حساب ربع سنوي يرسل لهم .

إقرار

نقر نحن الموقعين أدناه بصحة ودقة واكتمال المعلومات والبيانات الواردة في التقرير السنوي لعام 2017.

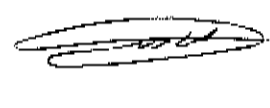
مدير الشؤون المالية
باسم عبد المجيد



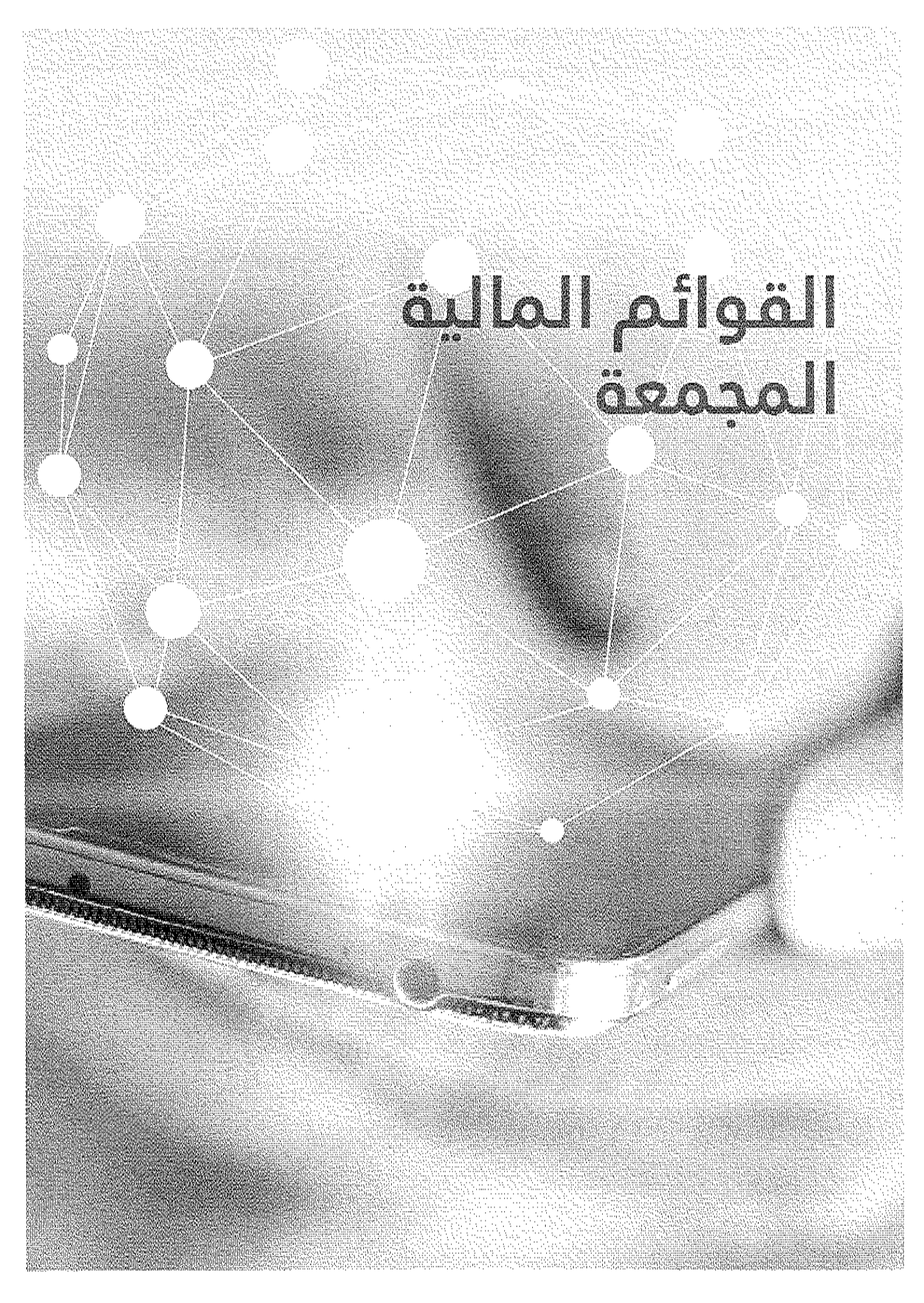
الرئيس التنفيذي
هادي داود الكرد



رئيس مجلس الإدارة
ضرار يوسف عبدالله الفانم







القوائم المالية المجموعة

"إعداد القوائم المالية المجمعة وفقاً للمعايير
الصادرة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية
ووفقاً للقوانين المحلية النافذة، دليل على
التزامنا بسياسة محاسبية دقيقة وشاملة."

فهرس القوائم المالية

31	تقرير المحاسب القانوني المستقل
34	قائمة المركز المالي المجمعة كما في 31 كانون الأول 2016
36	قائمة الدخل المجمع للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2016
38	قائمة الدخل الشامل المجمع للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2016
39	قائمة التغيرات في حقوق الملكية المجمع للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2016
40	قائمة التدفقات النقدية المجمع للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2016
41	حساب إيرادات الأكتتاب المجمع لأعمال التأمين على الحياة للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2016
42	حساب تكلفة التعويضات المجمع لأعمال التأمين على الحياة للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2016
43	حساب أرباح (خسائر) الإكتتاب المجمع لأعمال التأمين على الحياة للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2016
44	حساب إيراد الإكتتاب لأعمال التأمينات العامة داخل الأردن للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2016
47	حساب إيراد الإكتتاب لأعمال التأمينات العامة خارج الأردن للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2016
50	إيضاحات حول القوائم المالية المجمعة
90	قائمة المركز المالي لفرع الحياة كما في 31 كانون الأول 2016

تقرير مدقق الحسابات المستقل

43 18 01

إلى السادة مساهمي
شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث العامة
شركة مساهمة عامة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

تقريرنا حول تدقيق القوائم المالية
الرأي

لقد دققنا القوائم المالية المرفقة لشركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث العامة- شركة مساهمة عامة محدودة والتي تتكون من قائمة المركز المالي كما في 31 كانون الأول 2017 وقائمة الدخل وقائمة الدخل الشامل وقائمة التغيرات في حقوق الملكية وقائمة التدفقات النقدية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ وملخص لأهم السياسات المحاسبية والمعلومات الإيضاحية الأخرى.

في رأينا ، إن القوائم المالية المشار إليها أعلاه تُظهر بعدالة ، من كافة النواحي الجوهرية ، المركز المالي للشركة كما في 31 كانون الأول 2017 ونتائج أعماله وتدفقاته النقدية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية.

أساس الرأي

لقد قمنا بتدقيقنا وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق. إن مسؤولياتنا وفقاً لهذه المعايير موضحة لاحقاً في تقريرنا ضمن فقرة مسؤولية المدقق حول تدقيق القوائم المالية. نحن مستقلون عن الشركة وفقاً لمتطلبات مجلس معايير السلوك الأخلاقي الدولية للمحاسبين "دليل قواعد السلوك الأخلاقي للمحاسبين المهنيين" والمتطلبات الأخلاقية ذات الصلة بتدقيقنا للقوائم المالية وإننا قد أوفينا بمسؤولياتنا الأخلاقية الأخرى وفقاً لتلك المتطلبات ومتطلبات مجلس معايير السلوك الأخلاقي الدولية للمحاسبين "دليل قواعد السلوك الأخلاقي للمحاسبين المهنيين".

في اعتقادنا أن أدلة التدقيق التي حصلنا عليها كافية وملائمة لتوفر أساساً لإبداء الرأي.

أمور التدقيق الهامة (الأساسية)

إن أمور التدقيق الهامة هي الأمور التي ، وفقاً لحكمنا المهني ، لها الاهتمام الأكبر في تدقيقنا للقوائم المالية للسنة الحالية. إن هذه الأمور تم أخذها بالاعتبار في سياق تدقيقنا للقوائم المالية ككل ، ولتكوين رأينا حول القوائم المالية ككل ، وليس لغرض إبداء رأي منفصل حول هذه الأمور. ومنها :

1- التدني في قيمة الذمم المدينة

نظراً للطبيعة التقديرية في عملية احتساب مخصص التدني في قيمة الذمم المدينة بأنواعها إيضاح رقم (11)، حيث تقوم الإدارة بتقدير التدني في قيمة الذمم المدينة من خلال استخدام الافتراضات والتقديرات وعندما يكون هناك وجود دليل موضوعي على عدم قدرة الشركة على تحصيل كامل أو جزء من المبالغ المطلوبة ، ويحتسب هذا المخصص على أساس الفرق بين القيمة الدفترية والقيمة القابلة للاسترداد وحسب اعمار الذمم المدينة ، ونظراً لأهميتها فإنها تعتبر من أمور التدقيق الهامة ، ولقد تم الاعتراف بمخصص تدني مقابل الذمم المدينة المشكوك في تحصيلها .
كذلك تم الاستعانة برأي محامي الشركة عند دراسة معقولة تقديرات الإدارة في احتساب الانخفاض في قيمة الذمم المدينة.

وفيما يلي أهم إجراءات تدقيقنا لهذا الأمر :

إن إجراءات التدقيق شملت دراسة إجراءات الرقابة المستخدمة من الشركة على عملية تحصيل الذمم المدينة وتم دراسة كفاية مخصص التدني المرصود مقابل الذمم المدينة وذلك من خلال تقييم فرضيات الإدارة مع الأخذ بالاعتبار المعلومات الخارجية المتوافرة حول مخاطر الذمم المدينة الآجلة ومدى تطبيق تعليمات الهيئات الرقابية، لقد قيمنا أيضا كفاية افصاحات الشركة حول التقديرات المهمة في الوصول للمخصص المسجل مقابل الذمم المشكوك في تحصيلها .

2- المخصصات الفنية

تعتبر المخصصات الفنية التزامات على الشركة وهي حق من حقوق حملة الوثائق وتعمل على تمكين الشركة من مواجهة التزاماتها تجاه المؤمن لهم ، بالإضافة إلى أن تكوين المخصصات يتمشى مع المبادئ المحاسبية ومتطلبات هيئة التأمين ، وتتكون المخصصات الفنية من احتياطي الادعاءات تحت التسوية واحتياطي الأقساط غير المكتسبة والاحتياطي الحسابي ويتم احتسابها وفقا للأسس المعتمدة من هيئة التأمين كما ورد في إيضاح (2) .

ونظرا للطبيعة التقديرية في احتساب المخصصات الفنية بالقدر الكافي لمواجهة التزامات الشركة تجاه المؤمن لهم ، فهناك احتمال أن تكون تلك المخصصات غير كافية ، حيث تقوم الإدارة باحتساب وتقدير المخصصات الفنية على أساس استخدام الافتراضات والتقديرات التي تعتمد على خبرة الشركة وعلى المعلومات المتوفرة من مصادر مختلفة تتضمن التغيير (كتب المحامين وتقارير مسوي الخسائر والمستندات المقدمة من المؤمن له) وكذلك تطبيقا للأسس المعتمدة من هيئة التأمين كما ورد في إيضاح السياسات المحاسبية رقم (2).

وحسب رأي الإدارة تمثل المبالغ المعترف بها كمخصصات أفضل تقدير للمبالغ المطلوبة لتسوية الالتزام كما في 31 كانون الأول 2017 مع الأخذ بنظر الاعتبار المخاطر وعدم التيقن المرتبط بالالتزام .

وقد تختلف النتائج الفعلية عن تقديرات الإدارة مما يؤدي إلى تغيرات مستقبلية في الالتزامات المقدرة وبناء على ذلك ونظرا لأهميتها وتأثيرها على نتائج أعمال الشركة تعتبر من أمور التدقيق الهامة .

وفيما يلي أهم إجراءات تدقيقنا لهذا الأمر :

- إن إجراءات التدقيق شملت دراسة إجراءات الرقابة المستخدمة من الشركة على عملية تقدير المخصصات الفنية من قبل الفنيين في الشركة ، وكذلك دراسة معقولة التقديرات لعينة من مخصص الادعاءات تحت التسوية المبلغة وغير المبلغة بالاستعانة برأي محامي الشركة في القضايا المقامة على الشركة وتقارير مسوي الخسائر (إن وجدت) .
- دراسة الاحتساب لعينة من الأقساط غير المكتسبة لأعمال التأمينات العامة وفقا لتعليمات هيئة التأمين.
- دراسة مدى التزام الشركة بتطبيق تعليمات أسس احتساب المخصصات الفنية الصادرة عن هيئة التأمين.
- تم الاستعانة أيضا بتقرير من الخبير الاكتواري المعتمد لدى هيئة التأمين لتقديم التقرير الاكتواري الذي يتضمن تقديم رأي محايد لتقييم كفاية المخصصات الفنية للوفاء بالتزامات الشركة تجاه العملاء والمؤمن لهم والمستفيدين من وثائق التأمين الصادرة عن الشركة والذي كانت نتائجه متفقة مع تقديرات الإدارة .

معلومات أخرى

إن الإدارة مسؤولة عن المعلومات الأخرى ،تتضمن المعلومات الأخرى المعلومات في التقرير السنوي للشركة لسنة 2017 ولكن لا تتضمن القوائم المالية وتقديرنا حولها، إن رأينا حول القوائم المالية لا يتضمن المعلومات الأخرى وإننا لا نبدي أي نوع من التأكيد حولها .

إن رأينا حول القوائم المالية لا يتضمن المعلومات الأخرى وإننا لا نبدي أي نوع من التأكيد حولها. ومسؤوليتنا هي قراءة المعلومات الأخرى، بحيث نأخذ بالاعتبار فيما إذا كانت المعلومات الأخرى غير منسجمة بشكل جوهري مع القوائم المالية أو المعلومات التي تم التوصل إليها من خلال تدقيقنا وفي حال ظهر في تلك المعلومات الأخرى أخطاء جوهريّة ، وفي حال استنتجنا وجود خطأ جوهري في هذه المعلومات الأخرى ، بناء على العمل الذي قمنا به ، فإنه يتوجب علينا التقرير عن تلك الحقيقة ، ولا يوجد أية أمور خاصة بهذا الموضوع يتوجب التقرير حولها.

مسؤوليات الإدارة و الأشخاص المسؤولين عن الحوكمة عن القوائم المالية

إن الإدارة مسؤولة عن إعداد القوائم المالية وعرضها بصورة عادلة وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق، كما أن الإدارة مسؤولة عن إعداد نظام رقابة داخلي والذي تعتبره الإدارة ضروريا لغرض إعداد قوائم مالية، خالية من أخطاء جوهرية، سواء كانت ناشئة عن احتيال أو عن خطأ.

إن الإدارة مسؤولة عند إعداد القوائم المالية عن تقييم قدرة الشركة على الاستمرار والإفصاح (عندما ينطبق ذلك) عن الأمور ذات العلاقة بالاستمرارية واستخدام أساس الاستمرارية المحاسبي، باستثناء وجود نية لدى الإدارة لتصفية الشركة أو لإيقاف أعمالها أو عدم وجود بديل واقعي غير ذلك.

إن الأشخاص المسؤولين عن الحوكمة هم المسؤولون عن الإشراف على إعداد التقارير المالية للشركة.

مسؤولية المدقق حول تدقيق القوائم المالية

إن أهدافنا هي الحصول على تأكيد معقول فيما إذا كانت القوائم المالية ككل خالية من الأخطاء الجوهرية، سواء كانت ناشئة عن الاحتيال أو الخطأ، وإصدار تقريرنا والذي يتضمن رأينا.

التأكيد المعقول هو مستوى عال من التأكيد، ولكنه لا يضمن بأن التدقيق سيكتشف دائما أي خطأ جوهري، إن وجد. علماً بأن التدقيق تم القيام به وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق.

إن الأخطاء يمكن أن تنشأ من الاحتيال أو الخطأ، وتعتبر جوهرية إذا كانت، بشكل فردي أو إجمالي، ممكن أن تؤثر بشكل معقول على القرارات الاقتصادية المتخذة من المستخدمين على أساس هذه القوائم المالية.

كجزء من عملية التدقيق وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق، نقوم بممارسة الاجتهاد المهني والمحافظة على تطبيق مبدأ الشك المهني خلال التدقيق، بالإضافة إلى:

• تحديد وتقييم مخاطر الأخطاء الجوهرية في القوائم المالية، سواء كانت ناشئة عن احتيال أو خطأ، وكذلك تصميم وتنفيذ إجراءات تدقيق مستجيبة لتلك المخاطر، والحصول على أدلة تدقيق كافية ومناسبة لتوفر أساساً لرأينا. إن خطر عدم اكتشاف الأخطاء الجوهرية الناتجة عن احتيال أعلى من الخطر الناتج عن الخطأ، حيث إن الاحتيال قد يشتمل على التواطؤ أو التزوير أو الحذف المتعمد أو سوء التمثيل أو تجاوز أنظمة الرقابة الداخلية.

• الحصول على فهم لأنظمة الرقابة الداخلية ذات الصلة بالتدقيق لغايات تصميم إجراءات تدقيق مناسبة حسب الظروف، وليس لغرض إبداء رأي حول فعالية أنظمة الرقابة الداخلية في الشركة.

• تقييم ملائمة السياسات المحاسبية المتبعة ومدى معقولية التقديرات المحاسبية والإيضاحات ذات العلاقة المعدة من قبل الإدارة.

• الاستنتاج حول ملائمة استخدام الإدارة لأساس الاستمرارية المحاسبي، بناء على أدلة التدقيق التي تم الحصول عليها، فيما إذا كان هنالك وجود لعدم تيقن جوهري يتعلق بأحداث أو ظروف يمكن أن تثير شكاً جوهرياً حول قدرة الشركة على الاستمرار. إذا استنتجنا عدم وجود تيقن جوهري، فإنه يتطلب من أن نلفت الانتباه في تقرير التدقيق إلى الإيضاحات ذات العلاقة في القوائم المالية، وإذا كان الإفصاح عن هذه المعلومات غير ملائم، فإننا سوف نقوم بتعديل رأينا. إن استنتاجاتنا تعتمد على أدلة التدقيق التي تم الحصول عليها حتى تاريخ تقرير التدقيق. ومع ذلك، فإنه من الممكن أن تتسبب أحداث أو ظروف مستقبلية في الحد من قدرة الشركة على الاستمرار.

• تقييم العرض العام والشكل والمحتوى للقوائم المالية بما فيها الإفصاح وفيما إذا كانت القوائم المالية تمثل المعاملات والأحداث بشكل يحقق العرض العادل.

لقد تواصلنا مع الأشخاص المسؤولين عن الحوكمة بخصوص (والتي هي من ضمن أمور أخرى) نطاق وتوقيت التدقيق المخطط له وملاحظات التدقيق الهامة، بما في ذلك أية نقاط ضعف هامة في نظام الرقابة الداخلية التي تم تحديدها خلال تدقيقنا.

لقد زودنا أيضاً الأشخاص المسؤولين عن الحوكمة بتصريح حول التزامنا بمتطلبات السلوك المهني المتعلقة بالاستقلالية، وإبلاغهم عن جميع العلاقات والأمور الأخرى التي من الممكن أن تؤثر على استقلاليتنا وكذلك الإجراءات الوقائية إن وجدت.

من تلك الأمور التي تم إيصالها إلى الأشخاص المسؤولين عن الحوكمة ، قيامنا بتحديد الأمور الأكثر أهمية في تدقيق القوائم المالية للسنة الحالية وهي بالتالي أمور التدقيق الأساسية. نقوم بوصف هذه الأمور في تقرير التدقيق إلا إذا كان هنالك قانون أو تشريع يحول دون الإفصاح عن ذلك الأمر ، أو في حالات نادرة جداً، والتي نقرر بها عدم الإفصاح عن ذلك الأمر في تقريرنا، لوجود آثار سلبية متوقع أن تفوق المنفعة العامة من تلك الإفصاحات.

تقرير حول المتطلبات القانونية والتشريعية الأخرى

تحتفظ الشركة بسجلات محاسبية منظمة بصورة أصولية، وتتفق من كافة النواحي الجوهرية مع القوائم المالية المرفقة ونوصي الهيئة العامة بالمصادقة عليها.

شركة العباسي وشركاه

عمان – المملكة الأردنية الهاشمية
28 شباط 2018



أحمد محمد العباسي
إجازة رقم 710

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة المركز المالي المجمعة كما في 31 كانون الاول 2017

31 كانون الاول 2016 دينار اردني	31 كانون الاول 2017 دينار اردني	ايضاح رقم	
			الموجودات
6,613,884	4,678,279	3	ودائع لدى البنوك
445,848	709,869	4	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
1,597,194	1,462,368	5	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل الاخر
1,048,748	1,048,748	6	موجودات مالية بالكلفة المطفأة
174,846	137,920	7	استثمارات عقارية
22,506	33,452	8	قروض حملة البوالص الحياة
9,903,026	8,070,636		مجموع الاستثمارات
692,431	336,320	9	نقد في الصندوق ولدى البنوك
1,920,335	1,815,072	10	اوراق القبض وشيكات برسم التحصيل
6,248,915	8,032,575	11	مدينون - صافي
1,640,617	1,154,414	12	ذمم معيدي التأمين المدينة
251,394	251,394	20	موجودات ضريبية مؤجلة
1,033,872	933,678	13	المعدات والممتلكات - صافي
164,468	313,912	14	موجودات غير ملموسة
387,234	527,924	15	موجودات أخرى
22,242,292	21,435,925		مجموع الموجودات

الرئيس التنفيذي

رئيس مجلس الادارة

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة المركز المالي المجمعة كما في 31 كانون الاول 2017

31 كانون الاول 2016 دينار اردني	31 كانون الاول 2017 دينار اردني	ايضاح رقم	
المخصصات الفنية			
6,105,197	5,922,321		مخصص الاقساط غير المكتسبة - صافي
2,974,832	3,603,039		مخصص الادعاءات - صافي
689,789	639,840	16	المخصص الحسابي - صافي
9,769,818	10,165,200		مجموع المخصصات الفنية
1,426,445	1,609,401	17	دائنون
30,214	19,464		مصاريف مستحقة
857,959	1,084,459	18	ذمم معيدي التأمين الدائنة
257,983	328,856	19	مخصصات مختلفة
224,614	-	20	مخصص ضريبة الدخل
509,505	539,896	21	مطلوبات اخرى
13,076,538	13,747,276		مجموع المطلوبات
حقوق الملكية			
8,000,000	8,000,000	22	رأس المال المصرح به والمدفوع
1,750,945	1,750,945	23	احتياطي اجباري
202,053	(1,145,466)	24	الارباح المنورة (الخسائر المتراكمة) نهاية السنة
(787,244)	(916,830)	25	التغير المتراكم في القيمة العادلة
9,165,754	7,688,649		مجموع حقوق الملكية
22,242,292	21,435,925		مجموع المطلوبات وحقوق الملكية

الرئيس التنفيذي

رئيس مجلس الإدارة

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة الدخل المجمعة للسنة المنتهية في 31 كانون الاول 2017

31 كانون الاول 2016 دينار اردني	31 كانون الاول 2017 دينار اردني	ايضاح رقم	
			الايادات
19,768,941	17,557,841		اجمالي الاقساط المكتتبة
(3,996,313)	(3,759,635)		يطرح : حصة معيدي التأمين
15,772,628	13,798,206		صافي الاقساط المكتتبة
(393,823)	182,876		صافي التغير في مخصص الاقساط غير المكتتبة
(8,613)	49,949		صافي التغير في المخصص الحسابي
15,370,192	14,031,031		صافي ايرادات الاقساط المتحققة
524,729	425,654		ايرادات العمولات
626,237	646,911		بدل خدمات اصدار بوالص تأمين
264,592	282,139	26	فوائد دائنة
8,057	(6,791)	27	صافي (خسائر) الموجودات المالية والاستثمارات
9,496	(100)	28	ايرادات اخرى
16,803,303	15,378,844		مجموع الايرادات
			التعويضات والخسائر والمصاريف
14,159,855	13,846,147		التعويضات المدفوعة
52,473	96,910		استحقاق وتصفيات بوالص
(990,646)	(1,454,943)		يطرح : المستردات
(1,552,420)	(1,810,656)		يطرح : حصة معيدي التأمين
11,669,262	10,677,458		صافي التعويضات المدفوعة

الرئيس التنفيذي

رئيس مجلس الادارة

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

تابع قائمة الدخل المجمعة للسنة المنتهية في 31 كانون الاول 2017

31 كانون الاول 2016	31 كانون الاول 2017	إيضاح
دينار اردني	دينار اردني	
11,669,262	10,677,458	رصيد منقول مما قبله
(845,016)	665,026	صافي التغير في مخصص الادعاءات
2,361,282	2,419,709	29 نفقات الموظفين الموزعة
701,811	749,410	30 مصاريف ادارية وعمومية موزعة
242,235	232,168	اقساط فائض الخسارة
768,734	772,685	تكاليف اقتناء البوالص
239,898	194,517	مصاريف أخرى خاصة بحسابات الاكتتاب
15,138,206	15,710,973	صافي عبء التعويضات
383,821	405,778	29 نفقات الموظفين - غير موزعة
172,550	187,476	اهتلاكات واطفاءات
159,515	163,551	30 مصاريف ادارية وعمومية - غير موزعة
65,532	78,205	مخصص التدني في المدينين
781,418	835,010	اجمالي المصروفات
883,679	(1,167,139)	ربح السنة قبل الضريبة
(265,898)	-	مخصص ضريبة الدخل
(20,551)	-	موجودات ضريبية مؤجلة
597,230	(1,167,139)	ربح السنة من العمليات المستمرة
(106,734)	(179,673)	31 (خسارة) السنة من العمليات المتوقفة
490,496	(1,346,812)	ربح السنة
0.061	(0.168)	32 حصة السهم من ربح السنة

الرئيس التنفيذي

رئيس مجلس الادارة

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة الدخل الشامل المجمعة للسنة المنتهية في 31 كانون الاول 2017

31 كانون الاول 2016 دينار اردني	31 كانون الاول 2017 دينار اردني	ايضاح	
490,496	(1,346,812)		(خسارة) ربح السنة
			<u>يضاف: بنود الدخل الشامل الاخرى</u>
-	-		فروقات ترجمة عملات اجنبية
(76,283)	(129,586)	25	التغير في القيمة العادلة
-	(707)	24	ارباح خسائر بيع استثمارات من خلال الدخل الشامل الاخر
(76,283)	(130,293)		مجموع بنود الدخل الشامل الاخرى
<u>414,213</u>	<u>(1,477,105)</u>		مجموع الدخل الشامل للسنة

الرئيس التنفيذي

رئيس مجلس الادارة

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة التغيرات في حقوق الملكية المجمعة للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2017

* ارباح مدوّرة (خسائر متراكمة)

إجمالي حقوق الملكية	المجموع	غير متحققة	متحققة	التغير المترك في القيمة العادلة	احتياطي اجبري	رأس المال المدفوع
دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني
9,165,754	202,053	(53,528)	255,581	(787,244)	1,750,945	8,000,000
-	-	-	-	-	-	-
9,165,754	202,053	(53,528)	255,581	(787,244)	1,750,945	8,000,000
(1,346,812)	(1,346,812)	(67,408)	(1,279,404)	-	-	-
-	-	53,528	(53,528)	-	-	-
(707)	(707)	(707)	(707)	-	-	-
(129,586)	-	-	-	(129,586)	-	-
(1,477,102)	(1,347,519)	(13,880)	(1,333,639)	(129,586)	-	-
7,688,649	(1,145,466)	(67,408)	(1,078,058)	(916,830)	1,750,945	8,000,000
8,751,541	(210,748)	(58,665)	(152,083)	(710,961)	1,673,250	8,000,000
-	-	-	-	-	-	-
8,751,541	(210,748)	(58,665)	(152,083)	(710,961)	1,673,250	8,000,000
490,496	490,496	(53,528)	544,024	-	-	-
-	-	58,665	(58,665)	-	-	-
(76,283)	-	-	-	(76,283)	-	-
414,213	490,496	5,137	485,359	(76,283)	-	-
-	(77,695)	-	(77,695)	-	77,695	-
9,165,754	202,053	(53,528)	255,581	(787,244)	1,750,945	8,000,000

* لا يشمل هذا البند ارباح غير متحققة يحظر التصرف بها وفقاً لتعليمات هيئة الأوراق المالية.

** تتضمن الارباح المدوّرة كما في 31 كانون الأول 2017 مبلغ 251,394 دينار مقيد بالتصرف بها لغاء موجودات ضريبية مزجلة .

الرئيس التنفيذي

وليس مجلس الإدارة

" إن الإيصاحات لشركة بشكّل جزءاً من هذه شقرايم شالية وكفر سنيا "

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة التدفقات النقدية المجمعة للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2017

31 كانون الأول 2016 دينار أردني	31 كانون الأول 2017 دينار أردني	إيضاح
776,945	(1,346,812)	التدفق النقدي من عمليات التشغيل
		ربح السنة قبل الضريبة
		تعديلات:
(15,376)	-	(أرباح) خسائر بيع ممتلكات ومعدات
		التعديلات لبنود غير نقدية
244,340	187,475	الاهتلاكات
138,736	65,042	ديون مشكوك في تحصيلها
(53,528)	(51,919)	التغير في القيمة العادلة للموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
393,823	(182,876)	صافي مخصص الأقساط غير المكتسبة
(1,080,675)	628,207	صافي مخصص الإعفاءات تحت التسمية
8,613	(49,949)	صافي مخصص الحساب
-	36,925	مخصص تعني استثمارات عقارية
(416,005)	-	أرباح بيع استثمارات عقارية
(3,127)	(713,907)	التدفقات النقدية من عملية التشغيل قبل التغير في بنود رأس المال العامل
		التغير في الموجودات والمطلوبات:
(18,652)	(212,102)	الحركة على موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
(384,693)	105,263	التغير في شيكات برسم التحصيل
(1,448,297)	(1,847,243)	التغير في الذمم المدينة
(505,224)	484,744	التغير في ذمم شركات التأمين المدينة
(91,255)	(140,690)	التغير في الموجودات الأخرى
(145,194)	182,956	التغير في الذمم الدائنة
(18,553)	(10,750)	التغير في مصاريف مستحقة
(156,150)	70,873	التغير في المخصصات المختلفة
100,511	226,500	التغير في ذمم شركات التأمين الدائنة
(66,802)	30,391	التغير في المطلوبات الأخرى
(2,737,436)	(1,823,965)	صافي التدفق النقدي من عمليات التشغيل قبل الرسوم المدفوعة
(226,280)	(224,614)	ضريبة دخل ورسوم مدفوعة
(2,963,716)	(2,048,579)	صافي التدفقات النقدية من عمليات التشغيل
		التدفق النقدي من عمليات الاستثمار
1,153,166	(9,880)	ودائع لدى البنوك تستحق بعد أكثر من ثلاث شهور وحتى سنة
11,093	(10,946)	قروض حملة الوثائق
(85,495)	(47,635)	شراء ممتلكات ومعدات
16,511	-	بيع ممتلكات ومعدات
(88,233)	(189,090)	شراء موجودات غير ملموسة
1	4,534	بيع موجودات مالية من خلال قائمة الدخل الشامل الآخر
722,109	-	بيع موجودات بالكلفة المطفأة
1,071,568	-	بيع استثمارات عقارية
2,800,720	(253,017)	صافي التدفقات النقدية من عمليات الاستثمار
(162,995)	(2,301,596)	التغير في رصيد النقد والنقد المعادل
3,249,119	3,086,124	رصيد النقد والنقد المعادل في بداية السنة
3,086,124	784,528	رصيد النقد والنقد المعادل في نهاية السنة

33

الرئيس التنفيذي

رئيس مجلس الإدارة

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

حساب إيرادات الأكتتاب المجمع لأعمال التأمين على الحياة للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2017

31 كانون الأول 2016 دينار أردني	31 كانون الأول 2017 دينار أردني	
		<u>الاقساط المكتتبة</u>
1,306,927	1,220,995	الاعمال المباشرة
-	-	اعمال اعادة التأمين
1,306,927	1,220,995	اجمالي الاقساط
		يطرح :
274,781	302,978	اقساط اعادة التأمين الخارجية
1,032,146	918,017	صافي الاقساط
		يضاف :
1,062,658	865,665	المخصص الحسابي اول المدة
370,847	175,876	يطرح: حصة معيدي التأمين
691,811	689,789	صافي المخصص الحسابي
		يطرح :
865,665	802,980	المخصص الحسابي اخر المدة
175,876	163,140	يطرح: حصة معيدي التأمين
689,789	639,840	صافي المخصص الحسابي
-	-	التغير في مخصص الاخطار السارية
1,034,168	967,966	صافي الإيرادات المتحققة من الاقساط المكتتبة

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

حساب تكلفة التعويضات المجمع لأعمال التأمين على الحياة للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2017

31 كانون الأول 2016 دينار أردني	31 كانون الأول 2017 دينار أردني	
1,001,658	761,133	التعويضات المدفوعة
52,473	96,910	استحقاق وتصفيات بوالص
		يطرح :
183,094	53,877	حصة معيدي التأمين الخارجية
871,037	804,166	صافي التعويضات المدفوعة
		يضاف :
		مخصص ادعاءات اخر المدة
213,026	228,881	مبلغه
13,500	13,500	غير مبلغه
147,299	140,196	يطرح: حصة معيدي التأمين
79,227	102,185	صافي مخصص ادعاءات اخر المدة
		يطرح :
		مخصص ادعاءات اول المدة
178,356	213,026	مبلغه
13,500	13,500	غير مبلغه
140,705	147,299	يطرح: حصة معيدي التأمين
51,151	79,227	صافي مخصص ادعاءات اول المدة
899,113	827,124	صافي تكلفة التعويضات

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

حساب أرباح (خسائر) الأكتتاب المجمع لأعمال التأمين على الحياة للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2017

31 كانون الأول 2016 دينار أردني	31 كانون الأول 2017 دينار أردني	
1,034,168	967,966	صافي الإيرادات المتحققة من الأقساط المكتتبه
		يطرح :
899,113	827,124	صافي تكلفة التعويضات
		يضاف :
148,301	95,859	عمولات مقبوضة
9,995	10,107	بدل خدمات اصدار وثائق التأمين
22,014	29,127	إيرادات الاستثمار العائد لحساب الاكتتاب
315,365	275,935	مجموع الإيرادات
		يطرح :
1,276	1,867	عمولات مدفوعة
203,710	244,822	مصاريف إدارية خاصة بحساب الاكتتاب
10,744	9,246	مصاريف غير موزعه خاصة بحساب الاكتتاب
215,730	255,935	مجموع المصروفات
99,635	20,000	ربح الاكتتاب

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

حساب تكلفة التوضيحات لأصل التأمينات العامة داخل الأربن للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2017

المجموعة	التقسيم		الطبي		الزعم الآخر		المؤنسية		العمق والافترار الأخرى		المجموع والتلف		المركبات	
	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017
ميزان لربحي													ميزان لربحي	ميزان لربحي
13,148,197	13,085,014	2,312	0	3,218,715	1,515,406	59,276	16,662	7,544	872	109,154	766,922	153,335	55,547	9,649,881
														10,720,195
التوضيحات المتوقعة														
يشرح														
المستندات	990,656	1,454,943	91,227	2,607	61,630	89,573	0	0	0	272	3,783	1,249	47,633	836,268
حصة ميزان التأمين المتبقي	513,427	443,552	-	-	-	-	2,531	447	0	0	1,699	1,383	0	509,513
حصة ميزان التأمين للأربن	835,859	1,372,827	0	0	596,938	693,316	14,807	8,200	4,851	0	99,208	763,921	(155,885)	778
صافي التوضيحات المتوقعة	10,798,225	9,873,292	(88,915)	(2,407)	2,538,147	732,317	2,138	7,415	2,695	872	9,654	(2,471)	161,799	8,303,322
يضاف مخصص اضعاف اربن العدة														
ادعيات متبقة	7,710,184	8,455,493	0	0	0	0	23,440	35,775	23,000	23,425	1,155,306	795,065	3,177,950	3,352,488
ادعيات غير مباداة	1,723,325	2,631,193	0	0	120,000	62,799	370	664	793	554	1,294	668	847	1,800,000
يشرح														
حصة ميزان تأمين	4,799,468	4,709,757	-	-	-	-	20,667	33,168	17,700	18,740	1,168,085	753,908	3,172,560	390,656
المستندات	2,045,359	2,476,209	455,076	453,310	-	-	-	-	-	-	35,000	72,102	287,693	1,518,221
صافي مخصص اضعاف اربن العدة	2,678,642	3,320,710	(453,310)	(453,310)	3,343	3,271	6,893	5,219	46,515	7,506	(65,844)	(282,605)	3,023,611	3,957,850
يضاف مخصص اضعاف اربن العدة														
ادعيات متبقة	8,787,584	7,710,184	0	0	50,000	0	37,345	23,440	26,200	23,000	1,185,853	1,152,306	3,231,345	4,176,951
ادعيات غير مباداة	1,568,221	1,723,325	3	0	70,000	120,000	476	570	922	793	1,317	1,294	587	1,454,916
يشرح														
حصة ميزان التأمين	4,831,826	4,709,468	0	0	-	-	36,372	20,567	16,500	17,700	1,140,587	1,198,085	3,221,656	417,911
المستندات	1,892,256	2,045,359	744,086	455,076	-	-	-	-	-	-	50,350	72,102	1,057,220	1,518,221
صافي مخصص اضعاف اربن العدة	3,551,735	2,678,642	(744,083)	(453,076)	120,000	120,000	2,349	3,343	16,622	6,093	45,783	46,515	(40,574)	4,156,736
صافي تكلفة التوضيحات	9,925,134	10,515,350	208,092	19,159	2,558,147	675,116	3,132	7,343	(1,856)	(2)	9,585	(41,480)	(34,562)	7,170,197

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

حساب ارباح (خسائر) الائتلاف لأصول التأمينات العامة داخل الأردن لتسعة المنتهية في 31 كانون الاول 2017

المجموع	ديسمبر		يناير		الفرق		المؤنسية		الحريق والاضراب الاخرى		الفرق		الفرق		المركبات	
	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016
حساب ارباح	حساب ارباح	حساب ارباح	حساب ارباح	حساب ارباح	حساب ارباح	حساب ارباح	حساب ارباح	حساب ارباح	حساب ارباح	حساب ارباح	حساب ارباح	حساب ارباح	حساب ارباح	حساب ارباح	حساب ارباح	حساب ارباح
14,546,655	13,045,065	0	0	5,013,781	1,073,871	28,481	37,217	39,671	26,680	64,706	67,427	33,423	42,382	11,166,597	11,819,488	حساب ارباح من الاصلح المحاسبة
9,935,134	10,515,360	200,092	19,159	2,558,147	675,116	3,122	7,343	(1,836)	(2)	9,386	(41,480)	(13,584)	(54,562)	7,173,197	9,916,186	حساب تكلفة التوزيعات
378,428	329,795	0	0	0	0	6,849	6,678	4,772	1,465	274,558	231,611	96,196	89,953	62	48	حسابات مخروسة
616,242	656,804	0	0	115,369	155,367	5,727	7,560	3,599	1,758	72,749	60,497	13,776	12,330	405,022	438,852	حساب خدمات اصدار وثائق تأمين
-	-	-	-	0	0	-	-	-	-	0	0	-	-	-	-	حسابات الاضرار حسب الاصلح
0	0	0	0	0	0	-	-	-	-	-	-	3	0	0	0	حسابات اخرى
5,414,195	3,514,204	(280,092)	(19,159)	571,003	514,522	57,916	40,112	49,878	29,905	402,627	401,015	151,379	199,667	4,401,484	2,348,242	مجموع الارباح
767,458	776,818	-	-	19,809	10,356	2,578	3,825	1,093	676	45,956	50,687	12,757	9,054	685,265	695,840	حسابات مخروسة
242,235	252,168	-	-	0	0	-	-	-	-	15,000	15,000	3,800	2,850	223,433	214,318	حسابات ارباح خسائر
2,859,330	2,524,299	0	0	654,807	467,957	17,520	35,121	10,759	6,108	231,879	243,270	305,925	102,550	1,840,450	2,079,403	حسابات ارباح اخرى
229,154	185,271	4,934	2,041	14,440	8,410	8,587	1,583	423	206	15,215	12,397	4,530	5,147	185,024	154,487	حسابات ارباح اخرى
4,058,227	4,112,556	4,934	2,041	669,056	486,705	28,682	31,529	12,275	6,596	536,051	320,754	125,012	119,401	3,692,214	3,145,158	مجموع الخسائر
1,315,968	(598,252)	(205,406)	(21,200)	(98,053)	27,819	9,231	8,583	37,663	22,915	76,576	86,261	26,367	80,266	1,469,270	(796,896)	ربح (خسارة) ارباح

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث المساهمة العامة المحدودة
عمان - السكة الأثرية الهاشمية

حساب ايراد الأكتتاب لأعمال التأمينات العامة خارج الأردن لسنة المنتهية في 31 كانون الاول 2017

المجموع		الطبيعي		المسؤولية		الحوادث والأضرار الأخرى		البحري والنقل		المركبات	
2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017
دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني
750	-	750	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
750	-	750	-	-	-	-	-	-	-	-	-
إجمالي الأقساط											
ي طرح											
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
تقاعدات اعادة تأمين محمية											
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
تأمين اعادة تأمين خارجية											
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
750	-	750	-	-	-	-	-	-	-	-	-
صافي الأقساط											
يضاف رصيدة أول العدة											
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
مخصص الأقساط غير المكتتبة											
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
ي طرح حصة معيدي التأمين											
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
صافي مخصص الأقساط غير المكتتبة											
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
ي طرح رصيدة آخر العدة											
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
مخصص الأقساط غير المكتتبة											
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
ي طرح حصة معيدي التأمين											
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
صافي مخصص الأقساط غير المكتتبة											
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
التكوير في مخصص الأقساط السارية											
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
750	-	750	-	-	-	-	-	-	-	-	-
صافي الأيرادات من الأقساط المكتتبة											

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث المساهمة العامة المحدودة
عمسان - المملكة الأردنية الهاشمية
حساب أرباح (خسارة) الأرباح العامة لأعمال التأمينات العامة خارج الأردن للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2017

المجموع	الطبي		المسؤولة		الحرق والأضرار الأخرى		البحري والنقل		المركبات	
2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2017
دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني
750	-	750	-	-	-	-	-	-	-	-
168,498	93,614	2,730	-	73,042	-	1,081	(581)	1,418	92,226	92,196
49	-	-	-	2	-	47	-	-	-	-
65	-	65	-	-	-	-	-	-	-	-
(167,634)	(93,614)	(1,915)	-	(73,040)	-	(1,034)	581	(1,418)	(92,226)	(92,196)
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
266,285	30,238	5,644	-	18,348	0	9,878	1,414	-	231,001	30,238
-	34,385	-	-	-	-	-	-	-	-	34,385
266,285	64,623	5,644	-	18,348	-	9,878	1,414	-	231,001	64,623
(433,919)	(158,237)	(7,559)	-	(91,388)	-	(10,912)	(833)	(1,418)	(323,227)	(158,819)

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
(إيضاحات حول القوائم المالية)

-1 عام

تأسست شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث عام 1980 وسجلت كشركة مساهمة عامة أردنية تحت رقم 149 برأسمال مصرح به ومدفوع يبلغ 2,000,000 دينار أردني مقسمة الى 2,000,000 سهم قيمة كل سهم دينار أردني وتم زيادة رأس مال الشركة ليصبح 8,000,000 دينار أردني على النحو التالي :

- قررت الهيئة العامة غير العادية في اجتماعها المنعقد بتاريخ 1997/4/12 زيادة رأسمال الشركة ليصبح 2,200,000 دينار أردني برسملة مبلغ 200,000 دينار أردني من الأرباح المدورة .

- قررت الهيئة العامة غير العادية في اجتماعها المنعقد بتاريخ 1998/3/30 زيادة رأسمال الشركة ليصبح 2,640,000 دينار أردني برسملة مبلغ 440,000 دينار أردني من الأرباح المدورة .

- قررت الهيئة العامة غير العادية في اجتماعها المنعقد بتاريخ 1999/4/11 زيادة رأسمال الشركة ليصبح 3,000,000 دينار أردني برسملة مبلغ 360,000 دينار أردني من الأرباح المدورة .

- قررت الهيئة العامة غير العادية في اجتماعها المنعقد بتاريخ 2001/4/19 زيادة رأسمال الشركة ليصبح 3,300,000 دينار أردني برسملة مبلغ 300,000 دينار أردني من الأرباح .

- قررت الهيئة العامة غير العادية في اجتماعها المنعقد بتاريخ 2002/4/18 زيادة رأسمال الشركة ليصبح 3,564,000 دينار أردني برسملة مبلغ 264,000 دينار أردني من الأرباح .

- قررت الهيئة العامة غير العادية في اجتماعها المنعقد بتاريخ 2004/4/21 زيادة رأسمال الشركة ليصبح 4,000,000 دينار أردني برسملة مبلغ 436,000 دينار أردني من الأرباح .

- قررت الهيئة العامة غير العادية في اجتماعها المنعقد بتاريخ 2005/14/14 زيادة رأسمال الشركة ليصبح 5,000,000 دينار أردني برسملة مبلغ 1,000,000 دينار أردني من الأرباح .

- قررت الهيئة العامة غير العادية في اجتماعها المنعقد بتاريخ 2006/2/23 زيادة رأسمال الشركة ليصبح 8,000,000 دينار أردني برسملة مبلغ 3,000,000 دينار أردني من الأرباح .

تقوم الشركة بممارسة كافة أعمال التأمين وحسب اجازة ممارسة أعمال التأمين الممنوحة من هيئة التأمين لفروع التأمين التالية :

أعمال التأمين على الحياة

اجازة فرع التأمين على الحياة

اجازة فرع التأمين السنهي او التقاعدي

اجازة فرع التأمينات المرتبطة استثماريا

اجازة فرع التأمين الصحي الدائم .

أعمال التأمينات العامة :

اجازة فرع التأمين الطبي .

اجازة فرع التأمين البحري والنقل .

اجازة تأمين الطيران .

اجازة التأمين من الحريق والاضرار الاخرى للممتلكات .

اجازة تأمين المركبات

اجازة فرع تأمين الحوادث

اجازة التأمين من المسؤولية.

اجازة فرع تأمين الائتمان .

اجازة فرع تأمين المساعدة .

تم الموافقة على القوائم المالية المرفقة بموجب قرار مجلس الادارة المنعقدة بتاريخ 2018 / 2 / 28

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان – المملكة الأردنية الهاشمية
إيضاحات حول القوائم المالية

2- أهم السياسات المحاسبية
أسس اعداد القوائم المالية

تم اعداد القوائم المالية المجمعة للشركة وفقا للمعايير الصادرة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية ووفقا للقوانين المحلية النافذة وبموجب النماذج الموضوعة من هيئة التأمين .

تم اعداد القوائم المالية المجمعة وفقا لمبدأ التكلفة التاريخية باستثناء الموجودات المالية من خلال قائمة الدخل والموجودات المالية من خلال قائمة الدخل الشامل الآخر. والمشتقات المالية التي تظهر بالقيمة العادلة بتاريخ القوائم المالية ، وكذلك تم اظهار الموجودات والمطلوبات المالية المتحوط لها بالقيمة العادلة .

ان الدينار الاردني هو عملة اظهار القوائم المالية الموحدة والذي يمثل العملة الرئيسية للشركة .

ان السياسات المحاسبية المتبعة للسنة متماثلة مع السياسات التي تم اتباعها في السنة السابقة باستثناء طريقة توزيع المصاريف الادارية والعمومية على فروع التأمين المختلفة والتي لم ينتج عنها تأثير على القوائم المالية للفترة الحالية

تطبيق معايير التقارير المالية الدولية الجديدة والمعدلة

قامت الشركة بالتطبيق المبكر للمعيار الدولي لاعداد التقارير المالية الدولية رقم (9) المتعلق بقياس وتبويب الموجودات المالية في اعداد القوائم المالية في 1 كانون الثاني 2011 بناء على تعليمات هيئة الاوراق المالية .

أ- المعايير والتفسيرات الجديدة والمعدلة والتي صدرت وتم تطبيقها من قبل الشركة في الفترة التي تبدأ في اول كانون الثاني 2017 . ولم يكن لهذه المعايير تأثير جوهري على القوائم المالية

- تحديثات معيار المحاسبة الدولي رقم 7 "بيان التدفقات النقدية " والنافذ تطبيقها في اول كانون الثاني 2017. وتتطلب التحديثات افساحات اضافية حول التغيرات في المطلوبات الناتجة عن أنشطة التمويل .
- تحديثات معيار المحاسبة الدولي رقم 12 "ضرائب الدخل" والنافذ تطبيقها في اول كانون الثاني 2017. توضح التعديلات القياس والمحاسبة للموجودات الضريبية المؤجلة .

ب- المعايير والتفسيرات الجديدة والمعدلة والتي صدرت إلا انها غير نافذة التطبيق في الفترة التي تبدأ اول كانون الثاني 2017. ولم تقم الشركة بالتطبيق المبكر لاي منها .

- معيار التقارير المالية الدولي رقم 15 "الايراد من العقود مع العملاء" والنافذ تطبيقه في اول كانون ثاني 2018. هذا وسوف يحل هذا المعيار محل معيار المحاسبة الدولي رقم 18 والذي يغطي عقود السلع والخدمات ومعيار المحاسبة الدولي رقم 11 الذي يغطي عقود البناء . بناء على المعيار الجديد يتم الاعتراف بالايرادات عند نقل السيطرة على السلعة أو الخدمة للعميل وبالتالي فان فكرة السيطرة تحل محل فكرة المخاطر والعائد .

- معيار التقارير المالية الدولي رقم 16 "عقود الايجار" والنافذ تطبيقه في اول كانون الثاني 2019. هذا وسوف يحل هذا المعيار محل معيار المحاسبة الدولي رقم 17 "عقود الايجار" يتطلب المعيار الجديد ان سيحل المستأجر التزامات التأجير المستقبلية لكافة عقود التأجير بما فيها "حق استخدام الاصل" .

لا يوجد معايير أو تفسيرات أخرى غير نافذة التطبيق ولها تأثير جوهري على القوائم المالية .

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
إيضاحات حول القوائم المالية

استخدام التقديرات

ان اعداد القوائم المالية وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من ادارة الشركة القيام بتقديرات واجتهادات تؤثر على مبالغ الموجودات والمطلوبات المالية والافصاح عن الالتزامات المحتملة ، كما ان هذه التقديرات والاجتهادات تؤثر في الايرادات والمصاريف والمخصصات وكذلك في التغييرات في القيمة العادلة التي تظهر ضمن حقوق الملكية وبشكل خاص يتطلب من ادارة الشركة اصدار احكام واجتهادات هامة لتقدير مبالغ التدفقات النقدية المستقبلية واولقاتها . ان التقديرات المذكورة مبنية بالضرورة على فرضيات وعوامل متعددة لها درجات متفاوتة من التقدير وعدم اليقين وان النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات وذلك نتيجة التغيرات الناجمة عن اوضاع وظروف تلك التقديرات في المستقبل اننا نعتقد بان تقديرنا ضمن القوائم المالية معقولة ومفصلة على النحو التالي :

- يتم تكوين مخصص تدني مدينين اعتمادا على اساس وفرضيات معتمدة من قبل ادارة الشركة لتقدير المخصص الواجب تكوينه بموجب متطلبات المعايير الدولية للتقارير المالية .

- يتم تحميل السنة المالية بما يخصها من نفقة ضريبة الدخل وفقا للأنظمة والقوانين .

- تقوم الإدارة باعادة تقدير الاعمار الانتاجية للاصول الملموسة بشكل دوري لغايات احتساب الاهتلاك السنوية اعتمادا على الحالة العامة لتلك الاصول وتقديرات الاعمار الانتاجية المتوقعة في المستقبل ، ويتم اخذ خسارة التدني (ان وجدت) في قائمة الدخل .

- يتم تقدير مخصص الادعاءات والمخصصات الفنية اعتمادا على دراسات فنية ووفقا لتعليمات هيئة التأمين كما يتم احتساب المخصص الحسابي وفقا لدراسات اکتوارية .

- يتم تكوين مخصص لقاء القضايا المقامة ضد الشركة اعتمادا على دراسة قانونية معدة من قبل محامي الشركة والتي بموجبها يتم تحديد المخاطر المحتمل حدوثها في المستقبل ، ويعاد النظر في تلك الدراسات بشكل دوري .

- تقوم الادارة بمراجعة دورية للموجودات المالية والتي تظهر بالكلفة لتقدير اي تدني في قيمتها ويتم اخذ هذا التدني في قائمة الدخل للسنة .

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
إيضاحات حول القوائم المالية

أهم السياسات المحاسبية

أ. معلومات القطاعات

قطاع الاعمال يمثل مجموعة من الموجودات والمعلبات التي تشترك معاً في تقييم منتجات او خدمات خاضعة لمخاطر وعوائد تختلف عن تلك المتعلقة بقطاعات اخرى والتي يتم قياسها وفقاً للتقارير التي تم استعمالها من قبل المدير التنفيذي وصانع القرار الرئيسي لدى الشركة.

القطاع الجغرافي يرتبط في تقديم منتجات او خدمات في بيئة اقتصادية محددة خاضعة لمخاطر وعوائد تختلف عن تلك المتعلقة بقطاعات عمل في بيئات اقتصادية.

ب. الموجودات غير الملموسة

- الموجودات غير الملموسة التي يتم الحصول عليها من خلال الاندماج تقيد بالقيمة العادلة في تاريخ الحصول عليها. أما الموجودات غير الملموسة التي يتم الحصول عليها من خلال طريقة أخرى غير الاندماج فيتم تسجيلها بالتكلفة.
 - الموجودات غير الملموسة الأخرى يتم تصنيفها على أساس تقدير عمرها الزمني لفترة محددة أو لفترة غير محددة. ويتم إطفاء الموجودات غير الملموسة التي لها عمر زمني محدد خلال هذا العمر ويتم قيد الإطفاء في بيان الدخل. أما الموجودات غير الملموسة التي عمرها الزمني غير محدد فيتم مراجعة التدني في قيمتها في تاريخ البيانات المالية ويتم تسجيل أي تدني في قيمتها في بيان الدخل.
 - لا يتم رسملة الموجودات غير الملموسة الناتجة داخلياً في الشركة ويتم تسجيلها في بيان الدخل في نفس الفترة.
 - يتم مراجعة أية مؤشرات على تدني قيمة الموجودات غير الملموسة في تاريخ البيانات المالية. كذلك يتم مراجعة تقدير العمر الزمني لتلك الموجودات ويتم إجراء أية تعديلات على الفترات اللاحقة.
 - تظهر الموجودات الغير ملموسة بالتكلفة بعد تنزيل الإطفاء المتراكم ويتم اطفاءها عندما تكون جاهزة للاستخدام بطريقة القسط الثابت على مدى العمر الانتاجي المتوقع لها باستخدام النسب المنوية التالية ، ويتم تسجيل مصروف الاطفاء في قائمة الدخل :
- انظمة حاسوب 20%

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
إيضاحات حول القوائم المالية

ممتلكات ومعدات

تظهر الممتلكات والمعدات بالتكلفة بعد تنزيل الاهتلاك المتراكم واية خسائر تدني متراكمة ، ويتم اهتلاك الممتلكات والمعدات (باستثناء الاراضي) عندما تكون جاهزة للاستخدام بطريقة القسط الثابت على مدى العمر الانتاجي المتوقع لها باستخدام النسب السنوية التالية ، ويتم تسجيل مصروف الاهتلاك في قائمة الدخل .

مباني / تحسينات مأجور : 2% .

وسائط نقل : 15% .

اجهزة الحاسب الالى : 20% .

اثاث : 12% .

يتم احتساب اهتلاك الممتلكات والمعدات عندما تكون جاهزة للاستخدام للاغراض المنوي استعمالها (يجب اظهار كامل قيمة مصروف الاهتلاك للفترة ضمن البند المخصص لذلك في قائمة الدخل) .

تظهر الممتلكات والمعدات قيد الانشاء ، لاستعمال الشركة بالتكلفة بعد تنزيل اية خسائر تدني في قيمتها .

- عندما يقل المبلغ الممكن استرداده من أي من الممتلكات والمعدات عن صافي قيمتها الدفترية فانه يتم تخفيض قيمتها الى القيمة الممكن استردادها وتسجل قيمة التدني في قائمة الدخل .

- يتم مراجعة العمر الانتاجي للممتلكات والمعدات في نهاية كل عام ، فاذا كانت توقعات العمر الانتاجي تختلف عن التقديرات المعدة سابقا يتم تسجيل التغير في التقدير للسنوات اللاحقة باعتباره تغير في التقديرات .

- تظهر الارباح او الخسائر الناتجة عن استبعاد او حذف اي من الممتلكات والمعدات ، والتي تمثل الفرق بين المبلغ المتحصل من البيع والقيمة الدفترية للاصل في قائمة الدخل .

- يتم استبعاد الممتلكات والمعدات عند التخلص منها او عندما لا يعود اي منافع مستقبلية متوقعة من استخدامها او من التخلص منها .

الاستثمارات العقارية

- تظهر الاستثمارات العقارية بالتكلفة بعد طرح الاهتلاك المتراكم (باستثناء الاراضي) ويتم اهتلاك هذه الاستثمارات على مدى عمرها الانتاجي بنسبة مئوية محددة يتم تسجيل أي تدني في قيمتها في قائمة الدخل ، يتم تسجيل الايرادات او المصاريف التشغيلية لهذه الاستثمارات في قائمة الدخل .

- يتم تقييم الاستثمارات العقارية بتاريخ كل قوائم مالية ويتم الافصاح عن قيمتها العادلة في ايضاح الاستثمارات العقارية .

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
إيضاحات حول القوائم المالية

الموجودات المالية
موجودات مالية بالكلفة المطفأة

- يجب أن تقاس الموجودات المالية بالكلفة المطفأة إذا حققت الشروط التالية:-
- أن يكون الغرض من الاحتفاظ بهذه الموجودات في سياق نموذج الأعمال الهدف منه تحصيل تدفقات نقدية تعاقدية. - أن التدفقات النقدية بموجب الشروط التعاقدية لهذه الموجودات تنشأ في تواريخ محددة وتمثل فقط دفعات فقط لأصل مبلغ الموجودات والفوائد المحتسبة على أصل تلك الموجودات.
 - يتم قيد الموجودات بالكلفة المطفأة بالتكلفة عند الشراء مضافاً إليها مصاريف الاقتناء، وتطفاً العلاوة/ الخصم (إن وجدت) باستخدام طريقة الفائدة الفعالة قيماً على الفائدة أو لحسابها وتطرح أي مخصصات ناتجة عن التدني في قيمة هذه الاستثمارات تؤدي إلى عدم إمكانية استرداد الاستثمار أو جزء منه، ويتم تسجيل أي تدني في قيمتها في بيان الدخل.
 - أن مبلغ التدني في الموجودات المالية بالكلفة المطفأة هو الفرق بين القيمة المثبتة والقيمة الحالية للتدفقات النقدية المتوقعة محسومة بسعر الفائدة الفعلي الأساسي.
 - يسمح المعيار في حالات نادرة بقياس هذه الموجودات بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل إذا كان ذلك يلغي أو يقلل إلى حد كبير عدم الثبات في القياس (يسمى في بعض الأحيان عدم تطابق محاسبي) الذي ينشأ من قياس الموجودات أو المطلوبات أو الاعتراف بالأرباح والخسائر الناتجة عنهم بأسس مختلفة.

موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

- تقاس باقي الموجودات المالية التي لا تحقق شروط الموجودات المالية بالكلفة المطفأة كموجودات مالية بالقيمة العادلة.
- تمثل الموجودات المالية وفق القيمة العادلة من خلال بيان الدخل المجمع الاستثمارات في أدوات حقوق الملكية وأدوات الدين لأغراض المتاجرة وإن الغرض من الاحتفاظ بها هو توليد الأرباح من تقلبات الأسعار السوقية قصيرة الأجل أو هامش أرباح المتاجرة.
 - يتم تسجيل الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل بالقيمة العادلة عند الشراء (تقيد مصاريف الاقتناء على بيان الدخل عند الشراء) ويُعاد تقييمها في تاريخ القوائم المالية بالقيمة العادلة، ويتم تسجيل التغيرات اللاحقة في القيمة العادلة في قائمة الدخل المجمع في نفس فترة حدوث التغير. بما فيها التغير في القيمة العادلة الناتجة عن فروقات تحويل بنود الموجودات غير النقدية بالعملة الأجنبية.
 - يتم تسجيل الأرباح الموزعة أو العوائد في قائمة الدخل عند تحققها (إقرارها من الهيئة العامة للمساهمين).

إعادة التصنيف

يجوز إعادة التصنيف من الموجودات المالية من التكلفة المطفأة إلى موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل وبالعكس فقط عندما تقوم المنشأة بتغيير نموذج الأعمال الذي قامت على أساسه بتصنيف تلك الموجودات كما هو مذكور أعلاه، مع الأخذ بعين الاعتبار ما يلي:-

- لا يجوز استرجاع أية أرباح أو خسائر أو فوائد تم الاعتراف بها مسبقاً.
- عند إعادة تصنيف الموجودات المالية بحيث يتم قياسها بالقيمة العادلة يتم تحديد قيمتها العادلة في تاريخ إعادة التصنيف، ويتم قيد أية أرباح أو خسائر ناتجة عن فروقات بين القيمة المسجلة سابقاً والقيمة العادلة في قائمة الدخل.
- عند إعادة تصنيف الموجودات المالية بحيث يتم قياسها بالكلفة المطفأة يتم تسجيلها بقيمتها العادلة كما في تاريخ إعادة التصنيف.

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان – المملكة الأردنية الهاشمية
إيضاحات حول القوائم المالية

موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

- يسمح عند الاعتراف الاولي بالاستثمارات في أدوات حقوق الملكية والتي لا يحتفظ بها لغرض المتاجرة بتبني خيار لا يمكن الرجوع عنه يعرض كافة التغيرات في القيمة العادلة من هذه الاستثمارات وعلى أساس استفرادي (كل سهم على حدة) ضمن بنود الدخل الشامل الآخر ولا يمكن بأي حال من الأحوال في تاريخ لاحق إعادة تصنيف مبالغ هذه التغيرات والمعترف بها ضمن الدخل الشامل الآخر الى ربح أو خسارة في حين أن أرباح التوزيعات المستلمة من هذه الاستثمارات يعترف بها ضمن صافي إيرادات الاستثمارات، إلا إذا كانت هذه التوزيعات تمثل بشكل واضح استرداد جزئي لكافة الاستثمارات.

- حال بيع هذه الموجودات أو جزء منها يتم تحويل الأرباح أو الخسائر الناتجة عن البيع من رصيد صافي التغير المتراكم في القيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر الى الأرباح أو الخسائر المدورة وليس من خلال قائمة الدخل المجمعة.

التدني في قيمة الموجودات المالية

تقوم الشركة بمراجعة القيم المثبتة في السجلات للموجودات المالية في تاريخ القوائم المالية لتحديد فيما إذا كانت هنالك مؤشرات تدل على تدني في قيمتها افرادياً أو على شكل مجموعة، وفي حالة وجود مثل هذه المؤشرات فإنه يتم تقدير القيمة القابلة للاسترداد من أجل تحديد خسارة التدني.

التقاص

يتم إجراء تقاص بين الموجودات المالية والمطلوبات المالية وإظهار المبلغ الصافي في قائمة المركز المالي فقط عندما تتوفر الحقوق القانونية الملزمة وكذلك عندما يتم تسويتها على أساس التقاص أو يكون تحقق الموجودات وتسوية المطلوبات في نفس الوقت.

تاريخ الاعتراف بالموجودات المالية

يتم الاعتراف بشراء وبيع الموجودات المالية في تاريخ المتاجرة (تاريخ التزام الشركة ببيع أو شراء الموجودات المالية).

القيمة العادلة

إن أسعار الإغلاق (شراء موجودات / بيع مطلوبات) بتاريخ القوائم المالية في أسواق نشطة تمثل القيمة العادلة للأدوات المالية التي لها أسعار سوقية.

في حال عدم توفر أسعار معلنة أو عدم وجود تداول نشط لبعض الأدوات المالية أو عدم نشاط السوق يتم تقدير قيمتها العادلة بعدة طرق منها:

- مقارنة بالقيمة السوقية الحالية لأداة مالية مشابهة لها إلى حد كبير.

- تحليل التدفقات النقدية المستقبلية وخصم التدفقات النقدية المتوقعة بنسبة مستخدمة في أداة مالية مشابهة لها.

- نماذج تسعير الخيارات.

تهدف طرق التقييم إلى الحصول على قيمة عادلة تعكس توقعات السوق وتأخذ بالإعتبار العوامل السوقية وأية مخاطر أو منافع متوقعة عند تقدير قيمة الأدوات المالية، وفي حال وجود أدوات مالية يتعذر قياس قيمتها العادلة بشكل يعتمد عليه يتم إظهارها بالتكلفة بعد تنزيل أي تدني في قيمتها.

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
إيضاحات حول القوائم المالية

ذمم معيدي التأمين

تحتسب حصص معيدي التأمين من اقساط التأمين والتعويضات المدفوعة والمخصصات الفنية وكافة الحقوق والالتزامات المترتبة عن اعادة التأمين بناء على العقود المبرمة بين الشركة ومعيدي التأمين ووفقا لاساس الاستحقاق .

النقد وما في حكمه

يمثل النقد وما في حكمه نقد في الصندوق والارصدة لدى البنوك وودائع لدى البنوك وباستحقاقات لا تتجاوز الثلاثة اشهر بعد تنزيل حسابات البنوك الدائنة والارصدة مقيدة السحب.

ضريبة الدخل

يمثل مصاريف الضرائب مبالغ الضرائب المستحقة والضرائب المؤجلة .

الضرائب المستحقة

أ. تحسب مصاريف الضرائب المستحقة على اساس الارباح الخاضعة للضريبة ، وتختلف الارباح الخاضعة للضريبة عن الارباح المعلنة في قائمة الدخل لان الارباح المعلنة تشمل ايرادات غير خاضعة للضريبة او مصاريف غير قابلة للتنزيل في السنة المالية وانما في سنوات لاحقة او الخسائر المتراكمة المقبولة ضريبيا او بتود ليست خاضعة او مقبولة للتنزيل لاغراض ضريبية .

تحتسب الضرائب بموجب النسب الضريبية المقررة بموجب القوانين والانظمة والتعليمات في البلدان التي تعمل بها الشركة .

الضرائب المؤجلة

ب. ان الضرائب المؤجلة هي الضرائب المتوقعة دفعها او استردادها نتيجة الفروقات الزمنية المؤقتة بين قيمة الموجودات او المطلوبات في القوائم المالية والقيمة التي يتم احتساب الربح الضريبي على اساسها يتم احتساب الضرائب باستخدام طريقة الالتزام بالقوائم المالية وتحتسب الضرائب المؤجلة وفقا للنسب الضريبية التي يتوقع تطبيقها عند تسوية الالتزام الضريبي او تحقيق الموجودات الضريبية المؤجلة .

يتم مراجعة رصيد الموجودات الضريبية المؤجلة في تاريخ القوائم المالية ويتم تخفيضها في حالة توقع عدم امكانية الاستفادة من تلك الموجودات الضريبية جزئيا او كليا او بتسديد الالتزام الضريبي او انتفاء الحاجة له .

العملات الاجنبية

يتم تسجيل المعاملات التي تتم بالعملات الاجنبية خلال السنة باسعار الصرف السائدة في تاريخ اجراء المعاملات . يتم تحويل ارصدة الموجودات المالية والمطلوبات المالية باسعار العملات الاجنبية الوسطية السائدة في تاريخ المركز المالي والمعلنة من البنك المركزي الاردني .

يتم تحويل الموجودات غير المالية والمطلوبات غير المالية بالعملات الاجنبية والظاهرة بالقيمة العادلة في تاريخ تحديد قيمتها العادلة .

يتم تسجيل الارباح والخسائر الناتجة عن تحويل العملات الاجنبية في قائمة الدخل .

يتم تسجيل فروقات التحويل لبند الموجودات والمطلوبات بالعملات الاجنبية غير النقدية كجزء من التخير في القيمة العادلة .

عند توحيد القوائم المالية يتم ترجمة موجودات ومطلوبات الفروع في الخارج من العملة الرئيسية (الاساسية) الى عملة التقرير وفقا لاسعار الوسطية للعملات في تاريخ القوائم المالية والمعلنة من البنك المركزي الاردني . اما بنود الايرادات والمصروفات فيتم ترجمتها على اساس معدل السعر خلال السنة وتظهر فروقات العملة الناجمة (ان وجدت) في بند مستقل ضمن حقوق الملكية ، وفي حالة بيع الفروع فيتم قيد مبلغ فروقات ترجمة العملات الاجنبية المتعلق بها ضمن

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
إيضاحات حول القوائم المالية

مطلوبات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

(في حال وجود مثل هذه المطلوبات فيتم ذكر تعريفها وطبيعتها ومكوناتها والسياسة المحاسبية الخاصة بها وبما يتفق تماما مع معايير المحاسبة الدولية مع ضرورة إدراج البند الخاص بها على وجه القوائم المالية وكذلك الايضاحات الخاصة بها).

المخصصات

يتم الاعتراف بالمخصصات عندما يكون على الشركة التزامات في تاريخ القوائم المالية ناشئة عن أحداث سابقة وإن تسديد الالتزامات محتمل ويمكن قياس قيمتها بشكل يعتمد عليه .
تمثل المبالغ المعترف بها كمخصصات أفضل تقدير للمبالغ المطلوبة لتسوية الالتزام كما في تاريخ القوائم المالية مع الأخذ بعين الاعتبار المخاطر وعدم التيقن المرتبط بالالتزام ، عندما يتم تحديد قيمة المخصص على أساس التدفقات النقدية المقدرة لتسوية الالتزام الحالي فإن قيمته الدفترية تمثل القيمة الحالية لهذه التدفقات النقدية .
عندما يكون من المتوقع أن يتم استرداد بعض أو كافة المنافع الاقتصادية المطلوبة من أطراف أخرى لتسوية المخصص ، يتم الاعتراف بالذمة المدينة ضمن الموجودات إذا كان استلام التعويضات فعليا مؤكدا ويمكن قياس قيمتها بشكل يعتمد عليه

أ. المخصصات الفنية

1. يتم رصد المخصصات الفنية والاحتفاظ بها وفقا لتعليمات هيئة التأمين وذلك كما يلي :
I. بحسب مخصص الاقساط غير المكتسبة لأعمال التأمين العامة على أساس عدد الأيام المتبقية لانتهاء مدة وثيقة التأمين وعلى اعتبار أن عدد أيام السنة 365 يوم ويستثنى من ذلك اجازة التأمين البحري والنقل حيث بحسب على أساس الاقساط المكتتبة للوثائق السارية بتاريخ اعداد القوائم المالية المقدمة وفقا لاحكام القانون والانظمة والتعليمات الصادرة بمقتضاه .
2. بحسب مخصص الادعاءات (المبلغة) تحت التسوية بتحديد قيمة التكاليف الاجمالية المتوقعة لكل ادعاء على حدة .
3. بحسب مخصص العجز في الاقساط ومخصص الادعاءات غير المبلغة بناء على خبرة الشركة وتقديراتها .
4. بحسب مخصص الاقساط غير المكتسبة لأعمال التأمين على الحياة بناء على خبرة الشركة وتقديراتها .
5. بحسب المخصص الحسابي لبوالص التأمين على الحياة وفقا لاحكام التعليمات والقرارات الصادرة عن الهيئة بهذا

ب. مخصص تدني مدينون

يتم أخذ مخصص تدني للمدينين عندما يكون هناك دليل موضوعي بان الشركة لن تتمكن من تحصيل كامل أو جزء من المبالغ المطلوبة ويحتسب هذا المخصص على أساس الفرق بين القيمة الدفترية والقيمة القابلة للاسترداد وبناء على خبرة الإدارة والمراجعة التي تتم من قبلها بحيث يتم دراسة كل ذمة على حدة والظروف المحيطة بها والعمر الزمني لها .
فدزم العملاء الغير مسددة بسبب وجود مطالبات لهم مسجلة لدى الشركة وغير مسددة لوجود اشكاليات فنية يكتفى بالمخصص المرصود للمطالبة والذي عادة ما يفوق قيمة الذمة .
أما الذمم التي يتم تسجيل قضايا بها لدى المحاكم الاردنية عن طريق دائرة الاستشارات القانونية في الشركة ، فيتم رصد مخصصات لها بناء على العمر الزمني ودرجة التقاضي والاحكام الاولى الصادرة لها .

ج. مخصص تعويض نهاية الخدمة

يتم احتسابي مخصص تعويض نهاية الخدمة للموظفين وفقا لسياسة الشركة التي تتوافق مع قانون العمل الاردني .
يتم تسجيل التعويضات السنوية المدفوعة للموظفين الذين يتركون الخدمة على حساب مخصص تعويض نهاية الخدمة عند دفعها ويتم أخذ مخصص للالتزامات المترتبة على الشركة عن تعويض نهاية الخدمة للموظفين في قائمة الدخل الموحد .

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
إيضاحات حول القوائم المالية

اسهم الخزينة

تظهر اسهم الخزينة بالتكلفة ، ولا تتمتع هذه الاسهم باي حق في الارباح الموزعة على المساهمين وليس لها الحق في المشاركة او التصويت في اجتماعات الهيئة العامة للشركة لا يتم الاعتراف بالربح او الخسارة الناتجة عن بيع اسهم الخزينة في قائمة الدخل انما يتم اظهار الربح في حقوق الملكية ضمن بند علاوة / خصم اصدار اسهم ، اما الخسارة فيتم قيدها على الارباح المدورة في حال استنفاد رصيد علاوة اصدار اسهم الخزينة .

تكاليف اصدار او شراء اسهم شركة التأمين

يتم قيد اي تكاليف ناتجة عن اصدار او شراء اسهم شركة التأمين على الارباح المدورة (بالصافي بعد الاثر الضريبي لهذه التكاليف ان وجد) اذا لم تستكمل عملية الاصدار او الشراء فيتم قيد هذه التكاليف كمصاريف على قائمة الدخل .

تحقق الإيرادات

عقود التأمين

أ. يتم تسجيل اقساط التأمين الناتجة عن عقود التأمين كإيرادات للسنة (اقساط تأمين مكتسبة) على اساس الفترات الزمنية المستحقة وبما يتناسب مع فترة التغطية التأمينية .
يتم تسجيل اقساط التأمين غير المكتسبة من خلال عقود تأمين كما بتأريخ القوائم المالية ضمن المطلوبات كاقساط تأمين غير مكتسبة .
يتم قيد الادعاءات ومصاريف تسويات الخسائر المتكبدة ضمن قائمة الدخل على اساس قيمة الالتزام المتوقع للتعويض العائد الى حملة عقد التأمين او الى اطراف اخرى متضررة

ب. إيرادات التوزيعات والفوائد

يتم تحقق إيرادات التوزيعات من الاستثمارات عندما ينشأ حق للمساهمين باستلام دفعات عن توزيعات الارباح وذلك عند اقرارها من الهيئة العامة للمساهمين .
يتم احتساب إيرادات الفوائد وفقاً لاساس الاستحقاق على اساس الفترات الزمنية المستحقة والمبالغ الاصلية ومعدل الفائدة المكتسب .

ج. إيرادات الإيجارات

يتم الاعتراف بإيرادات الإيجارات من الاستثمارات العقارية بعقود إيجار تشغيلية بطريقة القسط الثابت على مدة تلك العقود ، يتم الاعتراف بالمصاريف الاخرى بناء على اساس الاستحقاق .

الاعتراف بالمصاريف

يتم اطلاق كافة العمولات والتكاليف الاخرى للحصول على وثائق التأمين الجديدة او المجددة في قائمة الدخل في سنة حدوثها ويتم الاعتراف بالمصاريف الاخرى بناء على اساس الاستحقاق .

تعويضات التأمين

تمثل تعويضات التأمين الادعاءات المدفوعة خلال السنة والتغير في مخصص الادعاءات .
تشمل تعويضات التأمين كل المبالغ المدفوعة خلال العام سواء كانت تخص السنة الحالية او السنوات السابقة . تمثل الادعاءات تحت التسوية اعلى قيمة مقدرة لتسوية كافة الادعاءات الناتجة عن احداث حصلت قبل تاريخ المركز المالي ولكن لم يتم تسويتها حتى تاريخه . يتم احتساب الادعاءات تحت التسوية على اساس افضل معلومات متوفرة في تاريخ اقفال القوائم المالية وتشمل مخصص للادعاءات غير المبجلة .

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
إيضاحات حول القوائم المالية

تعويضات الحطام والتنازل

يتم الأخذ في الاعتبار العائد المتوقع من الحطام وتعويضات التنازل عند قياس الالتزام لمقابلة الادعاءات .

المصاريف الادارية والعمومية

يتم تحميل كافة المصاريف الادارية والعمومية القابلة للتوزيع لكل فرع تأمين على حدة، كما يتم توزيع 80% من المصاريف الادارية والعمومية الغير قابلة للتوزيع على دوائر التأمين المختلفة على اساس الأقساط المتحققة لكل دائرة منسوبة الى اجمالي الأقساط.

نفقات الموظفين

يتم تحميل كافة نفقات الموظفين القابلة للتوزيع لكل فرع تأمين على حدة، كما يتم توزيع 80% من نفقات الموظفين الغير قابلة للتوزيع على دوائر التأمين المختلفة على اساس الاقساط المتحققة لكل دائرة منسوبة الى اجمالي الاقساط .

تكاليف اقتناء بوالص التأمين

تمثل تكاليف اقتناء البوالص التكاليف التي تتكبدها الشركة مقابل بيع او اكتتاب او بدء عقود تأمين جديدة ويتم تسجيل تكاليف الاقتناء في قائمة الدخل .

الموجودات المالية المرهونة

وهي تلك الموجودات المالية المرهونة لصالح اطراف اخرى مع وجود حق للطرف الاخر بالتصرف فيها (بيع او اعادة رهن) يستمر تقييم هذه الموجودات وفق السياسات المحاسبية المتبعة لتقييم كل منها حسب تصنيفه الاصلي .

اختبار كفاية الالتزام

يتم بتاريخ المركز المالي تقييم كفاية وملاءمة مطلوبات التأمين وذلك عن طريق احتساب القيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية الخاصة بعقود التأمين القائمة .
اذا ظهر التقييم ان القيمة الحالية لمطلوبات التأمين (نفقات شراء مختلفة اقل ملائمة واصول غير ملموسة ذات علاقة) غير كافية بالمقارنة مع التدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة عندها يتم ادراج كامل قيمة النقص في قائمة الدخل .

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الاردنية الهاشمية

ايضاحات حول القوائم المالية المجمعة

3- ودائع لدى البنوك :

31 كانون الاول

2016	31 كانون الاول 2017			
المجموع	المجموع	ودائع تستحق بعد اقتر من ثلاثة اشهر وحتى ستة	ودائع تستحق لاكثر من شهر وحتى ثلاثة اشهر	ودائع تستحق خلال شهر
دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني
777,841	50,000	50,000	-	-
414,350	414,350	-	-	414,350
5,272	-	-	-	-
41,855	9,203	-	-	9,203
600,000	-	-	-	-
600,000	619,938	619,938	-	-
1,300,000	726,599	726,599	-	-
1,146,566	1,000,003	1,000,003	-	-
419,000	439,005	-	-	439,005
600,000	-	-	-	-
-	710,181	710,181	-	-
5,904,884	3,969,279	3,106,721	-	862,558
709,000	709,000	-	-	709,000
709,000	709,000	-	-	709,000
6,613,884	4,678,279	3,106,721	0	1,571,558

داخلي الاردن

بنك الاسكان

المؤسسة العربية المصرفية

كابيتال

الاردن

البنك الاستثماري

بنك الاتحاد للائحة والاستثمار

البنك التجاري الأردني

البنك العقاري المصري

بنك سويسته جنرال

البنك الاهلي

بنك القاهرة عمان

المجموع

خارج الاردن

الاسكان للتجارة والتمويل

المجموع

المجموع

تقريباً معدلات الفائدة على ارصدة الودائع لدى البنوك بالدينار الاردني من 2.5% الى 5.8% خلال العام 2017

بلغت الودائع الموهنة كما في 2017/12/31 كما يلي :

31 كانون الاول	31 كانون الاول
2016	2017
دينار أردني	دينار أردني
414,350	414,350
709,000	709,000
1,123,350	1,123,350

بنك المؤسسة المصرفية - لامن مدير عام هيئة التأمين

بنك الاسكان - رام الله - لامن هيئة سوق راس المال الفلسطينية

المجموع

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
إيضاحات حول القوائم المالية المجمعة

4- موجودات مالية محددة بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

31 كانون الاول 2016 دينار أردني	31 كانون الاول 2017 دينار أردني	
445,848	492,639	اسهم مدرجة في سوق عمان المالي
-	217,230	اسهم مدرجة في اسواق خارجية
445,848	709,869	المجموع

5- موجودات مالية محددة بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل الاخر

31 كانون الاول 2016 دينار أردني	31 كانون الاول 2017 دينار أردني	عدد الاسهم	
			داخل الاردن :
			اسهم مدرجة :
528,578	408,522		القيمة السوقية لاسهم مدرجة في اسواق داخل الاردن
528,578	408,522		مجموع الاسهم المدرجة
			اسهم غير مدرجة :
21,000	21,000	21,000	المجمعات العقارية العربية
500,000	500,000	500,000	شركة سرايا العقبة
28,983	14,214	92,138	شركة امكان للخدمات المالية
9,579	9,579	29,851	الشركة المترابطة للاستثمار
559,562	544,793		المجموع
			خارج الاردن :
			اسهم غير مدرجة :
171,000	171,000	443,650,000	شركة العراق الدولية للتأمين
338,054	338,053	71,619	شركة برقان للتأمين (عرب لايف سابقاً)
509,054	509,053		المجموع
1,068,616	1,053,846		مجموع الاسهم غير المدرجة
1,597,194	1,462,368		مجموع الاسهم المدرجة وغير المدرجة

الاستثمارات اعلاه للاسهم غير المدرجة تم اظهارها بالتكلفة .

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الاردنية الهاشمية
ايضاحات حول القوائم المالية المجمعة

6- موجودات مالية بالكلفة المضافة

31 كانون الاول 2016 دينار أردني	31 كانون الاول 2017 دينار أردني
1,048,748	1,048,748
1,048,748	1,048,748

داخل الاردن :
سندات حكومية او بكفالتها
المجموع

تتراوح معدلات الفائدة السنوية على السندات بالدينار من 5.4 % الى 7.645 % خلال العام 2017
وتمتد تواريخ استحقاق السندات لغاية 31 كانون الثاني 2027

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الاردنية الهاشمية
إيضاحات حول القوائم المالية المجمعة

7- استثمارات عقارية :

أ. ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

31 كانون الاول 2016 دينسار اردني	31 كانون الاول 2017 دينسار اردني	
174,846	137,920	اراضي
174,846	137,920	المجموع

ب. تم تقدير القيمة العادلة للاستثمارات العقارية من قبل خبراء عقاريين بمبلغ 137,920 دينار اردني حسب تواريخ التقييم التالية والتي تمثل آخر تقييم لتلك الاستثمارات :

تاريخ آخر تقييم

13 تموز 2017

ارض رام الله - عبوين

ج. ان بعض الاستثمارات في العقارات اعلاه ليست مسجلة باسم الشركة وذلك مقابل وكالات خاصة :

نوع العقار	العنوان	القيمة/دينار اردني	نوع الوكالة
ارض	عبوين-رام الله	174,845	غير قابلة للعزل

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الاردنية الهاشمية
ايضاحات حول القوائم المالية المجمعة

8- قروض حملة بوالص الحياة واخرى :

31 كانون الاول 2016	31 كانون الاول 2017	
دينار أردني	دينار أردني	
22,506	33,452	قروض لحملة بوالص الحياة التي لا تزيد عن قيمة تصفية البوليصة
22,506	33,452	صافي القروض

* يمتد تاريخ استحقاق قروض حملة وثائق الحياة والاخرى كما يلي :

تاريخ استحقاق القروض					
من شهر الى 3 اشهر	من 3 الى 6 اشهر	من 6 الى 9 اشهر	من 9 الى 12 اشهر	اكثر من سنة	لا يوجد تاريخ استحقاق
—	—	—	—	33,452	—
—	—	—	—	33,452	—

قروض لحملة
وثائق الحياة التي
لا تزيد عن قيمة
تصفية البوالص
المجموع

9- نقد في الصندوق ولدى البنوك :

31 كانون الاول 2016	31 كانون الاول 2017	
دينار أردني	دينار أردني	
11,666	14,540	نقد في الصندوق
680,765	321,780	حسابات جارية لدى البنوك
692,431	336,320	المجموع

10- اوراق القبض وشيكات برسم التحصيل :

31 كانون الاول 2016	31 كانون الاول 2017	
دينار أردني	دينار أردني	
24,935	2,881	اوراق القبض
1,895,400	1,812,191	شيكات برسم التحصيل
1,920,335	1,815,072	المجموع

يمتد استحقاق شيكات برسم التحصيل لغاية 2024/1/31

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الاردنية الهاشمية
ايضاحات حول القوائم المالية المجمعة

11 - مدينون - صافي :

31 كانون الاول 2016	31 كانون الاول 2017	
دينار أردني	دينار أردني	
7,237,672	9,131,893	ذمم حملة البوالص
25,974	18,093	ذمم الوكلاء
16,370	11,332	ذمم الموظفين
103,999	60,370	ذمم اخرى
3,524	13,094	ذمم وسطاء
7,387,539	9,234,782	المجموع
(1,138,624)	(1,202,207)	ينزل : مخصص تدني مدينون
6,248,915	8,032,575	صافي مدينون

ان الحركة على مخصص تدني مدينون كما يلي :

31 كانون الاول 2016	31 كانون الاول 2017	
دينار أردني	دينار أردني	
1,014,059	1,138,624	الرصيد في بداية العام
124,565	80,081	اضافات
-	(16,498)	استبعادات
1,138,624	1,202,207	الرصيد في نهاية العام

ظهر ضمن الذمم المدينة ذمة لشركة البوتاس العربية المدينة والبالغ رصيدها كما في 31 كانون الاول 2017 مبلغ 4,169,039 ديناراً قد تم اخذ مخصص بمبلغ 600,000 ديناراً لهذه الذمة علماً بان هناك قضية مرفوعة على شركة البوتاس العربية بالمبلغ كاملاً ولا تزال القضية منظورة لدى المحكمة وستتابع شركة العرب للتأمين اخذ المخصصات اللازمة في الفترة اللاحقة حسب واقع القضية المنظورة وتطوراتها لدى القضاء وكما ورد في كتاب محامي الشركة ان القضية تسير في مصلحة الشركة .

12 - ذمم معيدي التأمين - مدينة :

31 كانون الاول 2016	31 كانون الاول 2017	
دينار أردني	دينار أردني	
1,114,844	1,045,390	شركات التأمين المحلية
581,245	165,955	شركات اعادة التأمين الخارجية
(55,472)	(56,931)	مخصص تدني شركات تأمين واعادة تأمين
1,640,617	1,154,414	صافي ذمم معيدي التأمين

ان الحركة على مخصص تدني ذمم معيدي التأمين كما يلي :

31 كانون الاول 2016	31 كانون الاول 2017	
دينار أردني	دينار أردني	
41,301	55,472	الرصيد في بداية العام
14,171	1,459	اضافات
55,472	56,931	الرصيد في نهاية العام

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الاردنية الهاشمية
ايضاحات حول القوائم المالية المجمعة

13- ممتلكات ومعدات - صافي :

اراضي	مباني	معدات اجهزة	وسائط نقل	المجموع	
دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	
					ارقام السنة 2017/12/31
					كلفة الأصل :
174,046	805,502	1,628,014	407,689	3,015,251	رصيد 1 كانون ثاني 2017
-	-	47,635	-	47,635	الإضافات
-	-	-	(34,640)	(34,640)	الحدوفات
174,046	805,502	1,675,649	373,049	3,028,246	رصيد 31 كانون الاول 2017
					الاهتلاك المتراكم :
-	352,649	1,334,299	294,431	1,981,379	رصيد 1 كانون ثاني 2017
-	16,110	112,263	19,456	147,829	الإضافات
-	-	-	(34,640)	(34,640)	الحدوفات
-	368,759	1,446,562	279,247	2,094,568	رصيد 31 كانون الاول 2017
174,046	436,743	229,087	93,802	933,678	صافي القيمة الدفترية
اراضي	مباني	معدات اجهزة	وسائط نقل	المجموع	
دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	
					ارقام المقارنة 2016/12/31
					كلفة الأصل :
174,046	805,502	1,592,075	421,268	2,992,891	رصيد 1 كانون ثاني 2016
-	-	35,495	50,000	85,495	الإضافات
-	-	(1,560)	(63,579)	(65,139)	الحدوفات
174,046	805,502	1,626,010	407,689	3,013,247	رصيد 31 كانون الأول 2016
					الاهتلاك المتراكم :
-	336,539	1,152,312	332,896	1,821,747	رصيد 1 كانون ثاني 2016
-	16,110	181,542	23,978	221,630	الإضافات
-	-	(1,559)	(62,443)	(64,002)	الحدوفات
-	352,649	1,332,295	294,431	1,979,375	رصيد 31 كانون الأول 2016
174,046	452,853	293,715	113,258	1,033,872	صافي القيمة الدفترية للممتلكات والمعدات

لا توجد أية رهونات أو وقوعات على ملكية الممتلكات والمعدات .

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الاردنية الهاشمية
إيضاحات حول القوائم المالية المجمعة

14- موجودات غير ملموسة :

31 كانون الاول 2016	31 كانون الاول 2017	
دينار أردني	دينار أردني	
325,010	413,243	رصيد أنظمة الحاسوب في بداية السنة
157,171	209,278	الإضافات
(68,938)	(20,188)	حذوفات
413,243	602,333	الرصيد في 31 كانون الاول 2016
		الإطفاءات
226,065	248,775	الرصيد في بداية السنة
22,710	39,646	الإضافات
248,775	288,421	الرصيد في 31 كانون الاول 2016
164,468	313,912	صافي القيمة الدفترية

15- موجودات أخرى :

31 كانون الاول 2016	31 كانون الاول 2017	
دينار أردني	دينار أردني	
120,035	131,306	إيرادات مستحقة غير مقبوضة
164,677	168,588	مصاريف مدفوعة مقدماً
1,136	2,339	تأمينات قابلة للاسترداد
4,409	4,340	كفالات عطاءات التأمين
23,226	27,147	موجودات أخرى
73,751	133,433	ذمم مشاركة بالأرباح
-	38,730	دفعة مقدماً لضريبة الدخل
-	22,041	إمانات ضريبة دخل
387,234	527,924	المجموع

16- المخصص الحسابي - صافي :

يتكون هذا البند مما يلي :

31 كانون الاول 2016	31 كانون الاول 2016	
دينار أردني	دينار أردني	
865,665	802,980	إجمالي المخصص الحسابي
(175,876)	(163,140)	حصة المعيد من المخصص
689,789	639,840	صافي المخصص

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الاردنية الهاشمية

ايضاحات حول القوائم المالية المجمعة

17- دائنون :

31 كانون الاول 2016	31 كانون الاول 2017	
دينار أردني	دينار أردني	
329,848	270,456	ذمم حملة البو الص
13,034	17,287	ذمم موظفين
446,952	388,630	ذمم متفرقة
105,419	373,381	ذمم شركات القطع والكراجات
518,901	536,426	ذمم جهات طبية
12,291	23,221	ذمم الوسطاء
1,426,445	1,609,401	المجموع

18- ذمم معيدي التأمين - الدائنة :

31 كانون الاول 2016	31 كانون الاول 2017	
دينار أردني	دينار أردني	
192,702	199,862	شركات التأمين المحلية
665,257	884,597	شركات اعادة التأمين الخارجية
857,959	1,084,459	المجموع

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الاردنية الهاشمية

ايضاحات حول القوائم المالية المجمعة

19- مخصصات مختلفة :

31 كانون الاول 2016	31 كانون الاول 2017	
دينار	دينار	
11,599	-	مخصص رسوم هيئة التأمين
148,522	144,008	مخصص تعويض نهاية الخدمة
97,862	184,848	مخصص المشاركة بالارباح
257,983	328,856	المجموع

الجدول التالي يبين الحركة على المخصصات المختلفة :

رصيد بداية السنة	المكون خلال السنة	المستخدم خلال السنة	رصيد نهاية السنة	
دينسار	دينار	دينار	دينار	
11,599	-	11,599	-	مخصص رسوم هيئة التأمين
148,522	16,904	21,418	144,008	مخصص تعويض نهاية الخدمة
97,862	101,658	14,672	184,848	مخصص المشاركة بالارباح
257,983	118,562	47,689	328,856	المجموع

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الاردنية الهاشمية
ايضاحات حول القوائم المالية المجمعة

20- ضريبة الدخل :

ا- مخصص ضريبة الدخل :

ان الحركة على مخصص ضريبة الدخل هي كما يلي :

31 كانون الاول 2016	31 كانون الاول 2017	
دينار أردني	دينار أردني	رصيد اول السنة
184,996	224,614	ضريبة الدخل المدفوعة
(226,280)	(224,614)	ضريبة دخل السنة *
265,898	-	رصيد اخر السنة
224,614	-	

* تمثل ضريبة دخل السنة الظاهره في قائمة الدخل ما يلي :

31 كانون الاول 2016	31 كانون الاول 2017	
دينار أردني	دينار أردني	ضريبة الدخل المستحقة عن ارباح السنة
265,898	-	موجودات ضريبية مؤجلة
20,551	-	المجموع
286,449	-	

ملخص تسوية الربح المحاسبي مع الضريبي :

31 كانون الاول 2016	31 كانون الاول 2017	
دينار أردني	دينار أردني	ربح محاسبي
776,945	(1,346,812)	خسارة الفروع الخارجية
106,734	179,673	ارباح خاضعة للضريبة
-	-	مصروفات غير مقبولة ضريبيا
224,229	-	الربح الضريبي
1,107,908	-	ضريبة الدخل بنسبة 24%
265,898	-	

ب - حصلت الشركة على مخالصة من دائرة ضريبة الدخل والمبيعات حتى نهاية عام 2015 ، وتم تقديم كشف التقدير الذاتي لعام 2016 ولم يتم مراجعته بعد من قبل دائرة ضريبة الدخل والمبيعات .

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الاردنية الهاشمية

ايضاحات حول القوائم المالية المجمعة

ب- موجودات ضريبية مؤجلة

الحسابات المشمولة

الضريبة المؤجلة	الضريبة المؤجلة	
2016	2017	
دينار أردني	دينار أردني	
34,256	8,492	الادعاءات غير المبلغة
6,007	3,839	مكافأة نهاية الخدمة
37,155	28,808	ايرادات مستحقة و غير مقبوضة
194,528	210,255	تدني المدينين
271,946	251,394	رصيد اخر السنة

يتم احتساب الضريبة على الموجودات الضريبية المؤجلة بنسبة 24% حسب قانون ضريبة الدخل . وفي رأي الادارة انه سيتم تحصيل هذه الموجودات الضريبية المؤجلة مستقبلاً .

ان الحركة على الموجودات الضريبية المؤجلة كما يلي :

31 كانون الاول	31 كانون الاول	
2016	2017	
دينار أردني	دينار أردني	
271,946	251,394	الرصيد في بداية العام
-	-	اضافات
(20,552)	-	استبعادات
251,394	251,394	الرصيد في نهاية العام

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الاردنية الهاشمية
ايضاحات حول القوائم المالية المجمعة

21- مطلوبات أخرى :

31 كانون الاول 2016	31 كانون الاول 2017	
دينار	دينار	
35,710	33,994	امانات مساهمين
71,005	47,912	امانات متفرقة
55,614	65,330	رسوم الطوابع وضريبة المبيعات
14,587	43,142	امانات الضمان الاجتماعي ورسوم حكومية
306,759	331,379	عمولات مستحقة وغير مدفوعة
25,830	18,139	رسوم هيئة التأمين
509,505	539,896	المجموع

22- رأس المال

يبلغ رأس المال المكتتب به (المدفوع) في نهاية السنة 8,000,000 دينار اردني موزعا على 8,000,000 سهم ، قيمة السهم الواحد الاسمية (1) دينار اردني (السنة السابقة 8,000,000 سهما قيمة السهم الواحد الاسمية (1) دينار اردني) .

23- الاحتياطي الاجباري

يتم تكوين الاحتياطي الاجباري باقتطاع ما نسبته 10% من ارباح السنة والسنوات السابقة قبل الضريبة ، ويتوقف الاقتطاع متى بلغ الاحتياطي الاجباري مقدار رأس مال الشركة ، وهو غير قابل للتوزيع على المساهمين، ويحق للهيئة العامة وبعد استنفاد الاحتياطيات الاخرى ان تقرر في اجتماع غير عادي اطفاء خسائرها من المبالغ المتجمعة في حساب الاحتياطي الاجباري على ان يعاد بناؤه حسب القانون .

24- الارباح المدورة (الخسائر المتراكمة) نهاية السنة

31 كانون الاول 2016	31 كانون الاول 2017	
دينار اردني	دينار اردني	
(210,749)	202,053	الرصيد في بداية السنة
490,496	(1,346,812)	يضاف : ربح السنة
(77,694)	-	المحول للاحتياطي الاجباري
-	(707)	خسارة بيع استثمارات من خلال الدخل الشامل الاخر
202,053	(1,145,466)	الرصيد في نهاية السنة

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
إيضاحات حول القوائم المالية المجمعة

25- التغير المتراكم في القيمة العادلة

يمثل هذا المبلغ الزيادة في القيمة العادلة للموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر وبيانه كمايلي :

31 كانون الاول 2016	31 كانون الاول 2016	
دينار أردني	دينار أردني	
(710,961)	(787,244)	الرصيد في بداية السنة
(76,283)	(129,586)	التغير في القيمة العادلة خلال السنة
(76,283)	(129,586)	صافي التغير خلال السنة
(787,244)	(916,830)	المجموع

26- فوائد دائنة :

31 كانون الاول 2016	31 كانون الاول 2017	
دينار أردني	دينار أردني	
262,170	280,485	فوائد بنكية مكتسبة
2,422	1,654	فوائد قروض
264,592	282,139	المجموع
-	-	المبلغ المحول لحسابات الإكتتاب
264,592	282,139	المبلغ المحول لقائمة الدخل

27- صافي ارباح الموجودات المالية والاستثمارات :

31 كانون الاول 2016	31 كانون الاول 2017	
دينار أردني	دينار أردني	
12,036	15,185	عوائد التوزيعات النقدية (اسهم موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
20,176	11,096	عوائد التوزيعات النقدية (موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل الآخر
29,373	34,336	صافي ارباح بيع موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
(53,528)	(67,408)	صافي التغير في القيمة العادلة لموجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
8,057	(6,791)	المجموع
-	-	المبلغ المحول لحسابات الاكتتابات
8,057	(6,791)	المبلغ المحول لقائمة الدخل

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الاردنية الهاشمية
إيضاحات حول القوائم المالية المجمعة

28- إيرادات أخرى :

31 كانون الاول 2016	31 كانون الاول 2017	
دينار أردني	دينار أردني	
(1,259)	(223)	فروقات عملة
(1,544)	123	أخرى
12,299	-	أرباح (خسائر) بيع ممتلكات ومعدات
9,496	(100)	المجموع
-	-	المبلغ المحول لحسابات الاكتتاب
9,496	(100)	المبلغ المحول لقائمة الدخل

29- نفقات الموظفين :

31 كانون الاول 2016	31 كانون الاول 2017	
دينار أردني	دينار أردني	
2,084,267	2,044,276	الرواتب والمكافآت
65,600	67,744	الضريبة المدفوعة على الرواتب والاجور
19,338	16,904	مكافأة نهاية الخدمة
211,498	233,209	حصة الشركة من الضمان الاجتماعي
642	220	مصاريف طبية
174,350	176,958	مصاريف تأمين
27,524	29,666	سفر وتنقلات
73,065	91,751	عمولات تحصيل
350	-	مصاريف السعاه
88,469	164,759	مصاريف حوافز الانتاج
2,745,103	2,825,487	المجموع
2,361,282	2,419,709	بلغت نفقات الموظفين الموزعة على حسابات الاكتتاب
383,821	405,778	كما بلغت نفقات الموظفين غير الموزعة على حسابات الاكتتاب
2,745,103	2,825,487	المجموع

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الاردنية الهاشمية
ايضاحات حول القوائم المالية المجمعة

30- مصاريف ادارية وعمومية :

31 كانون الاول 2016 دينار أردني	31 كانون الاول 2017 دينار أردني	
161,535	191,203	ايجارات
57,801	81,352	قرطاسية ومطبوعات
80,438	45,543	دعاية واعلان
31,773	43,710	بدل تنقلات اعضاء مجلس الادارة
72,366	61,562	مياه وكهرباء وتدفئة
42,892	27,875	صيانته
42,416	38,068	بريد واتصالات
4,944	4,334	ضيافة
54,071	74,890	مصاريف اتعاب محاماة
23,721	31,035	اشتركاكات
2,410	2,333	مصاريف عطاءات
91,050	105,453	رسوم حكومية ورسوم اخرى
10,815	9,651	تبرعات
26,175	26,965	مصاريف تنظيف
31,292	33,125	مصاريف السيارات
11,364	15,569	مصاريف المقصف
24,186	19,945	مصاريف متفرقة
19,709	17,658	مصاريف الامن والحماية
66,471	59,687	اتعاب مهنية
5,897	23,003	مصاريف مؤتمرات وندوات
861,326	912,961	المجموع
701,811	749,410	بلغت المصاريف الادارية والعمومية الموزعة على حسابات الاككتاب
159,515	163,551	كما بلغت المصاريف الادارية غير الموزعة على حسابات الاككتاب
861,326	912,961	المجموع

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الاردنية الهاشمية

ايضاحات حول القوائم المالية المجمعة

31- خسارة السنة من العمليات المتوقعة

31 كانون الاول 2016 دينار أردني	31 كانون الاول 2017 دينار أردني	
(833)	(1,418)	صافي (خسارة) دائرة الخطار النقل
(6,839)	-	صافي (خسارة) دائرة الحريق
(323,227)	(156,819)	صافي (خسارة) دائرة السيارات
(91,388)	-	صافي ربح دائرة الحوادث العامة
(7,559)	-	صافي (خسارة) دائرة العلاج الطبي
10,635	-	صافي ربح دائرة الحياة
(4,073)	-	صافي (خسارة) دائرة الهندسي
(423,284)	(158,237)	صافي (خسارة) فروع التأمين
(71,790)	-	استهلاكات
(73,204)	-	ديون مشكوك في تحصيلها
461,544	15,489	ايرادات الاستثمارات
-	(36,925)	مخصص تدني استثمارات عقارية
(106,734)	(179,673)	الصافي

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الاردنية الهاشمية
ايضاحات حول القوائم المالية المجمعة

32- حصة السهم من ربح السنة

يتم احتساب ربح السهم الواحد بقسمة ربح السنة على المعدل المرجح لعدد الاسهم خلال السنة وبيان كما يلي :

31 كانون الاول 2016	31 كانون الاول 2017	
دينار أردني	دينار أردني	
490,496	(1,346,812)	صافي ربح السنة بعد الضريبة والرسوم
8,000,000	8,000,000	المتوسط المرجح لعدد الاسهم
0.061	(0.168)	نصيب السهم من صافي ربح السنة

33- النقد وما في حكمه :

31 كانون الاول 2016	31 كانون الاول 2017	
دينار أردني	دينار أردني	
692,431	336,320	نقد في الصندوق ولدى البنوك
3,517,043	1,571,558	ودائع لدى البنوك
(1,123,350)	(1,123,350)	ودائع لأمير عطوفة مدير عام هيئة التأمين
3,086,124	784,528	المجموع

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الاردنية الهاشمية
ايضاحات حول القوائم المالية المجمعة

34- تحليل استحقاقات الموجودات والمطلوبات :

يبين الجدول التالي تحليل الموجودات والمطلوبات وفقا للفترة المتوقعة لاستردادها او تسويتها :

المجموع دينار	اكثر من سنة دينار	انغاية سنة دينار	ارقام السنة 2017/12/31
الموجودات :			
4,678,279	-	4,678,279	ودائع لدى البنوك
709,869	-	709,869	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
1,462,368	1,462,368	-	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل الاخر
1,048,748	1,048,748	-	موجودات مالية بالكلفة المطلقة
137,920	137,920	-	استثمارات عقارية
33,452	33,452	-	قروض حملة بوالص الحياة واخرى
336,320	-	336,320	نقد في الصندوق ولدى البنوك
1,815,072	-	1,815,072	اوراق قبض وشيكات برسم التحصيل
8,032,575	-	8,032,575	مدينون - صافي
1,154,414	-	1,154,414	ذمم معيدي التأمين - مدينة
251,394	251,394	-	موجودات ضريبية مؤجلة
933,678	933,678	-	ممتلكات ومعدات - بالصافي
313,912	313,912	-	موجودات غير ملموسة
527,924	-	527,924	موجودات اخرى
21,435,925	4,181,472	17,254,453	مجموع الموجودات
المطلوبات:			
5,922,321	-	5,922,321	مخصص الإقساط غير المكتسبة - صافي
3,603,039	-	3,603,039	مخصص الادعاءات - صافي
639,840	-	639,840	المخصص الحسابي - صافي
1,609,401	-	1,609,401	دائنون
19,464	-	19,464	مصاريف مستحقة
1,084,459	-	1,084,459	ذمم معيدي التأمين - الدائنة
328,856	-	328,856	مخصصات مختلفة
539,896	-	539,896	مطلوبات اخرى
13,747,276	-	13,747,276	مجموع المطلوبات
7,688,649	4,181,472	3,507,177	الصافي

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الاردنية الهاشمية
ايضاحات حول القوائم المالية المجمعة

تحليل استحقاقات الموجودات والمطلوبات : تابع

يبين الجدول التالي تحليل الموجودات والمطلوبات وفقا للفترة المتوقعة لاستردادها او تسويتها :

المجموع دينار	اكثر من سنة دينار	لغاية سنة دينار	ارقام السنة 2016/12/31
<u>الموجودات :</u>			
6,613,884	-	6,613,884	ودائع لدى البنوك
445,848	-	445,848	موجودات مالية للمناجزة
1,597,194	1,597,194	-	موجودات مالية متوفرة للبيع
1,048,748	1,048,748	-	موجودات مالية بالكلفة المطفأة
174,846	174,846	-	استثمارات عقارية
22,506	22,506	-	قروض حملة بوالص الحياة واخرى
692,431	-	692,431	نقد في الصندوق ولدى البنوك
1,920,335	-	1,920,335	اوراق قبض وشيكات برسم التحصيل
6,248,915	-	6,248,915	مدينون - صافي
1,640,617	-	1,640,617	ذمم معيدي التامين - مدينة
251,394	251,394	-	موجودات ضريبية مؤجلة
1,033,872	1,033,872	-	ممتلكات ومعدات - بالصافي
164,468	164,468	-	موجودات غير ملموسة
387,234	-	387,234	موجودات اخرى
22,242,292	4,293,028	17,949,264	مجموع الموجودات
<u>المطلوبات:</u>			
6,105,197	-	6,105,197	مخصص الاقساط غير المكتسبة - صافي
2,974,832	-	2,974,832	مخصص الادعاءات - صافي
689,789	-	689,789	المخصص الحسابي - صافي
1,426,445	-	1,426,445	داننون
30,214	-	30,214	مصاريف مستحقة
857,959	-	857,959	ذمم معيدي التامين - الدائنة
257,983	-	257,983	مخصصات مختلفة
224,614	-	224,614	مخصص ضريبة الدخل
509,505	-	509,505	مطلوبات اخرى
13,076,538	-	13,076,538	مجموع المطلوبات
9,165,754	4,293,028	4,872,726	الصافي

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الاردنية الهاشمية
إيضاحات حول القوائم المالية المجمعة

35- إدارة المخاطر

تقوم الشركة بالإفصاح عن معلومات تساعد مستخدمي القوائم المالية في تقييم طبيعة ودرجة المخاطر التي تتعرض لها الشركة كما بتاريخ القوائم المالية وكما يلي:

أولاً: الإفصاحات الوصفية

ان المخاطر التي تتعرض لها الشركة متعددة وتشمل مختلف أعمال الشركة وفيما يلي بعض هذه المخاطر :

1- مخاطر التأمين

وتشمل عقد التأمين والتسعير وتقييم الخطر وقياسه وتصنيف الخطر أيضاً تشمل التعويض عن الخطر والتعرض للكوارث .

2- مخاطر الاعتبارات السياسية والاقتصادية

ان الشركة كونها شركة مساهمة عامة سوف تتأثر بمجمل العوامل السياسية والاقتصادية المرتبطة بالاردن وبكافة القوانين والأنظمة والتشريعات المعمول بها في الاردن ، ولارتباط الاردن الوثيق بالدول المجاورة فان عوامل الاستقرار السياسي والاقتصادي والاجتماعي بها له تأثير مباشر على الاردن.

3- مخاطر الائتمان والتركيز على الموجودات

ان ممارسة الشركة لأعمال التأمين تعرض الشركة للعديد من المخاطر ومنها مخاطر الائتمان الناتجة عن تخلف او عجز المدينين عن الوفاء بالتزاماتهم تجاه الشركة مما يؤدي في حال حدوثه الى خسائر محققة وعليه فان من اهم واجبات ادارة الشركة هو التاكيد من هذه المخاطر حتى لا تتعدى الاطار العام المحدد مسبقاً في سياسة الشركة التي تعمل على الموازنة بين المخاطرة والعائد والسيولة كما تعمل ادارة الشركة على مراقبة مخاطر الائتمان حيث يتم تقييم الوضع الائتماني للعملاء وبشكل دوري وفق نظام تقييم العملاء . اما مخاطر التركيز على الموجودات فيتم معالجتها عن طريق توزيع محفظة الشركة على معيدي التأمين المصنفين عالمياً من الدرجة الاولى ضمناً لتوزيع المخاطر بأقل درجة.

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الاردنية الهاشمية
ايضاحات حول القوائم المالية المجمعة

ثانياً: الإفصاحات الكمية

1- مخاطر التأمين

تتمثل مخاطر أي عقد تأمين في امكانية وقوع الحدث المؤمن عليه وعدم التأكد من مبلغ الادعاء المتعلق بذلك الحدث ، وذلك نظرا لطبيعة عقد التأمين حيث المخاطر متقلبة وغير متوقعة . بالنسبة لعقود التأمين المتعلقة بفئة تأمينية حيث يمكن تطبيق نظرية الاحتمالات للتسعير والاحتياطي ، فان المخاطر الاساسية التي تواجه الشركة هي ان الادعاءات المتكبدة والدفعات المتعلقة بها قد تزيد عن القيمة الدفترية للالتزامات التأمين ، هذا قد يحدث اذا كانت امكانية وخطورة الادعاءات اكبر من المتوقع ، لان احداث التأمين غير ثابتة وتختلف من سنة لآخرى ، فان التقديرات قد تختلف عن الاحصائيات المتعلقة بها .

اظهرت الدراسات انه كلما كانت عقود التأمين متشابهة كلما قاربت التوقعات معدل الخسارة الفعلية . كما ان وجود تنوع في مخاطر التأمين التي يتم تغطيتها يؤدي الى انخفاض احتمالات الخسارة الكلية للتأمين .

2- مخاطر اعادة التأمين

لغرض تقليل التعرض الى خسائر مالية قد تنتج عن المطالبات التأمينية الكبيرة ، تقوم الشركة ضمن اعمالها الاعتيادية بالدخول في اتفاقيات اعادة تأمين مع اطراف اخرى ولتقليل تعرضها لخسائر كبيرة نتيجة اعسار شركات اعادة التأمين ، تقوم الشركة بتقييم الوضع المالي لشركات اعادة التأمين التي تتعامل معها ورصد تركيزات مخاطر الائتمان الناتجة عن المناطق الجغرافية والانشطة او المكونات الاقتصادية المماثلة لتلك الشركات . ان عقود اعادة التأمين الصادرة لا تعفي الشركة من التزاماتها اتجاه حملة بوالص التأمين ، ونتيجة لذلك تبقى الشركة ملتزمة برصيد المطالبات المعاد تأمينها في

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

3- تطور الادعاءات :

تظهر الجداول ادناه الادعاءات الفعلية (بناء على تقديرات الادارة في نهاية السنة) مقارنة بالتوقعات للسنوات الاربع الماضية على اساس السنة التي تم الابلاغ بها عن المطالبات لتأمينات السيارات وعلى اساس السنة التي وقع فيها الحادث لتأمينات العامة الاخرى وفروع تأمين الحياة , كما يلي :

تأمينات المركبات :

السنة التي تم الابلاغ بها عن المطالبة	وما قبلها 2013	2014	2015	2016	2017	المجموع
	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
كما في نهاية الفترة	101,933,998	6,166,545	6,886,913	6,608,913	7,726,558	129,322,927
بعد سنة	107,096,222	11,135,898	11,402,886	12,814,119	-	142,449,125
بعد سنتين	108,480,066	12,267,259	13,115,476	-	-	133,862,801
بعد ثلاث سنوات	109,109,597	13,037,474	-	-	-	122,147,071
بعد اربع سنوات	109,414,235	-	-	-	-	109,414,235
التوقعات الحالية للادعاءات المتراكمة	109,414,235	13,037,474	13,115,476	12,814,119	7,726,558	156,107,862
الدفعات المتراكمة	108,468,468	12,674,621	12,413,183	11,524,308	4,713,884	149,794,464
الالتزامات كما ظهرت في الميزانية العمومية	945,767	362,853	702,293	1,289,811	3,012,674	6,313,398
الفائض (العجز) في التقدير الاولي للمخصص	(7,480,237)	(6,870,929)	(6,228,563)	(6,205,206)	-	(26,784,935)

تأمينات اخطار النقل :

السنة التي وقع فيها الحادث	وما قبلها 2013	2014	2015	2016	2017	المجموع
	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
كما في نهاية الفترة	13,057,430	101,522	27,697	50,483	181,768	13,418,900
بعد سنة	13,098,937	176,923	69,583	208,397	-	13,553,840
بعد سنتين	13,126,801	180,404	75,601	-	-	13,382,806
بعد ثلاث سنوات	13,131,899	180,404	-	-	-	13,312,303
بعد اربع سنوات	13,131,899	-	-	-	-	13,131,899
التوقعات الحالية للادعاءات المتراكمة	13,131,899	180,404	75,601	208,397	181,768	13,778,069
الدفعات المتراكمة	9,981,899	180,404	75,601	208,397	58,091	10,504,392
الالتزامات كما ظهر في الميزانية العمومية	3,150,000	-	-	-	123,677	3,273,677
الفائض (العجز) في التقدير الاولي للمخصص	(74,469)	(78,882)	(47,904)	(157,914)	-	(359,169)

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

تأمينات الحريق والاضرار الاخرى للممتلكات :

السنة التي وقع فيها الحادث	وماقبلها 2013	20,14	2015	2016	2017	المجموع
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
كما في نهاية الفترة	18,997,144	414,777	81,693	126,216	299,236	19,919,066
بعد سنة	19,018,284	428,479	146,195	554,661	-	20,147,619
بعد سنتين	19,036,923	428,309	146,795	-	-	19,612,027
بعد ثلاث سنوات	19,035,278	428,309	-	-	-	19,463,587
بعد اربع سنوات	19,121,783	-	-	-	-	19,121,783
التوقعات الحالية للادعاءات المتراكمة	19,121,783	428,309	146,795	554,661	299,236	20,550,784
الدفعات المتراكمة	18,750,148	121,909	138,095	527,055	217,163	19,754,370
الالتزامات كما ظهر في الميزانية العمومية	371,635	306,400	8,700	27,606	82,073	796,414
الفائض (العجز) في التقدير الاولي للمخصص	(124,639)	(13,532)	(65,102)	(428,445)	-	(631,718)

تأمينات المسؤولية :

السنة التي وقع فيها الحادث	وماقبلها 2013	2014	2015	2016	2017	المجموع
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
كما في نهاية الفترة	430,529	6,545	21,500	21,800	1,075	481,449
بعد سنة	435,748	6,245	21,750	21,800	-	485,543
بعد سنتين	433,148	6,245	22,750	-	-	462,143
بعد ثلاث سنوات	433,253	6,245	-	-	-	439,498
بعد اربع سنوات	433,253	-	-	-	-	433,253
التوقعات الحالية للادعاءات المتراكمة	433,253	6,245	22,750	21,800	1,075	485,123
الدفعات المتراكمة	433,253	6,245	2,250	20,000	(584)	461,164
الالتزامات كما ظهر في الميزانية العمومية	-	-	20,500	1,800	1,659	23,959
الفائض (العجز) في التقدير الاولي للمخصص	(2,724)	300	(1,250)	-	-	(3,674)

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

تأمينات الا انواع الاخرى :

السنة التي وقع فيها الحادث	وما قبلها 2013	2014	2015	2016	2017	المجموع
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
كما في نهاية الفترة	302,455	10,551	39,600	22,420	9,522	384,548
بعد سنة	312,619	20,715	58,195	32,195	-	423,724
بعد سنتين	314,204	22,300	73,195	-	-	409,699
بعد ثلاث سنوات	314,304	22,750	-	-	-	337,054
بعد اربع سنوات	314,304	-	-	-	-	314,304
التوقعات الحالية للادعاءات المتراكمة	314,304	22,750	73,195	32,195	9,522	451,966
الدفعات المتراكمة	314,184	50	72,595	20,065	8,633	415,527
الالتزامات كما ظهر في الميزانية العمومية	120	22,700	600	12,130	889	36,439
الفائض (العجز) في التقدير الاولي للمخصص	(11,849)	(12,199)	(33,595)	(9,775)	-	(67,418)

تأمينات الائتمان :

السنة التي تم فيها الحادث	وما قبله 2013	2014	2015	2016	2017	المجموع
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
كما في نهاية الفترة	3,846,098	59,070	24,939	2,312	-	3,932,419
بعد سنة	3,846,098	59,070	24,939	2,312	-	3,932,419
بعد سنتين	3,846,098	59,070	24,939	-	-	3,930,107
بعد ثلاث سنوات	3,846,098	59,070	-	-	-	3,905,168
بعد اربع سنوات	3,846,098	-	-	-	-	3,846,098
التوقعات الحالية للادعاءات المتراكمة	3,846,098	59,070	24,939	2,312	-	3,932,419
الدفعات المتراكمة	3,846,098	59,070	24,939	2,312	-	3,932,419
الالتزامات كما ظهر في الميزانية العمومية	-	-	-	-	-	-
الفائض (العجز) في التقدير الاولي للمخصص	-	-	-	-	-	-

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

تامينات الطبي :

السنة التي تم فيها الحادث	وما قبلها 2013	2014	2015	2016	2017	المجموع
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
كما في نهاية الفترة	4,102,256	2,688,551	3,041,046	3,216,715	1,515,406	14,563,974
بعد سنة	4,102,256	2,688,551	3,041,046	3,216,715	-	13,048,568
بعد سنتين	4,102,256	2,688,551	3,041,046	-	-	9,831,853
بعد ثلاث سنوات	4,102,256	2,688,551	-	-	-	6,790,807
بعد اربع سنوات	4,102,256	-	-	-	-	4,102,256
التوقعات الحالية للادعاءات المتراكمة	4,102,256	2,688,551	3,041,046	3,216,715	1,515,406	14,563,974
الدفعات المتراكمة	4,102,256	2,688,551	3,041,046	3,216,715	1,452,607	14,501,175
الالتزامات كما ظهر في الميزانية العمومية	-	-	-	-	62,799	62,799
الفائض (العجز) في التقدير الاولي للمخصص	-	-	-	-	-	-

تامينات الحياة :

السنة التي تم فيها الحادث	وما قبلها 2013	2014	2015	2016	2017	المجموع
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
كما في نهاية الفترة	6,036,699	134,686	520,942	1,001,658	761,133	8,455,118
بعد سنة	6,036,699	134,686	520,942	1,001,658	-	7,693,985
بعد سنتين	6,036,699	134,686	520,942	-	-	6,692,327
بعد ثلاث سنوات	6,036,699	134,686	-	-	-	6,171,385
بعد اربع سنوات	6,036,699	-	-	-	-	6,036,699
التوقعات الحالية للادعاءات المتراكمة	6,036,699	134,686	520,942	1,001,658	761,133	8,455,118
الدفعات المتراكمة	6,000,149	134,436	509,566	917,919	650,667	8,212,737
الالتزامات كما ظهر في الميزانية العمومية	36,550	250	11,376	83,739	110,466	242,381
الفائض (العجز) في التقدير الاولي للمخصص	-	-	-	-	-	-

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الاردنية الهاشمية
ايضاحات حول القوائم المالية المجمعة

4- تركيز مخاطر التأمين :

تقوم الشركة بتوزيع مخاطر التأمين حسب نوع التأمين متضمنا مبالغ التأمين المغطاه وضمن هذا النوع , والجدول التالي يبين تركيز مخاطر التأمين حسب نوع التأمين مبينا مبالغ التأمين المغطاه مقابل كل نوع من انواع التأمين :

تتركز الموجودات والمطلوبات وبنود خارج الميزانية طبقا لنوع التأمين كما يلي :

31 كانون الاول 2016		31 كانون الاول 2017		
الاحتفاظ	المخصصات الفنية	الاحتفاظ	المخصصات الفنية	
(الصافي)	المبالغ بالالف الدنانير	(الصافي)	المبالغ بالالف الدنانير	
11,359	9,082	12,091	9,702	تأمينات المركبات*
3,315	(50)	3,379	(272)	تأمينات اخطار النقل
1,762	78	1,456	39	تأمينات الحريق والاضرار
130	100	36	13	تأمينات المسؤولية
-	(455)	-	(433)	تأمينات الائتمان
319	230	344	173	التأمين الطبي
1,267	769	1,045	742	تأمينات الحياة
70	16	100	21	تأمينات اخرى
18,222	9,770	18,451	9,985	المجموع

تتركز الموجودات والمطلوبات وبنود خارج الميزانية طبقا للتوزيع الجغرافي والقطاعي كما يلي :

31 كانون الاول 2016		31 كانون الاول 2017		
مطلوبات المبالغ	موجودات المبالغ	مطلوبات المبالغ	موجودات المبالغ	
بالالف الدنانير	بالالف الدنانير	بالالف الدنانير	بالالف الدنانير	
12,654	21,136	13,376	20,366	حسب المناطق الجغرافية
423	1,106	371	1,070	داخل المملكة
-	-	-	-	دول الشرق الاوسط الاخرى
-	-	-	-	اوروبا
-	-	-	-	اسيا
-	-	-	-	افريقيا
-	-	-	-	امريكا
-	-	-	-	دول اخرى
13,077	22,242	13,747	21,436	المجموع

31 كانون الاول 2016		31 كانون الاول 2017		
مطلوبات	موجودات	مطلوبات	موجودات	
بالالف الدنانير	بالالف الدنانير	بالالف الدنانير	بالالف الدنانير	
-	1,139	-	4,169	حسب القطاع
-	-	-	-	قطاع عام
12,790	21,058	13,683	16,610	قطاع خاص
287	45	64	657	شركات ومؤسسات
13,077	22,242	13,747	21,436	افراد
				المجموع

لا توجد بنود خارج الميزانية .

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الاردنية الهاشمية

ايضاحات حول القوائم المالية المجمعة

حساسية مخاطر التامين

5-

ان تحليل حساسية مخاطر التامين يتم على اساس الافتراضات التالية :

1- زيادة الاقساط 10% بعد استبعاد حصة معيدي التامين مع بقاء التعويضات على حالها يؤدي ذلك الى زيادة ارباح السنة بعد الضريبة بقيمة 231,093 دينار وبالتالي زيادة حقوق الملكية الظاهرة في قائمة المركز المالي بقيمة 1,250,106 دينار

2- بقاء الاقساط على حالها وانخفاض التعويضات بنسبة 10 % بعد استبعاد حصة المعيددين ، يؤدي ذلك الى خسارة السنة بعد الضريبة بقيمة 6,084 دينار وبالتالي زيادة حقوق الملكية الظاهرة في قائمة المركز المالي بقيمة 1,012,929 دينار .

3- بقاء الاقساط على حالها وزيادة التعويضات بنسبة 10 % بعد استبعاد حصة المعيددين يؤدي الى خسارة السنة بقيمة 2,086,759 دينار وبالتالي انخفاض حقوق الملكية الظاهرة في قائمة المركز المالي بقيمة 1,067,746 دينار.

4- انخفاض الاقساط بنسبة 10 % وبقاء التعويضات على حالها بعد استبعاد حصة المعيددين يؤدي الى زياد خسارة السنة بقيمة 3,979,472 دينار وبالتالي انخفاض حقوق الملكية الظاهرة في قائمة المركز المالي بقيمة 2,960,459 دينار .

المخاطر المالية

36-

تتبع الشركة سياسات مالية لادارة المخاطر المختلفة ضمن استراتيجية محددة وتتولى ادارة الشركة رقابة وضبط المخاطر واجراء التوزيع الاستراتيجي الامثل لكل من الموجودات المالية والمطلوبات المالية ، وتشمل المخاطر اسعار الفائدة ، مخاطر الائتمان ، مخاطر اسعار العملات الاجنبية ومخاطر السوق . وتتبع الشركة سياسة التحوط المالي لكل من الموجودات المالية والمطلوبات المالية كلما دعت الحاجة الى ذلك وهو التحوط المتعلق بمخاطر مستقبلية متوقعة .

أ. مخاطر السوق

ن تحليل مخاطر السوق يتم على اساس الافتراضات التالية :

1- انخفاض القيمة السوقية للاوراق المالية بنسبة 10 % يؤدي الى خسارة بقيمة 70,987 دينار وبالتالي انخفاض حقوق الملكية بقيمة 111,839 دينار اردني .

2- زيادة القيمة السوقية للاوراق المالية بنسبة 10 % يؤدي الى تحفيض خسارة السنة بقيمة 88,024 دينار وبالتالي زيادة حقوق الملكية الظاهرة في قائمة المركز المالي بقيمة 128,876 دينار اردني .

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الاردنية الهاشمية

ايضاحات حول القوائم المالية المجمعة

ب. مخاطر اسعار الفائدة

مخاطر سعر الفائدة تتعلق بأسعار الفائدة على الودائع الثابتة لدى البنوك والسحب على المكشوف كما في 31/12/2017 .

و ان تحليل مخاطر اسعار الفائدة يتم على اساس الافتراضات التالية :

1- انخفاض اسعار الفائدة على الودائع بنسبة 1 % يؤدي الى انخفاض خسارة السنة بقيمة 46,783 دينار وبالتالي ارتفاع حقوق الملكية الظاهرة في قائمة المركز المالي بنفس القيمة

2- ارتفاع اسعار الفائدة على الودائع بنسبة 1 % يؤدي الى ارتفاع خسارة السنة بقيمة 44,444 دينار وبالتالي انخفاض حقوق الملكية الظاهرة في قائمة المركز المالي بنفس القيمة .

ج. مخاطر العملات الاجنبية

مخاطر العملات الاجنبية هي مخاطر تغير قيمة الادوات المالية نتيجة التغير في اسعار العملات الاجنبية ، يعتبر الدينار الاردني عملة الاساس للشركة ، يقوم مجلس الادارة بوضع حدود للمركز المالي لكل عملة لدى الشركة ، ويتم مراقبة العملات الاجنبية بشكل يومي ، ويتم اتباع استراتيجيات للتأكد من الاحتفاظ بمركز العملات الاجنبية ضمن الحدود المعتمدة .

فيما يلي صافي تركيز العملات الاجنبية لدى الشركة :

نوع العملة		بالعملات الاجنبية		المعاادل بالدينار الاردني	
		31/12/2016	31/12/2017	31/12/2016	31/12/2017
		بالالف	بالالف	بالالف	بالالف
دولار امريكي		1,126	1,067	798	757
شيكل اسرائيلي		26	26	5	5
يورو		4	5,428	3	4,022

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الاردنية الهاشمية

ايضاحات حول القوائم المالية المجمعة

د. مخاطر السيولة

تتبع الشركة في ادارتها لمخاطر السيولة سياسة التنويع في مصادر الاموال ضمن انواع التأمين المختلفة كما تركز على تحليل اجال استحقاق الموجودات والمطلوبات لتحقيق التوافق ومراقبة مخاطر السيولة والفجوات كما تهتم بالاحتفاظ برصيد كافي من السيولة النقدية والارصدة القابلة للتسييل لمواجهة الالتزامات المالية . لا يوجد هناك تواريخ محددة للالتزامات المالية المترتبة على الشركة بل يتم دفعها لمستحقيها اولا باول خلال السنة باستثناء مستحقات معيدي التأمين فيتم تسوية مستحقات المعيدين قبل حلول الفترة القادمة للاعادة ، وان ادارة الشركة تتبع نظاما ملائما لادارة المخاطر المتعلقة بالتمويل القصير والطويل الاجل من خلال الاحتفاظ باحتياطيات مناسبة من خلال المراقبة الفعالة للتدفقات النقدية المتوقعة ومقارنتها بالاستحقاقات والالتزامات المالية . ويلخص الجدول ادناه استحقاقات الالتزامات المالية (على اساس الفترة المتبقية للاستحقاق من تاريخ القوائم المالية) :

31 كانون الاول 2017	اقل من شهر	من شهر الى 3 شهور	من 3 شهور الى 6 شهور	من 6 شهور الى سنة واحدة	من سنة حتى 3 سنوات	بدون استحقاق	المجموع
المطلوبات							
دائنون	540,579	895,707	28,836	144,279			1,609,401
مصاريف مستحقة		19,463					19,463
ذمم معدي التأمين الدائنة		482,433	226,388	375,638			1,084,459
مخصصات مختلفة	14,785	25,494	10,198	179,126	99,253		328,856
مطلوبات اخرى	101,753	115,561	108,349	180,239	33,994		539,896
المجموع	657,117	1,538,658	373,771	879,282	133,247	0	3,582,075
مجموع الموجودات	2,273,107	2,188,666	2,187,448	6,861,116	7,925,588		21,435,925

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الاردنية الهاشمية

ايضاحات حول القوائم المالية المجمعة

31 كانون الاول 2016	اقل من شهر	من شهر الى 3 شهور	من 3 شهور الى 6 شهور	من 6 شهور الى سنة واحدة	من سنة حتى 3 سنوات	بدون استحقاق	المجموع
المطلوبات							
دائنون	479,126	793,884	25,558	127,877			1,426,445
مصاريف مستحقة		30,214					30,214
ذمم معدي التأمين الدائنة		381,672	179,105	297,185			857,962
مخصصات مختلفة	11,599	20,000	8,000	140,522	77,862		257,983
مخصص ضريبة الدخل			224,614				224,614
مطلوبات اخرى	96,026	109,056	102,250	116,906	85,264		509,502
المجموع	586,751	1,334,826	539,527	682,490	163,126	0	3,306,720
مجموع الموجودات	2,356,705	2,270,999	2,269,734	7,119,215	8,225,639	0	22,242,292

هـ. مخاطر بورصة الاوراق المالية

حيث ان الشركة تمارس أنشطة الاستثمار في الاوراق المالية فانه من الضروري تحليل اداء بورصة الاوراق المالية حيث تعتبر بورصة عمان في الاردن من البورصات الناشئة لذا يمكن ان يخضع التعامل فيه الى مخاطر شح في السيولة

و. مخاطر القطاع العقاري

بما ان الشركة تمارس أنشطة الاستثمار في القطاع العقاري الاردني كسواء وبيع الاموال غير المنقولة من خلال محفظتها العقارية الخاصة فان تحليل اداء القطاع العقاري يعتبر هاما

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الاردنية الهاشمية

ايضاحات حول القوائم المالية المجمعة

37- تحليل القطاعات الرئيسية

أ - معلومات عن قطاعات اعمال الشركة :

- قطاع التامينات العامة : وتشمل ما يلي :

1. تامين المركبات
2. تامين اخطار النقل والبحري
3. تامين الطيران
4. التامين من الحريق والاضرار الاخرى للممتلكات
5. تامين الحوادث
6. تامين المسؤولية
7. تامين الائتمان
8. تامين المساعدة
9. التامين الطبي

قطاع التامين على الحياة : ويشمل ما يلي:

التامين على الحياة

التامين السنهي والتقاعد

التامين المرتبط استثماريا

التامين الصحي الدائم

ويشكل هذان القطاعان الاساس الذي تستخدمه الشركة لاطهار المعلومات المتعلقة بالقطاعات الرئيسية وتشتمل على الاستثمارات وادارة النقد لحساب الشركة الخاص وتتم المعاملات بين قطاعات الاعمال على اساس اسعار السوق التقديرية وبنفس الشروط التي يتم التعامل بها مع الغير .

ب - معلومات التوزيع الجغرافي

يمثل هذا الايضاح التوزيع الجغرافي لاعمال الشركة ، تمارس الشركة نشاطاتها بشكل رئيسي في المملكة التي تمثل الاعمال المحلية وكذلك تمارس الشركة نشاطات دولية من خلال فروعها في الشرق الاوسط .

فيما يلي توزيع ايرادات وموجودات الشركة ومصاريفها الرأسمالية حسب القطاع الجغرافي.

المجموع		خارج المملكة		داخل المملكة		البيان
2016	2017	2016	2017	2016	2017	
بالالف	بالالف	بالالف	بالالف	بالالف	بالالف	
19,769	17,558	-	-	19,769	17,558	اجمالي الايرادات
22,242	21,436	316	1,071	21,926	20,365	مجموع الموجودات
108	47	-	-	108	47	المصروفات الرأسمالية

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الاردنية الهاشمية
ايضاحات حول القوائم المالية المجمعة

٢- ادارة رأس المال :

- 1- يعتبر كل من رأس المال المدفوع والاحتياطي الاجباري والاحتياطي الاختياري والارباح (الخسائر) المدورة والتغير المتراكم في القيمة العادلة رأس مال الشركة التنظيمي .
- 2- تتطلب هيئة التأمين الجهة الرقابية لشركات التأمين بموجب النظام رقم 73 لسنة 2005 نظام الحد الأدنى لرأسمال شركة التأمين التي تمارس اعمال التأمينات العامة وتأمينات الحياة معاً ان لا يقل رأسمالها عن 8 مليون دينار . ان مجلس ادارة الشركة يهدف الى ان يحافظ على الحد الأدنى لرأس مال الشركة بالإضافة الى تعزيز كل من الاحتياطي الاجباري والاختياري .
- 3- ان مجلس ادارة الشركة يراعي بان رأس المال التنظيمي يعتبر كافياً لمواجهة الابعاء الاضافية للشركة وان الاحتياطيات المأخوذة والارباح المدورة تعزز رأس المال التنظيمي

ان الجدول التالي يبين المبلغ الذي تعززه الشركة لرأس المال - نسبة هامش الملاءة

31 كانون الاول 2016 دينار	31 كانون الاول 2017 دينار	
8,000,000	8,000,000	رأس المال الاساسي
1,750,945	1,750,945	رأس المال المدفوع
—	—	الاحتياطي الاجباري
—	—	الاحتياطي الاختياري
202,053	(1,145,466)	علاوة الاصدار
9,952,998	8,605,479	(الخسائر المتراكمة)
9,952,998	8,605,479	المجموع
		مجموع رأس المال الاساسي (أ)
125,029	—	رأس المال الاضافي
(787,243)	(916,830)	الزيادة في قيمة الاستثمارات العقارية
(662,214)	(916,830)	التغير المتراكم في القيمة العادلة
9,290,784	7,688,649	مجموع رأس المال الاضافي (ب)
6,855,445	9,519,715	مجموع رأس المال التنظيمي (أ+ب)
135.52%	80.77%	مجموع رأس المال المطلوب
		هامش الملاءة

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول القوائم المالية المجمعة

39- معاملات أطراف ذات علاقة

قامت الشركة بالتدخل في معاملات مع كبار المساهمين وأعضاء مجلس الإدارة والإدارة العليا ضمن النشاطات الاعترافية للشركة وتنمّل هذه المعاملات في تقديم خدمات تأمينية وإعادة التأمين ويدل حضور جلسات مجلس الإدارة وحسب الأسعار والعوامل السابقة في السوق والمفتوحة لباقي عملاء الشركة، أن جميع ذمم التبرع المزججة لأطراف ذات العلاقة تعتبر عملة ولم يخذ لها أي مخصصات.

تتلخص المعاملات ذات العلاقة بما يلي :

نوع	أقساط تأمين				مساهمات لدى الشركة				مساهمات الشركة لدى الغير	
	ديسمبر 31 2017	ديسمبر 31 2016	ديسمبر 31 2017	ديسمبر 31 2016	ديسمبر 31 2017	ديسمبر 31 2016	ديسمبر 31 2017	ديسمبر 31 2016	ديسمبر 31 2017	ديسمبر 31 2016
ديسمبر 31 2017	128,565	107,917	29,679	23,310	2,235,313	2,235,313	—	—	338,053	—
ديسمبر 31 2016	8,517	8,795	2,075	2,075	—	—	338,053	—	—	—
ديسمبر 31 2017	103	309	5,748	12,727	5,841	2,841	—	—	—	—
ديسمبر 31 2016	2,525	4,170	7,440	2,070	80,808	80,808	—	—	—	—

الشركة الإيفية للتأمين / الكويت
شركة برفان للتأمين (عرب لايف سابقاً)
الإدارة التنفيذية العليا
أحمد حمزة منطش

تتخصص العلاقة المشية مع الأطراف ذات العلاقة بمعاملات تأمينية ومكافآت ويدل حضور جلسات مجلس الإدارة والإدارة العليا أي تمويلات منسوحة لأي من أعضاء مجلس الإدارة وكبار المساهمين أما الإدارة والإدارة العليا فيتم في بعض الأحيان منح سلف قصير الأجل غير خاضعة لأي نسب مرابحة وبما يتفق مع الأنظمة الداخلية المطبقة في الشركة.

فيما يلي ملخص لمنافع (رواتب ومكافآت ومنافع أخرى) الإدارة التنفيذية العليا الشركة:

2016	2017	ديسمبر 31 2017
505,399	369,750	رواتب ومكافآت
8,036	10,097	نفقات السفر
513,435	379,847	المجموع

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث
المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
إيضاحات حول القوائم المالية المجمعة

40- القيمة العادلة للموجودات المالية التي لا تظهر بالقيمة العادلة بالقوائم المالية

يتألف هذا البند مما يلي :

31 كانون الأول 2017			
الفرق	القيمة العادلة	القيمة الدفترية	
دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	
(139,249)	405,544	544,793	استثمارات غير مدرجة داخل الأردن
271,520	780,573	509,053	استثمارات غير مدرجة خارج الأردن
132,271	1,186,117	1,053,846	المجموع

تم تقييم القيمة العادلة للاسهام اعلاه بناءً على القوائم السالفة لتلك الشركات كما في 31 كانون الأول 2016

31 كانون الأول 2016			
الفرق	القيمة العادلة	القيمة الدفترية	
دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	
(64,620)	494,942	559,562	استثمارات غير مدرجة داخل الأردن
256,936	765,989	509,053	استثمارات غير مدرجة خارج الأردن
192,316	1,260,931	1,068,615	المجموع

تم تقييم القيمة العادلة للاسهام اعلاه بناءً على القوائم المالية لتلك الشركات كما في 31 كانون الأول 2015

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الاردنية الهاشمية

ايضاحات حول القوائم المالية المجمعة

41- الالتزامات المحتملة

على الشركة التزامات محتملة بتاريخ القوائم المالية مقابل كفالات بنكية بمبلغ 86,804 دينار..

42- القضايا المقامة على الشركة

ان طبيعة القضايا المقامة على الشركة تتعلق بقضايا تعويضات مركبات وحريق وبحري وقيمتها 3,084,920 دينار اردني، علما بان القيم التقديرية الواردة في بند ادعاءات تحت التسوية تقابل قيم هذه القضايا ويتم تعديلها من حين لآخر بناءا على القرارات الصادرة من المحاكم حسب درجتها .

وحسب رأي الدائرة القانونية ان مخصص الادعاءات تحت التسوية كاف .

43- الاحداث اللاحقة

مازال العمل جارياً على تصفية فروع فلسطين بناءاً على الخطة التي بدأت بهذا الخصوص منذ مطلع عام 2015 .

44- أرقام المقارنة

تم اعادة تصنيف وتبويب بعض أرقام سنة المقارنة لتتلاءم وتصنيف أرقام السنة المالية الحالية.

شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة المركز المالي المجمعة لفرع التأمين على الحياة كما في 31 كانون الاول 2017

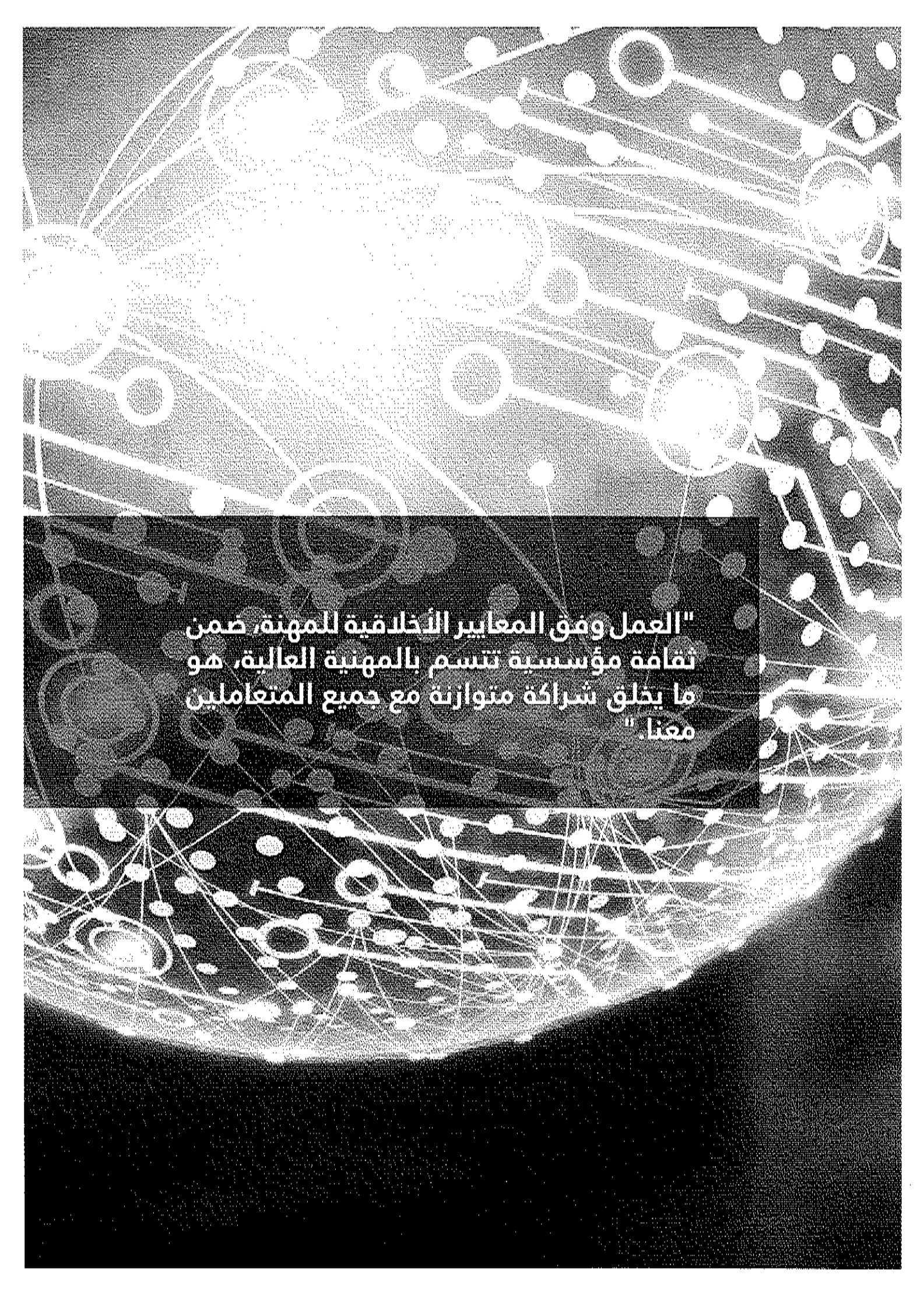
الموجودات	31 كانون الاول 2017 دينار أردني	31 كانون الاول 2016 دينار أردني
ودائع لدى البنوك	710,181	727,841
موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل	283,948	178,339
موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل الآخر	163,409	211,432
قروض حملة البوالص الحياة	33,452	22,506
مجموع الاستثمارات	1,190,990	1,140,118
نقد في الصندوق ولدى البنوك	10,464	55,510
اوراق القبض وشيكات برسم التحصيل	3,167	30,559
مدينون - صافي	5,122,581	4,134,180
ذمم معيدي التأمين - مدينة	149,141	72,825
موجودات أخرى	41,951	149,978
مجموع الموجودات	6,518,294	5,583,170
المطلوبات وحقوق الملكية		
المخصصات الفنية		
صافي مخصص الأدعاءات	102,185	79,227
صافي المخصص الحسابي	639,840	689,789
مجموع المخصصات الفنية	742,025	769,016
المطلوبات		
الذمم الدائنة	634,209	641,717
مصاريف مستحقة	353	-
ذمم معيدي التأمين - دائنون	255,814	228,314
مطلوبات أخرى	176,993	80,926
مخصصات مختلفة	7,098	15,187
مجموع المطلوبات	1,074,467	966,144
جاري الفرع الرئيسي	4,701,802	3,848,010
مجموع المطلوبات وحقوق الملكية	6,518,294	5,583,170

الرئيس التنفيذي

رئيس مجلس الإدارة

دليل الحاكمية المؤسسية





"العمل وفق المعايير الأخلاقية للمهنة، ضمن
ثقافة مؤسسية تتسم بالمهنية العالية، هو
ما يطلق شراكة متوازنة مع جميع المتعاملين
معنا."

أولاً: نشأة الشركة

تأسست شركة العرب للتأمين على الحياة والحوادث عام 1980 من قبل نخبة من رجال الأعمال والشركات والبنوك من الأردن وعدد من الأقطار العربية حيث يشمل المساهمون مواطنون ومؤسسات من الأردن ومختلف الأقطار العربية، وسجلت كشركة مساهمة عامة أردنية تحت رقم (149) برأسمال مصرّح به ومدفوع بلغ (2) مليون دينار أردني مقسمة إلى (2) مليون سهم قيمة كل سهم دينار أردني واحد. وقد تم زيادة رأس مال الشركة على مدار السنوات السابقة بتوزيع أسهم مجانية إلى أن أصبح رأس المال (8) مليون دينار أردني حتى تاريخه.

تقوم الشركة بممارسة كافة أعمال التأمين وحسب إجازة ممارسة أعمال التأمين الممنوحة من وزارة الصناعة و التجارة و التموين - إدارة التأمين لفروع التأمين التالية:

1. أعمال التأمين على الحياة وتشمل:

- إجازة فرع التأمين على الحياة.
- إجازة فرع تأمين دفعات الحياة.
- التأمينات المرتبطة استثمارياً.
- إجازة فرع التأمين الصحي الدائم.

2. أعمال التأمينات العامة وتشمل:

- إجازة فرع التأمين الطبي.
- إجازة فرع التأمين البحري والنقل.
- إجازة تأمين الطيران.
- إجازة التأمين من الحريق والأضرار الأخرى للممتلكات.
- إجازة تأمين المركبات.
- إجازة فرع تأمين الحوادث.
- إجازة التأمين من المسؤولية.
- إجازة فرع تأمين الإثتمان.
- إجازة فرع تأمين المساعدة.

وللشركة فروع محلية في منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة، و في منطقة عبدون (SAFEHOUSE)، ويبلغ مجموع عدد العاملين بالشركة (132) موظفاً موزعين على المركز الرئيسي والفروع الداخلية.

ثانياً: الإطار العام للخطة الإستراتيجية للشركة :

إنطلاقاً من توجهات المجلس والإدارة العليا لتعزيز إمكانيات وقدرات الشركة على تحسين مستوى التنافسية ومواجهة التحديات الناجمة عن الأزمة المالية العالمية وانعكاساتها على مجالات العمل فقد عملت على اعتماد الخطة الإستراتيجية لتحقيق الغايات المشار إليها وفق التوجهات التي تضمنها الإطار العام للخطة، على النحو التالي:

1. الرؤية (Vision):

احترام المخاطر المتغيرة التي يواجهها عملائنا، و تقدير التزامنا المستمر بابتكار حلول التأمين.

2. الرسالة (Mission):

بأخذ بعين الاعتبار توقعات أصحاب المصلحة والمجتمع المحيط بنا.

3. القيم المؤسسية:

الالتزام بـ

In Compliance With:

Code of Ethics

Culture of professionalism

Balanced partnership with our Stakeholders

Timely paid customers' dues

Safe & Health Working Environment

Investment in our Human Resources

العمل وفق المعايير الأخلاقية للمهنة

ثقافة مؤسسية تتسم بالمهنية العالية

شراكة متوازنة مع المتعاملين معنا

دفع مستحقات المتعاملين في الوقت المناسب

توفير بيئة عمل آمنة وصحية

الاستثمار في مواردنا البشرية

4. الأهداف الاستراتيجية:

أولاً: تقديم كافة الخدمات التأمينية المطلوبة للقطاعات الاقتصادية داخل الأردن والانتشار في الأسواق العربية التي تسمح إمكانياتنا والقوانين في تلك الأسواق بذلك.

ثانياً: بناء محفظة تأمينية متوازنة بين أنواع التأمين المختلفة بالكلفة المناسبة.

ثالثاً: التمتع بتصنيف ائتماني لا يقل عن مرتبة (A) من قبل المؤسسات العالمية المعتمدة.

رابعاً: أن تكون حصة الشركة في سوق التأمين الأردني من أعلى ثلاث شركات.

خامساً: تحقيق نسبة نمو في الأقساط المكتتبة أعلى من معدل نمو السوق.

سادساً: تحقيق نسبة أرباح تشغيلية على الأقساط أعلى من معدل الأرباح التشغيلية في السوق.

سابعاً: تحقيق عائد سنوي على حقوق الملكية أعلى من سعر الفائدة السائد في البنوك المحلية.

ثامناً: التواصل المستمر مع العملاء والمتعاملين معنا.

تاسعاً: مساعدة العملاء في التعرف على احتياجاتهم التأمينية وتقديم التغطيات المناسبة لهم.

عاشراً: تطوير خدماتنا التأمينية بما يتناسب مع متطلبات سوق التأمين الأردني واحتياجات العملاء.

حادي عشر: التطوير المستمر لمستوى المعرفة والقدرات والمهارات المهنية للموارد البشرية لتحسين مستوى الأداء.

ثاني عشر: إعادة هيكلة إجراءات تقديم الخدمات في المجالات المختلفة.

ثالث عشر: توسيع نطاق استخدام المعلومات وتكولوجياتها لتطوير كفاءة وفعالية العمليات التأمينية ودعم سياسة اتخاذ القرار.

رابع عشر: استمرار المساهمات المادية والمعنوية في تحمل المسؤولية الاجتماعية في المجتمع.

5. خطة العمل التنفيذية (وثيقة مستقلة).

ثالثاً: مخطط التنظيم الإداري

يتشكل مخطط التنظيم الإداري للشركة من المكونات الرئيسية التالية:

1. الهيئة العامة للمساهمين:

وهي الجهة التي تنتخب أعضاء مجلس الإدارة وتصادق على البيانات المالية للشركة. وتتكون الهيئة العامة من المساهمين في الشركة والتي تعقد اجتماعاتها العادية بشكل سنوي بحضور المساهمين للإطلاع ومناقشة التقارير السنوية والحسابات الختامية للشركة، والمصادقة عليها، وانتخاب المدقق الخارجي.

2. مجلس الإدارة:

يعتبر المجلس هو السلطة الإدارية العليا في الشركة، وهو المسؤول عن تحديد أهداف وسياسات وخطط الشركة واتخاذ القرارات الإستراتيجية فيها. يتشكل المجلس من تسعة أعضاء جميعهم مساهمون في الشركة، معظم الأعضاء من غير الأعضاء التنفيذيين.

3. وحدة التدقيق الداخلي:

وقد تم تكليف فريق عمل من خارج الشركة للقيام بمهمة التدقيق الداخلي (شركة برايس ووتر هاوس كوبرز)، وترتبط مباشرة مع لجنة التدقيق التابعة للمجلس.

4. الجهاز التنفيذي:

لجهاز التنفيذي للشركة يرأسه الرئيس التنفيذي والمعين من قبل المجلس، ويشرف على مجموعات رئيسية من الوظائف وهي:

1/4 المجموعة الأولى وهي الوظائف التابعة مباشرة للرئيس التنفيذي وتشمل:

1. الدائرة القانونية، ويشرف على نشاطاتها مدير الدائرة.
2. دائرة تكنولوجيا المعلومات ويشرف عليها مدير الدائرة ويتبعه عدد من الأقسام.
3. دائرة إدارة المخاطر والحوكمة ويشرف على نشاطاتها مدير الدائرة.
4. دائرة التسويق و الترويج ويشرف على نشاطاتها مدير الدائرة، ويتبعه عدد من الأقسام.
5. دائرة الوسطاء، ويشرف على نشاطاتها مدير الدائرة.
6. دائرة الموارد البشرية ويشرف على نشاطاتها مدير الدائرة.
7. دائرة إعادة التأمين ويشرف على نشاطاتها مدير الدائرة.
8. الفروع الداخلية و تشمل هذه المجموعة فرع العقبة، فرع عبدون (SAFE HOUSE).
9. المستشارون، هم من خارج الشركة إلا أنهم يقومون بمهام وفق اختصاصاتهم لدعم نشاطات الشركة سواء القانونية أو الضريبية ولا يظهرون على الهيكل التنظيمي للشركة.

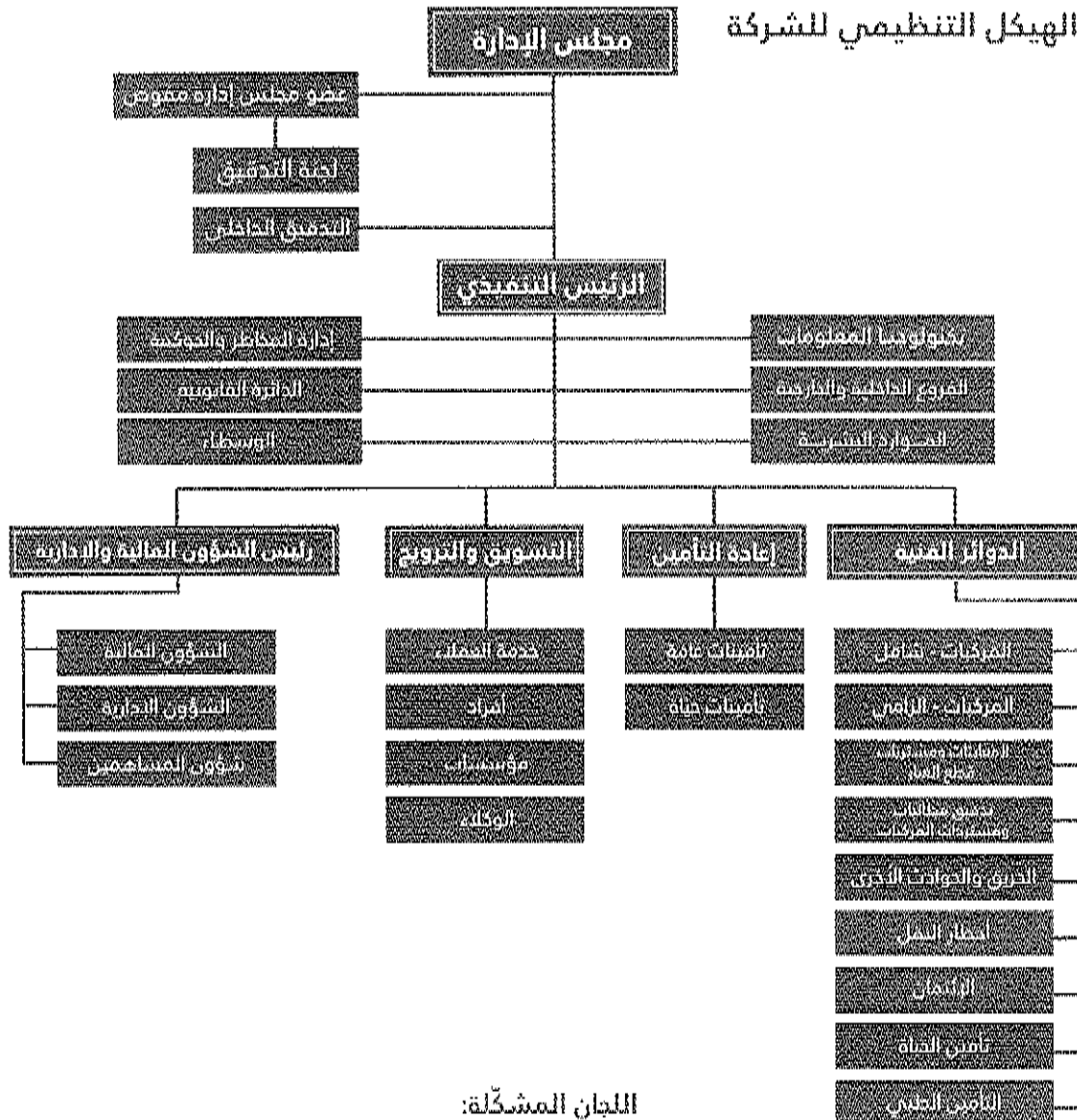
2/4 المجموعة الثانية من الوظائف ويرأسها رئيس الشؤون المالية والإدارية والذي يتبع الرئيس التنفيذي مباشرة، وتشمل هذه المجموعة الوظائف التالية:

1. الشؤون المالية، ويشرف عليها مدير ويتبعه عدد من الأقسام.
2. الشؤون الإدارية، ويشرف عليها مدير ويتبعه عدد من الأقسام.
3. شؤون المساهمين، ويشرف عليها المدير الإداري.

3/4 المجموعة الثالثة من الوظائف مجموعة الدوائر الفنية، وهي:

1. دائرة الحريق والحوادث الأخرى، ويشرف على نشاطاتها مدير ويتبعه عدد من الأقسام.
2. دائرة الإئتمان، ويشرف على نشاطاتها مدير.
3. دائرة التأمين البحري و النقل، ويشرف على نشاطاتها مدير ويتبعه عدد من الأقسام.
4. دائرة المركبات الشامل، ويشرف على نشاطاتها مدير.
5. دائرة المركبات اللزامي، ويشرف على نشاطاتها مدير.
6. دائرة المعاينات و مشتريات قطع الغيار - المركبات، ويشرف على نشاطاتها مدير.
7. دائرة تحقيق مطالبات و مستردات المركبات، ويشرف على نشاطاتها مدير.
8. دائرة التأمين الطبي، ويشرف عليها مدير ويتبعه عدد من الأقسام.
9. دائرة تأمين الحياة، ويشرف عليها مدير ويتبعه عدد من الأقسام.

رابعاً: الهيكل التنظيمي للشركة



اللجان المشكّلة:

لجنة الإدارة التنفيذية العليا - المكونة من: عضو مجلس إدارة مفوض - الرئيس التنفيذي - رئيس الشؤون المالية والإدارية - مدير تسويق إدارة المخاطر والامتثال - مدير تنفيذي تكنولوجيا المعلومات - مدير تنفيذي الوسطاء - مدير تنفيذي الموارد البشرية
لجنة التدقيق - المكونة من: عضو مجلس إدارة مفوض - الرئيس التنفيذي - رئيس الشؤون المالية والإدارية
لجنة الموظفين - المكونة من: مدير تنفيذي الموارد البشرية الرئيس (لجنة) - رئيس الشؤون المالية والإدارية مدير تنفيذي إدارة المخاطر والامتثال - مدير الدائرة القانونية
لجنة المستأجرين - المكونة من: مدير تنفيذي إدارة المخاطر والامتثال (رئيس اللجنة) - مدير تنفيذي تكنولوجيا المعلومات - المدير المالي
لجنة العلاقات والمخاطر - المكونة من: مدير تنفيذي إدارة المخاطر والامتثال (رئيس اللجنة) - رئيس الشؤون المالية والإدارية - مدير الدائرة القانونية - مدير الدائرة الفنية

ضراء القانم
رئيس مجلس الإدارة

خامساً: الأدوار والمهام الأساسية للوحدات الإدارية الرئيسية وفق الهيكل التنظيمي الجديد ومتطلبات الحاكمية المؤسسية

1. الحاكمية المؤسسية:

الحاكمية المؤسسية أحد العناصر الأساسية في مجال تحسين الكفاءة الاقتصادية، والتي تتضمن مجموعة من العلاقات بين الإدارة التنفيذية للشركة، ومجلس إدارتها، والمساهمين فيها، وغيرهم من الأطراف المعنية بنشاطات الشركة وأصحاب المصلحة بصور مختلفة فيها. يقدم أسلوب الحاكمية المؤسسية الهيكل التنظيمي الذي تتحدد من خلاله الأهداف الإستراتيجية للشركة، ووسائل تحقيق تلك الأهداف، ومتابعة الأداء فيها. يوفر أسلوب الحاكمية المؤسسية للشركة الدوافع الملائمة لمجلس الإدارة والإدارة التنفيذية لمتابعة الأهداف التي تتفق مع مصالح الشركة والمساهمين فيها، بالإضافة إلى تيسير المتابعة الفعالة التي تعمل على تشجيع الشركة على استخدام مواردها المختلفة بصورة أكثر كفاءة استناداً إلى شروط المساءلة والشفافية والأخلاقيات المهنية العالية في ممارسة نشاطاتها.

فالحاكمية المؤسسية للشركة تعني تحقيق الكفاءة الأعلى، وفي نفس الوقت تعمل على تقليص المخاطر إلى أدنى حد. مثلما تغطي مبادئ الحاكمية المؤسسية خمس مجالات هي حقوق المساهمين، المعاملة المتكافئة للمساهمين، دور أصحاب المصالح، الإفصاح والشفافية، ومسؤوليات مجلس الإدارة.

2. الهيئة العامة للمساهمين:

1. يعقد اجتماع الهيئة العامة خلال الأربعة أشهر التالية لانتهاء السنة المالية للشركة.
2. تتضمن سياسات وإجراءات اجتماعات الهيئة العامة إمكانية عقد الاجتماع في حال طلب ذلك من قبل المدقق الخارجي المستقل أو 5% من المساهمين.
3. يتم الإعلان عن تاريخ ومكان انعقاد الهيئة العامة وجدول أعمالها قبل مدة أسبوعين من موعد الاجتماع.
4. يتم نشر الدعوة لعقد اجتماعات الهيئة العامة على الموقع الإلكتروني للشركة بالإضافة إلى الإعلان عنها في صحيفتين محليتين ولمرة واحدة على الأقل قبل ثلاثة أيام على عقد الاجتماع.
5. تسمح سياسات وإجراءات الشركة المتعلقة باجتماعات الهيئة العامة لحملة الأسهم بالمشاركة بشكل منتظم وفعال في الاجتماعات.
6. تضع الشركة الترتيبات اللازمة لتسهيل مشاركة أكبر عدد ممكن من المساهمين في الهيئة العامة من خلال اختيار المكان والزمان الذي يتناسب مع إمكانية مشاركة حملة الأسهم في الاجتماعات بسهولة.
7. تشمل سياسات وإجراءات الشركة المتعلقة باجتماعات الهيئة العامة، مناقشة النقاط التي يرغب المساهمون في إدراجها ضمن جدول أعمال الاجتماع، مثلما تسمح لـ 5% من حملة الأسهم بإضافة نقاط للنقاش على جدول الأعمال.
8. تسمح السياسات والإجراءات المتعلقة باجتماعات الهيئة العامة لحملة الأسهم بمناقشة النقاط المدرجة على جدول الأعمال بدرجة مع أعضاء مجلس الإدارة والمدققين الخارجيين والحصول على إجابات واضحة على استفساراتهم وملاحظاتهم، بحيث يمكن أن يقوم الأعضاء بالإفصاح عن أكبر قدر ممكن من المعلومات التي من شأنها أن لا تضر بمصالح الشركة.
9. تزود الشركة حملة الأسهم بالمعلومات الكافية التي تدعم النقاط المدرجة على جدول أعمال الهيئة العامة لمساعدتهم في اتخاذ القرارات.
10. تزود الشركة حملة الأسهم بجدول أعمال اجتماع الهيئة العامة ليصلهم في التوقيت والمكان المناسبين.
11. يتم إعلام مراقب الشركات، وهيئة التأمين، وهيئة الأوراق المالية بجدول أعمال اجتماع الهيئة العامة قبل أسبوعين من انعقاد الاجتماع، ويعتبر الاجتماع باطلاً إذا لم يحضره مراقب الشركات أو مندوباً عنه.

12. تكون القرارات التي يتم اتخاذها في أي اجتماع للهيئة العامة ملزمة لمجلس الإدارة ولجميع المساهمين الذي حضروا الاجتماع والذين لم يحضروهم، على أن تكون تلك القرارات قد تم اتخاذها وفقاً لأحكام قانون الشركات والأنظمة والتعليمات الصادرة بمقتضاها، يتم إعلام هيئة الأوراق المالية بملخص قرارات اجتماع الهيئة العامة مصادق عليه من أحد المفوضين بالتوقيع عن الشركة قبل بدء جلسة التداول ليوم العمل التالي للاجتماع، وكذلك يتم تزويد هيئة الأوراق المالية بمحضر اجتماع الهيئة العامة خلال ثلاثة أيام عمل من تاريخ إتمامه من قبل مراقب عام الشركات.

ب. مسؤوليات وصلاحيات الهيئة العامة للمساهمين:

تتمتع الهيئة العامة بصلاحيات اتخاذ القرارات التي تؤثر على مستقبل الشركة وهي:

1. انتخاب أعضاء مجلس الإدارة.
2. انتخاب مدقق الحسابات الخارجي.
3. مناقشة مجلس الإدارة حول أداء الشركة وخطط المجلس للفترة القادمة.
4. اعتماد البيانات المالية السنوية المدققة.
5. الموافقة على توزيع الأرباح.
6. التعديلات على عقد التأسيس والنظام الأساسي للشركة.
7. الأمور المتعلقة بدمج الشركة أو إندماجها أو تصفيتها.
8. اتخاذ القرار بإقالة مجلس الإدارة أو رئيسه أو أحد أعضائه.
9. الموافقة على بيع الشركة أو تملك شركة أخرى أو زيادة رأس المال أو تخفيضه.
10. الموافقة على إصدار إسناد القرض القابل للتحويل إلى أسهم.
11. تملك العاملين في الشركة لأسهم في رأسمالها، أو شراء الشركة لأسهمها أو بيعها.
12. الموافقة على بيع كامل أصول الشركة أو جزء مهم منها قد يؤثر على تحقيق أهداف وغايات الشركة.

ج. حقوق المساهمين في التصويت:

1. للمساهمين حق التصويت في اجتماع الهيئة العامة، أو في أي من الاجتماعات غير العادية التي يتم تحديدها من قبل مجلس الإدارة، ويقوم رئيس مجلس الإدارة بالتأكد من توفر الجو المناسب للسماح للمساهمين بالإدلاء بأصواتهم بسهولة ودون عقبات.
2. ينتخب المساهمون أعضاء مجلس الإدارة وفق نظام التصويت السري.
3. تكون مستندات التفويض المقدمة من قبل المساهمين لشخص آخر من أجل التصويت نيابة عنه مكتوبة.
4. لا يتم إصدار التفويضات لصالح الموظفين ومدراء الشركة.
5. تقوم الشركة بالإطلاع على المستخدمين ذوي الصلة الاعتبارية لمعرفة سياستهم في التصويت وكيفية تعاملهم مع أي تضارب في المصالح.

د. حقوق المساهمين في توزيع الأرباح:

1. تقدم سياسة توزيع الأرباح المعدة من قبل مجلس الإدارة بشكل يعطي أفضل فائدة للمساهمين وللشركة، حيث يتم إعلام المساهمين بهذه السياسات بشكل شفاف وصحيح في اجتماع الهيئة العامة.
2. تعتمد الهيئة العامة قيمة وتاريخ توزيعات الأرباح المفصّل عنها، حيث أن حقوق توزيعات الأرباح، نقداً أو أسهم، هي من حق المساهمين المسجلين.
3. يتم توزيع الأرباح السنوية الموافق عليها من الهيئة العامة على حملة الأسهم خلال خمسة و أربعين يوماً من تاريخ صدور قرار الهيئة العامة بتوزيعها.

3. العلاقة مع المساهمين:

1. تقوم الشركة باتخاذ خطوات لتشجيع المساهمين وخاصة صفارهم على حضور الاجتماع السنوي للهيئة العامة، والتصويت إما بشكل شخصي أو توكيل شخص في حال غيابهم.
2. على رئيس لجنة التدقيق المنبثقة عن المجلس حضور الاجتماع السنوي للهيئة العامة.
3. يقوم ممثلون عن المدققين الخارجيين بحضور الاجتماع السنوي للهيئة العامة بهدف الإجابة عن أي أسئلة قد تطرح حول التدقيق وتقرير المدقق.
4. يراعى التصويت، على كل قضية تثار خلال الاجتماع السنوي للهيئة العامة، على حدة.
5. وفقاً لما ورد في قانون الشركات، ينتخب أعضاء المجلس أو يعاد انتخابهم خلال الاجتماع السنوي للهيئة العامة، كما يجري انتخاب المدقق الخارجي خلال نفس الاجتماع.
6. بعد انتهاء الاجتماع السنوي للهيئة العامة للشركة يتم إعداد تقرير إطلاع المساهمين حول الملاحظات والنتائج التي تمت خلاله بما في ذلك نتائج التصويت، والأسئلة التي قام المساهمون بطرحها وردود الإدارة التنفيذية عليها و ذلك في اجتماع الهيئة العامة للسنة التالية .

4. مجلس إدارة الشركة:

أ. مسؤوليات وصلاحيات المجلس:

- والإستراتيجيات للشركة والإشراف على تنفيذها، ويتمتع المجلس في سبيل ذلك بالمسؤوليات والصلاحيات المنصوص عليها في القانون والأنظمة والتعليمات والقرارات الصادرة بمقتضى أي منها والتشريعات ذات العلاقة بأعمال الشركة ونشاطاتها، على أن تتضمن هذه المسؤوليات والصلاحيات ما يلي:
1. تحديد الأهداف الإستراتيجية للشركة والإجراءات اللازمة للإشراف على تنفيذها وتقييمها، على أن تتم مراجعة تلك الأهداف وتقييم مدى الالتزام بها سنوياً أو خلال السنة إذا اقتضى الأمر ذلك.
 2. يقود مجلس الإدارة عملية التخطيط الإستراتيجي من خلال المراجعة والمراقبة لعمليات التخطيط الإستراتيجية وتحديد هيكل رأس المال الأمثل والإستراتيجيات والأهداف المالية للشركة.
 3. الموافقة على المشاريع الإستثمارية الرئيسية بناءً على توصية الإدارة التنفيذية ولجنة الإستثمار.
 4. تعيين الرئيس التنفيذي للشركة وإنهاء خدماته وإقرار تعيين رئيس الشؤون المالية والإدارية والمدراء التنفيذيين بناءً على تنسيب الرئيس التنفيذي للشركة وإنهاء خدماتهم بنفس المنهجية.
 5. التأكد من أن مدراء ومسؤولي الشركة قاموا بالتوقيع على بيان السرية والخصوصية الخاص بمنع تسرب المعلومات الحساسة.
 6. يقوم مجلس الإدارة بتبني برنامجاً رسمياً ومستمر بتطوير مهارات الرؤساء والمدراء ومعارفهم أفضاً في الحسبان ضرورة تطوير المدراء من خلال التقييم الذاتي ومقارنة المهارات والمعارف الحالية بالمهارات والمعارف المطلوبة للإشراف على أعمال الشركة.
 7. ضمان أن أدوار ومسؤوليات رئيس مجلس الإدارة والرئيس التنفيذي محددة بوضوح تام، ومنفصلة عن بعضها البعض، بحيث يقوم رئيس مجلس الإدارة بإدارة المجلس ويقوم الرئيس التنفيذي بإدارة الشركة.
 8. يقوم مجلس الإدارة بتفويض الصلاحيات للإدارة التنفيذية للقيام بإدارة الشركة. وفي حال كانت الصلاحيات المفوضة للرئيس التنفيذي والإدارة التنفيذية غير واضحة فإنه يتم مناقشتها في مجلس الإدارة بشفافية وتوضيحها في قرارات مجلس الإدارة.
 9. اعتماد الهيكل التنظيمي للشركة والمصادقة على الأنظمة والتعليمات الداخلية التي تحدد مهام الجهاز التنفيذي للشركة وصلاحياته بما يكمل تحقيق الرقابة الإدارية والمالية على أعمال الشركة.
 10. اعتماد أسس تحديد مقدار التعويض الخاص بأعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية من رواتب وعلوات

ومكافآت وغيرها من المزايا بما يحقق مصلحة الشركة وأهدافها وغاياتها ويتفق مع أحكام التشريعات ذات العلاقة.

11. وضع الإجراءات اللازمة للتأكد من عدم تحقيق أي عضو من أعضاء المجلس أو الإدارة التنفيذية لأي منفعة ذاتية على حساب مصالح الشركة.

12. وضع الإجراءات الكفيلة لضمان تفيد الشركة بأحكام القانون والأنظمة والتعليمات والقرارات الصادرة بمقتضى أي منها، وبأحكام أي تشريعات أخرى تتعلق بأعمال الشركة وأنشطتها.

13. ضمان وجود نظام إدارة للمخاطر يتلاءم مع حجم أعمال الشركة وطبيعة نشاطاتها يغطي أوجه عمليات الشركة من تأمينات واستثمار، وإيجاد آلية فعالة لضمان التقييم المنتظم لسياسة إدارة المخاطر.

14. مراجعة أنظمة الرقابة الداخلية وإدارة المخاطر في الشركة بأكملها. ويقوم المجلس بمراجعة نظم إدارة المخاطر إما عن طريق لجنة مراجعة أو من خلال عملية منفصلة لإدارة المخاطر، ومراقبة أعمال ووظائف المدقق الداخلي وضمان العملية للتأكد من إنشاء نظام رقابة بطريقة تلقائية بحيث يمكن التخفيف من المخاطر.

15. اتخاذ الإجراءات اللازمة للإفصاح عن المعلومات المتعلقة بمركز الشركة المالي وتزويد الجهات المعنية بتلك المعلومات في الوقت المناسب.

16. تحديد آلية حصول أعضاء المجلس، مجتمعين أو منفردين، إذا اقتضى الأمر ذلك، على استشارات فنية من خارج الشركة لغايات تعزيز أدائهم وإيجاباتهم وعلى أن تكون على نفقة الشركة.

17. الاتصال بالجهات التنظيمية والإشرافية ذات العلاقة بأعمال الشركة إذا ارتأى المجلس ذلك.

18. تشكيل اللجان اللازمة لتنفيذ مهامه على أن يحدد المجلس مسؤوليات هذه اللجان وآلية عملها.

19. اعتماد خطة عمل لتطبيق مبادئ الحوكمة المؤسسية الواردة في التعليمات رقم (2) لسنة 2006 الخاصة بذلك والتشريعات ذات العلاقة ومراجعتها وتقييم مدى تطبيقها بشكل سنوي.

20. الموافقة على تعيين أعضاء اللجان المنبثقة عن مجلس الإدارة وتحديد فترتها الزمنية بالإضافة إلى الموافقة على التقارير الدورية لتلك اللجان المتعلقة بالواجبات والمسؤوليات الموكلة لهم.

21. وضع قيم الشركة وضمان فهم التزاماتها تجاه حملة الأسهم وغيرهم والإيفاء بها.

22. تحديد المسؤوليات المفوضة للإدارة التنفيذية بالإضافة إلى المسؤوليات التي يحافظ عليها مجلس الإدارة.

23. الموافقة على الموازنة التقديرية والقوائم المالية المعدة والمدققة من إدارة الشركة.

24. عرض القوائم المالية المدققة على حملة الأسهم في اجتماع الهيئة العامة.

25. الموافقة على التقارير الدورية المعدة من قبل إدارة الشركة والمتعلقة بالصلاحيات والمسؤوليات المفوضة لهم.

26. تعيين أمين سر للمجلس من بين أعضائه أو تكليف الرئيس التنفيذي للشركة بوظيفة أمين سر المجلس، مثلما يقوم المجلس بتحديد وظيفته ومهامه ومكافأته بشكل رسمي وكتابي، بما يتماشى مع مسؤولياته تجاه تنظيم اجتماعات المجلس وإعداد جداول أعماله وتدوين محاضر اجتماعاته وقراراته.

27. يشارك مجلس الإدارة من خلال لجنة التدقيق في مراقبة إدارة وأداء الشركة من خلال اختيار ومراجعة عدة مؤشرات أداء غير تلك المؤشرات ذات الصلة بالميزانية والإنفاق الفعلي.

28. ضمان استقلالية المدقق الداخلي، حيث أن وظيفة المدقق الداخلي هي تقييم أنظمة الرقابة الداخلية ومدى فعاليتها في تخفيف المخاطر التي تم تحديدها.

29. التنسيب بأسماء المدققين الخارجيين لغايات التعيين الذين يتم انتخابهم من قبل الهيئة العامة، مثلما يتأكد مجلس الإدارة من استقلالية المدققين الخارجيين وموضوعيتهم وفعاليتهم.

30. يقوم المجلس بوضع قيم أخلاقية وقواعد السلوك المهني لرؤساء ولمدراء وموظفي الشركة، والتأكد من خلال الرئيس التنفيذي أن تلك القيم والقواعد يتم الالتزام بها.

31. وضع الضوابط المتعلقة بمعايير تجديد فترات أعضاء المجلس وعزلهم واستبدالهم بشفافية تامة، بحيث تتماشى مع نظم الشركة و القوانين المعمول بها.
32. يناقش مجلس الإدارة ويوافق على سياسات الإفصاح بما يتوافق مع القوانين والقواعد الأخلاقية الموافق عليها في الهيئة العامة من قبل المساهمين.
33. وضع السياسات والإجراءات لتجديد العلاقات مع أصحاب المصالح والعمل على حماية حقوقهم، بحيث تضع السياسات والإجراءات معايير لتعويض أصحاب المصالح في حال تم انتهاك حقوقهم.
- تتلخص المسؤولية الجماعية لمجلس الإدارة في تحقيق نجاح الشركة من خلال الإدارة والإشراف على شؤون الشركة، ويتم تحقيق ذلك من خلال أخذ الأدوار التالية من قبل جميع أعضاء مجلس الإدارة بما في ذلك الأعضاء المستقلين وهي:
 1. الإسهام بفعالية في وضع وتطوير استراتيجية الشركة.
 2. تقييم أداء الإدارة فيما يتعلق بتحقيق الأهداف والغايات المتفق عليها ومراقبة تقارير الأداء.
 3. التأكد من دقة المعلومات المالية وسلامة وصحة الوسائل الرقابية ونظم إدارة المخاطر.
 4. تحديد مستوى التعويضات الملائمة التي تدفع إلى الإدارة ولعب دور رئيس في المقابلات وفي التخطيط المستمر.
 34. اعتماد سياسة إعادة التأمين الخاصة بالشركة .
 35. اعتماد الخبر الإكتواري لأعمال التأمينات العامة و الحياة .

ب. تشكيل مجلس الإدارة:

- كل المجلس من تسعة أعضاء جميعهم مساهمون في الشركة، الأمر الذي ينسجم مع المادة (4) من التعليمات رقم (2) لسنة 2006 حول الحakمية المؤسسية لشركة التأمين الصادرة عن مجلس إدارة التأمين، و التي تنص على ضرورة مراعاة الشركة بأن يتألف مجلس إدارتها من عدد مناسب من الأعضاء المؤهلين بحيث لا يقل عن سبعة أعضاء وأن يتمتع هؤلاء الأعضاء بالمعرفة والخبرة والمهارات اللازمة للإشراف على شؤون الشركة ومتابعتها.
- مثلما ينسجم تشكيل المجلس مع ما نصت عليه المادة نفسها بأن لا يقل عدد أعضاء مجلس إدارة الشركة المستقلين عن ثلث أعضاء مجلس الإدارة من غير أعضاء الإدارة التنفيذية بهدف ضمان توفّر قرارات موضوعية، وكذلك لضمان احتفاظ المجلس بمستوى من الرقابة بما يضمن توازن تأثيرات جميع الأطراف بما فيهم الإدارة التنفيذية والمساهمين الرئيسيين والتأكد من أن القرارات المتخذة تقع في مصلحة الشركة، حيث يقصد بعضو مجلس الإدارة المستقل العضو الذي لا يوجد بينه وبين الشركة أو أي شركة أخرى حليفة أو أي من مدرائها أي صلة تتعارض، أو من المحتمل أن تتعارض، مع استقلالية العضو في اتخاذ قراراته. ولغايات هذا الدليل فإن من الحالات التي تؤثر على استقلالية عضو مجلس إدارة الشركة ما يلي:
1. إذا كان عضو مجلس إدارة الشركة موظفاً في الشركة أو أي شركة أخرى حليفة خلال توليه المنصب أو خلال السنتين الماليتين السابقتين على ذلك.
 2. إذا كان عضو مجلس إدارة الشركة مرتبطاً مع أحد موظفي الشركة الرئيسيين أو أي شركة حليفة بعلاقة زوجية أو قرابة حتى الدرجة الثانية وكانت هذه العلاقة قائمة خلال السنوات المالية الثلاث السابقة.
 3. إذا كان عضو مجلس الإدارة يمتلك 5% أو أكثر من أسهم الشركة.
 4. إذا كان عضو مجلس الإدارة له سيطرة على الشركة.
 5. إذا كانت هناك علاقة استشارية أو منفعة تجارية، مباشرة أو غير مباشرة، بين عضو مجلس إدارة الشركة والشركة، أو أي شركة أخرى حليفة، أو إذا قبل العضو المستقل أي مكافأة أو تعويض من الشركة أو أي شركة

حليفة، غير المكافأة أو التعويض عن الخدمات التي يقدمها الى مجلس الإدارة للسنة المالية الحالية أو خلال السنوات المالية الثلاث السابقة.

إلا أن التعليمات المشار إليها نصت على أنه لمجلس إدارة الشركة، وعلى الرغم من توافر حاله أو أكثر من الحالات في عضو مجلس الإدارة الواردة في أعلاه، أن يعتبر هذا العضو مستقلاً شريطة الإفصاح بشكل كامل عن حالة هذا العضو وأن يبرر سبب اعتباره مستقلاً .

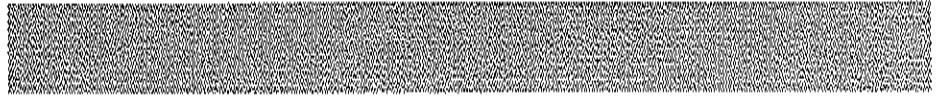
- يشترط أن يكون رئيس مجلس إدارة الشركة من غير أعضاء الإدارة التنفيذية

ج. المؤهلات والمهارات والصفات المطلوب توافرها في المرشح لعضوية المجلس:

- أن يكون المرشح مهياً لتحقيق أفضل مصلحة للشركة والمساهمين، لا مصالح فئة معينة أو مجموعة بذاتها من المساهمين.
- أن يكون المرشح قد أثبت التقيد بالأمانة والأخلاق الجيدة خلال مسيرة حياته/حياتها العملية والخاصة، وسبق له/لها تكوين تاريخ من الإنجازات المهنية الجيدة في مجال عمله/عملها.
- لم يسبق للمرشح أن ارتكب جرمًا أو احتيالاً، وأن لا يكون قد اتهم بأي عمل إجرامي فيما عدا مخالفة الأمور المتعلقة بنظم المرور، الأحوال العائلية، الثقافة أو العلاقات السياسية.
- أن لا يكون المرشح أو أحد أفراد عائلته أو من له صلة بالمرشح، أي صلات مادية أو شخصية أو مالية أو مصالح خاصة مع أي من منافسي الشركة سواء في الحاضر أو في المستقبل.
- يكون المرشح على استعداد لحضور جلسات المجلس واللجان المشاركون بها بشكل منتظم ويساهم بفاعلية في نشاطاتها.
- أن لا يكون للمرشح التزامات خاصة أو مهنية أخرى قد يراها مجلس الإدارة تتعارض مع التزاماته حيال خدمة أهداف الشركة.

د. تنظيم عمل اجتماعات المجلس:

- يجتمع المجلس خلال أسبوع من تاريخ انتخابه، ويختب رئيساً ونائباً للرئيس بالاقتراع السري أو بالطريقة التي يراها مناسبة.
- يهدف ضمان شمولية المواضيع المعروضة على اجتماعات المجلس، والتي يجب أن لا تقل عن (6) اجتماعات في السنة، تبادر الإدارة التنفيذية إلى اقتراح المواضيع التي تراها مهمة على جدول أعمال كل اجتماع.
- تزود الشركة أعضاء المجلس بالمعلومات الكافية وقبل مدة كافية لا تقل عن أسبوعين من اجتماعات المجلس لتمكينهم من اتخاذ القرارات المناسبة.
- يقوم أعضاء المجلس باعتماد جدول الأعمال في بداية الاجتماع، وأي اعتراض من قبل أي من الأعضاء يجب تبريره وتوثيق خلاصة الاجتماع وملاحظاته في محضر الاجتماع.
- يقوم أمين سر المجلس بتدوين كافة نقاشات المجلس واقتراحاتهم وتصويت الأعضاء الذي يتم خلال اجتماعات المجلس.
- تزود الشركة كل عضو من أعضاء المجلس عند انتخابه بكتاب يوضح حقوق العضو، ومسؤولياته، وواجباته.
- أعضاء المجلس على اطلاع دائم بالتطورات داخل الشركة، حيث تزود الشركة الأعضاء بملخص مناسب عن أعمال الشركة عند التعيين وخلال فترة العضوية أو عند الطلب.
- يعقد اجتماع مجلس الإدارة العادي بناءً على طلب من رئيس المجلس وبمساعدة أمين السر للمجلس، ويتم وضع جدول الأعمال من قبل رئيس المجلس، بينما يتم انعقاد المجلس غير العادي - الطارئ - بناءً على طلب مكتوب من قبل عضوين من أعضاء المجلس ويتم وضع جدول أعمال الاجتماع من قبل رئيس المجلس بالتنسيق



- مع الأعضاء الذين طالبوا بعقد الاجتماع.
9. يتيح المجلس لأعضائه ولجانه الاتصال المباشر مع الإدارة التنفيذية ويكون لهم صلاحية الاستعانة بمصادر خارجية لمساعدتهم في القيام بالمهام الموكولة إليهم على أكمل وجه، إذا كان ذلك ضرورياً.
10. يتولى أمين سر المجلس التأكد من اتباع أعضاء المجلس للإجراءات المقررة من المجلس ومن نقل المعلومات بين أعضاء المجلس ولجانه والإدارة التنفيذية، بالإضافة إلى تحديد مواعيد اجتماعات المجلس وكتابة محاضر الاجتماع.
11. يكون عدد الحضور للاكتمال نصاب المجلس، نصف عدد أعضاء المجلس على الأقل.
12. في حال تساوي الأصوات في الاجتماع، يكون صوت رئيس المجلس هو المرجح لاعتماد المقترحات المقدمة من قبل الأعضاء، وفي حال غياب رئيس المجلس يقوم الرئيس بتفويض أي من الأعضاء للتصويت نيابة عنه بكتاب خطي عن طريق أمين سر المجلس.

هـ. تقارير مجلس الإدارة:

- تتضمن تقارير مجلس الإدارة ما يلي:
- المركز المالي للشركة ونتائج أعمالها وحساب الأرباح والخسائر وقائمة التقيد في حقوق الملكية وقائمة التدفقات النقدية والادبيات المتعلقة بالبيانات المالية مصادق عليها من المدقق الخارجي للشركة.
1. الإفصاح في تقارير مجلس الإدارة عن العمليات التي تم تنفيذها من تعليمات الحاكمية المؤسسية والتي لم يتم تنفيذها وأسباب عدم التنفيذ.
2. أن يتضمن تقرير مجلس الإدارة معلومات محدثة عن وضع الاستراتيجيات أو أي تعديل عليها كما يتضمن الإفصاح عن سياسة إدارة المخاطر وعملية تقييم إدارة الخبير.
3. الإفصاح في التقرير السنوي لمجلس الإدارة عن أية عضوية لأعضائه في مجالس إدارة الشركات الأخرى إن وجدت.
4. الإفصاح بشكل موجز عن مسؤوليات وواجبات لجان مجلس الإدارة مثل لجنة التدقيق، وأي لجان منبثقة عن المجلس، مرفق فيها ممثلها من رؤساء وأعضاء اللجان وعدد الاجتماعات التي تم عقدها.
5. الإفصاح عن التفاصيل التي تتعلق بمكافآت أعضاء مجلس الإدارة.
6. الإفصاح في تقرير مجلس الإدارة عن أي عقوبات وأحكام قضائية صادرة على الشركة من قبل إدارة التأمين وهيئة الأوراق المالية.
7. الإفصاح في تقرير مجلس الإدارة عن تقييم مدى كفاءة أنظمة الرقابة الداخلية من قبل الإدارة.
8. تزويد مراقب الشركات بنسخة عن التقرير.

و. دور رئيس المجلس

يتحمل الرئيس المسؤوليات للمهام الرئيسية التالية:

1. إقامة علاقة بناءة بين كل من المجلس والإدارة التنفيذية للشركة.
2. خلق ثقافة – خلال اجتماعات المجلس – تشجع على النقد البناء حول القضايا التي يوجد حولها تباين في وجهات النظر بين الأعضاء، كما تشجع على النقاشات والتصويت على تلك القضايا.
3. التأكد من وصول المعلومات الكافية إلى كافة أعضاء المجلس والمساهمين وفي الوقت المناسب.
4. التأكد من توفير معايير عالية من الحاكمية المؤسسية لدى الشركة.

ز. ولاية أعضاء مجلس الإدارة:

1. يقضي أعضاء مجلس الإدارة مدة أربع سنوات في العمل كأعضاء في المجلس بعد انتخابهم من قبل الهيئة العامة للشركة.
2. يجوز لجميع أعضاء مجلس الإدارة أن يتقدموا بطلب انتخابهم لفترة ثانية لمدة أربع سنوات قادمة، ويتولى رئيس مجلس الإدارة تقديم تقرير عن الحضور والمشاركات الفاعلة أو غير الفاعلة لكل من الأعضاء خلال اجتماع مجلس الإدارة بالهيئة العامة عندما يقوم العضو بترشيح نفسه لولاية ثانية.
3. يقوم رئيس المجلس بالتشجيع على دخول أعضاء جدد باستمرار، لتجديد ومزج المهارات وتقديم الخبرات الجديدة.
4. يقوم رئيس المجلس بمراقبة ومنع الأفراد، أو مجموعة من الأفراد من السيطرة أو الهيمنة على اجتماعات المجلس التي قد تخدم الفرد أو المجموعة بدلاً من خدمة مصالح الشركة.

ح. فقدان العضوية في مجلس الإدارة:

1. يفقد رئيس مجلس الإدارة وأي عضو من أعضاء المجلس عضويته في الأحوال التالية:
أ. إذا تغيب دون عذر يقبله المجلس عن الحضور أربع جلسات متتالية من جلسات المجلس.
ب. إذا تغيب ولو بعذر مقبول مدة ستة أشهر متتالية عن حضور جلسات المجلس.
ج. إذا أملى.
هـ. إذا وجد معتوهاً أو مختل العقل.
د. إذا استقال من منصبه بموجب إشعار خطي.
و. إذا قام منفرداً أو باشتراك مع آخرين بأي عمل من شأنه منافسة الشركة ومضاربتها أو عرقلة سير أعمالها.
2. إذا أخل بأحد شروط عضو مجلس الإدارة بموجب أحكام قانون الشركات أو النظام الأساسي للشركة.
3. لا يفقد الشخص الاعتباري الخاص بعضويته من مجلس إدارة الشركة بسبب تغيب ممثله في أي من الحالات المنصوص عليها في الفقرة السابقة، ولكن عليه أن يعين شخصاً آخر بدلاً عنه بعد تبليغه قرار المجلس خلال شهر من تبليغه عن تغيب ممثله ويعتبر فاقداً للعضوية إذا لم يعتمد لتسمية ممثل جديد خلال تلك المدة.
3. تسقط تلقائياً عضوية أي عضو من أعضاء مجلس إدارة الشركة إذا نقص عدد الأسهم التي يجب أن يكون مالكا لها والتي تؤهله لعضوية المجلس لأي سبب من الأسباب أو تثبيت الحجز عليها بحكم قضائي اكتسب الدرجة القطعية أو تم رهنها خلال مدة عضويته ما لم يكمل الأسهم التي نقصت من أسهم التأهيل الخاصة به خلال مدة لا تزيد عن ثلاثين يوماً، ولا يجوز له أن يحضر أي اجتماع لمجلس الإدارة خلال حدوث النقص في أسهمه.
4. إذا حكم عليه بأية جناية أو بأية جنحة أخلاقية أو بجنحة السرقة أو الاحتيال أو إساءة الائتمان أو التزوير أو الإفلاس التقصيري أو الشهادة أو اليمين الكاذب.

ط. مكافآت رئيس وأعضاء مجلس الإدارة:

1. تحدد مكافأة رئيس وأعضاء مجلس الإدارة بنسبة 10% من الربح الصافي القابل للتوزيع على المساهمين بعد تنزيل قيمة جميع الضرائب المستحقة والاحتياطيات المخصصة، ويحد أقصى قيمته (5000) خمسة آلاف دينار أردني لكل منهم في العام الواحد.
2. يتم توزيع المكافآت المشار إليها أعلاه بنسبة عدد الجلسات التي حضرها كل من الأعضاء، وتعتبر الجلسات التي لم يحضرها العضو لسبب مشروع يوافق عليه المجلس من الجلسات التي حضرها العضو.
3. إذا لحقت الشركة خسائر بعد تحقيق الأرباح، أو لم تكن قد حققت أرباحاً بعد، يعطى لكل من رئيس مجلس الإدارة وأعضاء المجلس تعويضاً عن جهدهم في إدارة الشركة بمعدل عشرين ديناراً عن كل جلسة من جلسات مجلس الإدارة أو أي اجتماع للجان المنبثقة عن المجلس على أن لا تتجاوز هذه المكافآت مبلغ (600) ستمائة دينار أردني في العام الواحد لكل عضو.



4. أن تعكس المكافآت حجم العمل وأهميته ومستوى درجة تعقيد الأعمال والمسؤوليات التي تتضمنها.
5. يقرر مجلس الإدارة، بالكيفية التي يراها مناسبة، في حدود مصلحة الشركة مقدار النفقات التي يتكبدها أعضاؤه لحضور جلسات المجلس، ويجوز لمجلس الإدارة بأغلبية ثلثي أعضاؤه على الأقل أن يدفع مكافأة أو تعويض لأي عضو من أعضائه يقوم بناءً على طلب المجلس بعمل خاص للشركة يستوجب خبرة فنية وكفاءة خاصة ولا يدخل ضمن وظيفته كعضو في المجلس أو في اللجان الدائمة أو المؤقتة المنبثقة عن المجلس.

ي. أمين سر مجلس الإدارة:

أ. يعين مجلس إدارة الشركة عضواً من بين أعضائه أو الرئيس التنفيذي للشركة ليتولى مهام أمين سر المجلس وذلك للعبءات بشؤون مجلس الإدارة، التعامل مع سوق عمان المالي، وزارة الصناعة والتجارة/مراقبة الشركات، وإدارة التأمين فيما يتعلق بتعليمات الحاكمية المؤسسية ذات العلاقة بأمور الالتزام وتنسيق عملية التواصل مع المساهمين والهيئة العامة بالإضافة إلى اجتماعات الهيئة غير العادية.

ب. يتضمن دور أمين سر مجلس الإدارة ما يلي:

1. تنظيم اجتماعات المجلس وإعداد جداول أعماله وتدوين محاضر اجتماعاته وقراراته في سجل خاص وفي صفحات متتالية مرقمة بالتسلسل، وتوقع من رئيس وأعضاء المجلس الذين حضروا الاجتماع، وتختتم كل صفحة بختم الشركة.

2. دعم رئيس المجلس فيما يتعلق بتقديم المعلومات المطلوبة من المجلس.

3. تقديم توجيهات ونصائح مستقلة وغير متحيزة للأعضاء.

4. تسهيل تطوير أفضل الممارسات في أداء المجلس.

5. تسهيل عملية تولي المنصب وتطوير التدريب المهني لأعضاء المجلس الجدد.

ج. يتصرف أمين سر المجلس باستقلالية وحيادية ويرسل تقاريره مباشرة إلى رئيس مجلس الإدارة.

د. يتم الموافقة على مكافآت ومزايا أمين سر مجلس الإدارة من قبل رئيس مجلس الإدارة وتنتهي خدماته بقرار من قبل رئيس المجلس فقط. يعمل أمين سر المجلس بالقرب من الرئيس التنفيذي فيما يتعلق بالحاكمة المؤسسية واجتماعات مجلس الإدارة والهيئة العامة وتطبيق العمليات التي تضمن الالتزام بالتعليمات وأي سياسات وإجراءات أخرى تتعلق بالحاكمة المؤسسية.

هـ. يحضر أمين سر المجلس جميع الاجتماعات، بما فيها الاجتماعات السرية، ويقوم بكتابة محاضر الاجتماعات والاحتفاظ بها، بحيث تكون تلك المحاضر متاحة لرئيس مجلس الإدارة، الرئيس التنفيذي للشركة، ورئيس لجنة التدقيق.

و. لا يجوز لأمين سر مجلس الإدارة أن يمثل الإدارة في اجتماعات المجلس أو اجتماعات المساهمين.

ز. يتولى أمين سر مجلس الإدارة توزيع جدول الأعمال على أعضاء مجلس الإدارة والمساهمين مسبقاً، بتوجيه من رئيس المجلس، كما يتولى تزويد المجلس وأعضاء الهيئة العامة بالمعلومات الضرورية قبل الاجتماعات بفترة كافية ليتسنى لهم الإعداد والمشاركة الفعالة في الاجتماعات.

ح. يتم تقييم أداء أمين سر مجلس الإدارة من قبل أعضاء المجلس ويتم تحديد مكافآته وامتيازاته وفقاً لهذا التقييم.

5. لجان المجلس:

لجنة التدقيق:

1. تتشكل اللجنة من ثلاثة أعضاء (رئيس وعضوين) غير تنفيذيين يتم انتخابهم من قبل مجلس الإدارة بحيث يتم الإفصاح عن أسماء الأعضاء وعدد اجتماعات اللجنة ونشاطاتها في التقارير السنوية للشركة.

2. أن يكون عضو، على الأقل، من اللجنة حاصلًا على مؤهلات علمية و/أو خبرة عملية في مجالات الإدارة المالية (التدقيق، المحاسبة أو المالية)، وأن لا يقل عدد الأعضاء المستقلين في اللجنة عن عضوين إثنين.

3. تقوم لجنة التدقيق بممارسة المسؤوليات والصلاحيات الموكلة إليها بموجب المادة (7) من التعليمات رقم (2)

لسنة 2006 الخاصة بالحاكمية المؤسسية لشركة التأمين وأسس تنظيمها وإدارتها وتعديلاتها، على أن تتضمن الصلاحيات ما يلي:

- أ. التوصية لمجلس الإدارة بترشيح المدقق الخارجي للانتخاب من قبل الهيئة العامة.
- ب. الرقابة على مدى شمولية أنظمة التدقيق الخارجي لأعمال الشركة.
- ج. التحقق من وجود التنسيق بين أعمال المدققين الخارجيين في حال وجود أكثر من مدقق.
- د. مراجعة الملاحظات الواردة في تقارير هيئة التأمين وتقارير المدقق الخارجي ومتابعة الإجراءات المتخذة بشأنها.
- هـ. دراسة خطة التدقيق الداخلي السنوية ومراجعة الملاحظات الواردة في تقارير التدقيق الداخلي ومتابعة الإجراءات المتخذة بشأنها.
- و. التأكد من دقة الإجراءات المحاسبية والمالية والرقابية وسلامتها ومدى التقيد بها.
- ز. التحقق من مراجعة البيانات المالية من قبل المدقق الداخلي قبل عرضها على المجلس والتحقق بصفة عامة من الالتزام بمتطلبات الهيئة.
- ح. التأكد من تقيد الشركة بالقوانين والأنظمة والتعليمات والقرارات التي تخضع لها أعمال الشركة وأنشطتها.
- ط. الاجتماع مع المدققين الخارجيين والداخليين والاكثواري المعتمد مرة واحدة على الأقل سنوياً ودون وجود ممثلين عن الإدارة التنفيذية للشركة.
- ي. التوصية إلى المجلس بالموافقة على اختيار وعزل فريق التدقيق الداخلي الذي يتم التعاقد معه من خارج الشركة.
- ل. عرض محاضر اجتماعاتها والتقارير التي تعدها على المجلس.
- ل. التنسيب لمجلس الإدارة لتعيين الاكثواري أو اعتماده و ذلك قبل انتهاء السنة المالية .
- م. أي مهام أخرى يكلفها بها المجلس.

6. وحدة التدقيق الداخلي:

تم تكليف جهة تدقيق متخصصة من خارج الشركة للقيام بمهام التدقيق الداخلي وتكون مرتبطة مباشرة مع لجنة التدقيق المنبثقة عن مجلس الإدارة.

تتولى الوحدة التدقيق على فعالية وكفاية الضبط والرقابة الداخلية على أعمال الشركة والتأكد بأنها تعمل بشفافية، وفقاً لأحكام القوانين والأنظمة والتعليمات والقرارات والصلاحيات المخولة للموظفين. مثلما تعمل الوحدة على التأكد بأن الشركة تمارس أعمالها بفعالية وبشكل منسجم مع الخطة والأهداف الاستراتيجية المقررة من قبل المجلس. تتأكد وحدة التدقيق بأن حسابات وسجلات الشركة وملفاتها شاملة ودقيقة وتحتوي على كافة المعلومات اللازمة. مثلما تعمل الوحدة على إعداد التقارير، بنتائج التدقيق الداخلي، بشفافية وأمانة والتي تبين نقاط القوة والضعف، والإنتهاكات المادية، إن وجدت، وترفع تقاريرها إلى لجنة التدقيق التابعة للمجلس.

7. الاكثواري:

هو شخص مرخص من قبل إدارة التأمين للقيام بتقدير قيمة عقود التأمين والوثائق والحسابات المتعلقة بها بمقتضى أحكام قانون تنظيم أعمال التأمين رقم 33 لسنة 1999 وتعديلاته.

وهو الشخص الذي يضمن أن إدارة العمليات المالية للشركة تتم على أساس مالي سليم. فهو خبير فني في التأمين، والأدوات المالية والذي يطبق النماذج الرياضية في صناعة التأمين والإحصائيات الخاصة بالشركة لاحتساب القيم المالية المتعددة.

يلعب الاكثواري دوراً هاماً في تصميم منتجات الشركة وتسعيرها وفقاً للعوامل التي تؤثر عليها في المديين البعيد والقصير. مثلما يقوم الاكثواري بإعداد الأبحاث للتوجهات على المديين البعيد والقصير فيما يتعلق

بالفائدة، والتضخم، ومعدلات المراضة والوفيات، والتنفقات، وما تتعرض له الشركة من هفوات أو كيووات، وتحديد اللدتيطات الفنية بما يتوافق مع المسؤوليات القانونية، و تتولى لجنة التدقيق الاجتماع مع الخبير الإكتواري مرة واحدة على الأقل في السنة حيث يتم الإطلاع على التقارير الصادرة من الخبير الإكتواري و مناقشته بما ورد فيها .

8. بيئة الضبط والرقابة الداخلية:

تتضمن بيئة الضبط والرقابة الداخلية العناصر الرئيسية التالية:

أ. الهيكل التنظيمي والإجراءات العملية للشركة:

يتلاءم الهيكل التنظيمي مع طبيعة عمل الشركة ونشاطاتها والمخاطر المترتبة عليها، كما يجب أن يكفل "الضوابط التنظيمية" التالية:

1. تنفيذ الإستراتيجية الموافق عليها من مجلس الإدارة.
2. وصف مفصل للمهام والمسؤوليات لكل وظيفة ووحدة إدارية مع وجود وصف مفصل للمؤهلات المطلوبة لكل وظيفة.
3. تحديد الصلاحيات وتوضيح خطوط الاتصال بين المستويات الإدارية المختلفة.
4. فصل وتحديد الواجبات لتجنب تعارض المهام ولتقليل مخاطر الأخطاء.
5. ضمان استقلالية جهاز التدقيق الداخلي عن الجهات التنفيذية للعمليات المختلفة.
6. وجود آلية رقابة مناسبة تشمل كل أنظمة الشركة لضمان أن كل عملية هي صحيحة وقانونية، وتم تنفيذها من قبل الشخص المخوّل، ومحفوظة في السجلات المناسبة.
7. وجود رقابة منتظمة تؤكد تطبيق الهيكل التنظيمي على أرض الواقع، وإجراء التعديلات المناسبة عليه حيثما يكون ذلك ضرورياً.
8. وجود دائرة قانونية تتمتع بالصلاحيات والاستقلالية التامة.

ب. الأخذ بالمعايير الأساسية لمراقبة المخاطر:

يتوفر في الشركة، وفق الهيكل التنظيمي لجنة للمخاطر برئاسة الرئيس التنفيذي ودائرة للمخاطر ترفع تقاريرها إلى لجنة المخاطر. أما بالنسبة للعمليات اليومية فتتم من خلال الدائرة والتي تشمل مسؤولياتها في الشركة ما يلي:

1. تحليل جميع المخاطر بما فيها مخاطر العمليات التأمينية، مخاطر السيولة، مخاطر الائتمان ومخاطر السوق.
2. تطوير منهجيات القياس والضبط لكل نوع من أنواع المخاطر.
3. التوصية للجنة المخاطر بسقوف للمخاطر، والموافقات، ورفع التقارير، وتسجيل حالات الاستثناءات عن سياسة إدارة المخاطر.
4. تزويد المجلس والإدارة التنفيذية العليا بمعلومات عن قياس المخاطر ومنظومة المخاطر (Risk Profile) في الشركة.
5. توفير معلومات حول المخاطر لدى الشركة لاستخدامها لأغراض الإفصاح والنشر.
6. أن يتضمن التقرير السنوي للشركة معلومات عن دائرة المخاطر بخصوص هيكلها وطبيعة عملياتها والتطورات التي تطرأ عليها.

ولضمان فعالية عمل دائرة المخاطر في الشركة فإن أنظمة الرقابة الداخلية يجب أن تكون مبنية على:

1. وجود سياسة مخاطر موثقة تغطي كافة أوجه عمليات الشركة وتضع مقاييس وحدود واضحة لكل نوع من أنواع المخاطر الكمية، والتأكد بأن كافة الموظفين، كل حسب مستواه الإداري، على إطلاع بها.

2. وجود جهاز إداري متخصص يناد به إدارة ورقابة المخاطر المترتبة على عمليات الشركة.
3. تقييم منتظم لسياسات تسعير الخدمات والعمليات للتأكد من أن تلك السياسات قد أخذت بالاعتبار جميع عناصر الكلفة والأسعار المنافسة بالإضافة إلى تحليل الكلفة/العائد.
4. مراقبة الالتزام بسياسات رقابة المخاطر وحدود المخاطر بكافة أنواعها.
5. ضمان وصول المعلومات في الوقت المناسب لمتخذي القرار عن أي تجاوزات ذات أثر مادي، والخطوات اللازمة لمعالجة تلك التجاوزات، ومتابعة تنفيذها على أن يتم اعتماد الوسائل التي تساعد في إدارة المخاطر مثل: التقييم الذاتي للمخاطر، وضع مؤشرات للمخاطر، إعداد قاعدة بيانات تاريخية للخسائر وتحديد مصادر تلك الخسائر وتبويبها وفقاً لنوع المخاطر، وتوفير البنية التحتية التكنولوجية الملائمة لإدارة المخاطر لدى الشركة، واستخدام الوسائل الكمية للرقابة على المخاطر.

ج. المعايير والمبادئ الأساسية لأنظمة المعلومات:

1. إن أنظمة الرقابة تكفل فاعلية وسلامة أنظمة المعلومات لدى الشركة على أساس المبادئ التالية:
1. تصميم أنظمة المعلومات بطريقة تحقق الرقابة والإدارة الفاعلة للمخاطر المتعلقة بأنظمة المعلومات في الشركة.
2. وضع خطة تنفيذية إستراتيجية تقنية المعلومات وتبني المعايير والضوابط المتعلقة بكافة عمليات دائرة تقنية المعلومات.
3. ضمان التعاون ما بين موظفي تقنية المعلومات ومستخدمي المعلومات خلال مراحل التطوير والتطبيق لأنظمة المعلومات.
4. فصل المهام داخل دائرة تقنية المعلومات وتحديداً فصل التخطيط لأنظمة المعلومات عن عمليات التطبيق لتلك الأنظمة.
5. توفر الكفاءات لدى دائرة التدقيق الداخلي بشكل يمكّن الدائرة من القيام بمهام التدقيق على أنظمة المعلومات، وتعاون دائرة تقنية المعلومات مع التدقيق الداخلي من أجل إيجاد إجراءات الرقابة المناسبة داخل أنظمة المعلومات تمكّن من الضبط والتدقيق في المستقبل.
6. مراجعة منتظمة لكمية ونوعية وفعالية وأمان خدمات تقنية المعلومات و الأنظمة المقدمة منها.
7. تبني استراتيجية موحدة وموافق عليها لتوثيق جميع الأمور المتعلقة بأنظمة المعلومات في جميع مراحلها.
8. توفير سياسات تكفل حصر الدخول على المعلومات بالأشخاص المخولين.
9. التقيد بالقوانين والتعليمات المتعلقة بخصوص الملكية الفكرية فيما يتعلق بأنظمة المعلومات والبرمجيات للشركة.
10. توفر خطة طوارئ محددة لضمان استمرارية عمل تقنية المعلومات والأنظمة فيها، وأن على الشركة أن تضمن أن عملياتها الرئيسية يمكن إعادتها إلى الوضع الطبيعي من خلال:
 - * وجود برمجيات في أماكن أخرى غير مركز معالجة البيانات.
 - * تحديث ووجود ملفات احتياط.
 - * وجود نظام خاص لأخذ النسخ الاحتياطية من أنظمة وبرامج الحاسوب، وعلى أكثر من نسخة، وحفظها في أماكن آمنة، ووضع الإجراءات اللازمة للتأكد من إمكانية استرجاع المعلومات المحفوظة اللازمة.
 - * وجود نسخة إضافية محدثة باستمرار لخطة الطوارئ يتم الاحتفاظ بها خارج مراكز العمل.

د. التدقيق الداخلي:

1. توفر الشركة خدمات التدقيق الداخلي من خارج الشركة وذلك تفادياً لتضارب المصالح وتوفير الاستقلالية والحيادية لعمليات التدقيق الداخلي.
2. يحق للأفراد وحدة التدقيق الداخلي الحصول على أي معلومة والاتصال بأي موظف داخل الشركة، كما تعطى لهم كافة الصلاحيات التي تمكنهم من أداء المهام الموكولة لهم وعلى النحو المطلوب.
1. تقوم وحدة التدقيق الداخلي برفع تقاريرها إلى لجنة التدقيق.
2. لا يكلف أفراد التدقيق الداخلي بأي مسؤوليات تنفيذية، وتكون الوحدة مسؤولة عن اقتراح هيكل ونطاق التدقيق الداخلي كما تكون مسؤولة عن إعلام لجنة التدقيق عن أي احتمالية لوجود تعارض في المصالح.
3. تمارس وحدة التدقيق الداخلي مهامها وتعد تقاريرها دون أي تدخل من الإدارة التنفيذية، ويدق لها مناقشة تقاريرها مع الدوائر التي تم تدقيقها.
4. تتضمن المسؤولية الأساسية لوحدة التدقيق الداخلي – والتي يجب أن تقوم على أساس المخاطر – مراجعة ما يلي:

- عمليات الإبلاغ المالية في الشركة للتأكد من أن المعلومات الرئيسية حول الأمور المالية والإدارية والعمليات تتوفر فيها الدقة والاعتمادية والتوقيت المناسب.
- الامتثال لسياسات الشركة الداخلية والمعايير والإجراءات الدولية والقوانين والتعليمات ذات العلاقة.

هـ. التدقيق الخارجي:

1. يقوم المدقق الخارجي بتزويد لجنة التدقيق بنسخة من تقريره.
 2. يجتمع المدقق الخارجي مع لجنة التدقيق بدون حضور الإدارة التنفيذية مرة واحدة على الأقل.
 3. يعمل مجلس الإدارة على التأكد من استقلالية وموضوعية وفعالية المدققين الخارجيين من خلال لجنة التدقيق والتي تعمل على مراجعة التدقيق الخارجي من خلال :-
- تقييم مؤهلات وكفاءة وفاعلية واستقلالية المدققين الخارجيين بشكل سنوي.
 - التنسيب بتعيين المدققين الخارجيين.
 - التأكد من ملائمة اللوائح المدفوعة للتدقيق الخارجي وأنه يمكن تنفيذ أعمال التدقيق بفعالية بالمقابل.
 - معرفة ما إذا كانت هناك أية علاقات – خدمات لا تتعلق بالتدقيق – يمكن أن تؤثر على حكم أو استقلالية المدققين.
 - مراقبة التزام المدقق الخارجي بالمبادئ الأخلاقية والاستقلالية والمهنية العالية.
 - ضمان تطبيق خطط ملائمة وتواريخ محددة في بداية كل دورة تدقيق سنوية لإكمال أعمال التدقيق.
 - ضمان وجود خطة لدى المدققين الخارجيين لتخصيص ساعات كافية للعمل الميداني وتعيين أفراد مؤهلين لتنفيذ العمل الميداني.
- تراجع لجنة التدقيق مع المدققين الخارجيين ما يلي:
- أ. نتائج عمل المدققين.
 - ب. أهم الأحكام المتعلقة بالمحاسبة والتدقيق.
 - ج. مستوى الأخطاء التي يتم ملاحظتها أثناء التدقيق.
 - د. ملائمة السياسات المحاسبية وملائمة المخصصات المحاسبية.
 - ت. مراجعة كتاب التمثيل الخاص بالتدقيق، كتاب الملاحظات، وردود الإدارة عليها.
 - ث. عمل التقييم العام لعملية التدقيق عند اكتمال دورة التدقيق السنوية.

9. الشفافية والإفصاح:

1. تقوم الشركة بالإفصاح وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية (IFRS) وتعليمات إدارة التأمين والتشريعات ذات العلاقة.
 2. تلتزم الشركة بتوفير معلومات ذات دلالة ومعنى حول نشاطاتها لكل من إدارة التأمين والمساهمين والجمهور بشكل عام، مع التركيز على القضايا التي تثير قلق المساهمين. وعلى أن تفصح الشركة عن جميع هذه المعلومات بشكل دوري ومتاح للجميع.
 3. توضح الشركة في تقريرها السنوي عن مسؤوليتها تجاه دقة وكفاية البيانات المالية للشركة والمعلومات الواردة في تقريرها السنوي.
 4. تلتزم الشركة بالمحافظة على خطوط اتصال مع السلطات الرقابية، والمساهمين والجمهور بشكل عام.
 5. يتضمن التقرير السنوي للشركة إفصاح من الإدارة التنفيذية للشركة يسمى Management Discussion and Analysis ، بحيث يسمح للمساهمين والمستثمرين بفهم نتائج العمليات الحالية والمستقبلية والوضع المالي للشركة، مثلما يتضمن التقرير السنوي كجزء من الالتزام بالشفافية والإفصاح الكامل ما يلي:
- * دليل الحاكمية المؤسسية لدى الشركة والتفاصيل لالتزامها بنوده.
 - * العلاقة ما بين رئيس مجلس إدارة الشركة والرئيس التنفيذي للشركة ، إن وجدت.
 - * معلومات عن كل عضو مجلس إدارة: مؤهلاته، خبراته، مقدار حصته في رأسمال الشركة، فيما إذا كان مستقل، تنفيذي أو غير تنفيذي، عضويته في لجان المجلس، تاريخ تعيينه في المجلس، أي عضويات في مجالس إدارة أخرى، المكافآت، الرواتب التي حصل عليها من الشركة، وأي عمليات بين الشركة والعضو أو شركائه أو الأطراف ذوي الصلة به.
 - * ملخص للهيكل التنظيمي للشركة.
 - * ملخص لمهام ومسؤوليات لجنة التدقيق التابعة للمجلس وأي صلاحيات قام المجلس بتفويضها لتلك اللجنة أو أي لجان يمكن أن تنبثق عن المجلس.
 - * عدد مرات اجتماعات المجلس و عدد اجتماعات لجنة التدقيق.
 - * ملخص عن سياسة المكافآت، وأعلى راتب تم دفعه للإدارة التنفيذية.
 - * شهادة المجلس بكفاية أنظم الضبط والرقابة الداخلية.
 - * وصف لهيكل وأنشطة دائرة المخاطر.
 - * المساهمين الرئيسيين في الشركة الذين لهم سيطرة على أكثر من 10% من رأس المال.

10. الجهاز التنفيذي للشركة:

أ. الرئيس التنفيذي للشركة CEO:

الرئيس التنفيذي هو المسؤول عن تنفيذ السياسات والاستراتيجيات التي يضعها المجلس بما فيها عمليات الترويج والتطوير والتسويق، والاستثمار، والتمويل، وبناء ثقافة الشركة، و الموارد البشرية ذات الكفاءة والالتزام بالشفافية، وتوجيهات المجلس، وبمتطلبات الجهات المعنية Stakeholders والجهات الحكومية ذات العلاقة يعاونه في ذلك رئيس الشؤون المالية والإدارية ، كما أن مهام الرئيس التنفيذي هي ما يقوم به فعلياً، والتي تشمل المسؤوليات التي لم يتم تفويضها من قبله لنوابه أو لمدراء الدوائر في الشركة. إلا أن المهام التي لا يستطيع تفويضها فتشتمل على: بناء ثقافة الشركة، بناء فريق القيادات للشركة، وتمويل المشاريع، والعناية بالاستثمارات وتوجيهها لتحقيق العوائد المناسبة للشركة، وتنفيذ الخطة الاستراتيجية بما في ذلك الموازنات التقديرية المعتمدة من المجلس بما يتفق مع الرؤيا والرسالة والقيم المؤسسية.

لذا فالرئيس التنفيذي يُعنى بالشؤون الإستراتيجية ويُعطى التفويض لعمليات التنفيذ إلى رئيس الشؤون المالية والإدارية ولعدد من المدراء التابعين له مباشرة. حيث يكون الرئيس هو الحلقة الرئيسية بين المجلس والإدارة التنفيذية للشركة وهو مسؤول أمام المجلس عن نتائج أعمال الشركة. لذا فمن مهام الرئيس الأساسية إعطاء التوجيهات القيادية لرئيس الشؤون المالية والإدارية ولبقية شاغلي المواقع القيادية التابعين له مباشرة في الشركة لتحقيق غاياتها وفق توجيهات المجلس، والتي يتم بحثها في اجتماعات اللجان الرئيسية، التي يرأسها الرئيس التنفيذي، وتشمل لجنة الإدارة التنفيذية، لجنة الاستثمار، لجنة المخاطر وأي لجان أخرى يتم تشكيلها على المستوى الإستراتيجي.

ب. يلتزم الرئيس التنفيذي بما يلي:

1. إدارة أعمال الشركة وتقديم التوجيهات للجهاز التنفيذي بما يتماشى مع أهداف الشركة الإستراتيجية والسياسات المقررة من مجلس إدارة الشركة وأحكام القانون والأنظمة والتعليمات والقرارات بمقتضى أي منها وأحكام التشريعات الأخرى ذات العلاقة بأعمال الشركة وأنشطتها.
 2. تزويد مجلس إدارة الشركة بتقارير دورية دقيقة عن أوضاع الشركة المالية وأعمالها والإجراءات المتخذة في إدارة المخاطر ونظام الضبط والرقابة الداخلي، وذلك لتمكين مجلس إدارة الشركة من مراجعة الأهداف والخطط والسياسات الموضوعة ومساءلة الإدارة التنفيذية عن أفعالها.
 3. تزويد أعضاء مجلس إدارة الشركة بأي معلومات ووثائق لازمة للاجتماعات مجلس إدارة الشركة وقبل وقت مناسب.
 4. تقديم التوصيات بخصوص أي مقترحات يراها ضرورية تتعلق بأعمال الشركة.
 5. تزويد إدارة التأمين بأي معلومات وبيانات ووثائق مطلوبة وفقاً لأحكام القانون والأنظمة والتعليمات والقرارات الصادرة بمقتضى أي منها، وبشكل خاص على إدارة الشركة/ الرئيس التنفيذي للشركة تزويد مدير إدارة التأمين بما يلي:
- سياسة الشركة الخاصة بنظام الضبط والرقابة الداخلي.
 - كشف بأسماء ومؤهلات وخبرات لجنة التدقيق.
 - كشف باسم ومؤهلات وخبرات أعضاء فريق التدقيق الداخلي المكلف.
 - نسخ عن كافة كتب ملاحظات المدقق الخارجي المتعلقة بالتدقيق المرحلي خلال مدة لا تزيد على ثلاثة أشهر من بداية السنة المالية.
 - تقرير المدقق الداخلي مع البيانات الختامية للشركة، على أن يتضمن أهم ملاحظاته ونتائج أعماله.
 - على الشركة إعلام مدير إدارة التأمين فوراً بأي تغيير أو تعديل يطرأ على البند (ب) أو (ج) أعلاه.

ج. المؤهلات والخبرات المطلوبة للإدارة التنفيذية:

1. أن تتوافر لدى الرئيس التنفيذي/مدير عام الشركة أي مما يلي:
 - أ. شهادة بكالوريوس وخبرة عملية لا تقل عن (8) سنة في الأمور المرتبطة بالتأمين.
 - ب. شهادة مهنية في مجال التأمين وخبرة عملية فعلية في الأمور المرتبطة بالتأمين لا تقل عن (15) سنة.
 - ج. خبرة عملية فعلية في الأمور المرتبطة بالتأمين لا تقل عن (20) سنة.
2. أن تتوافر في الرئيس للشؤون المالية والإدارية حسب مقتضى الحال أي مما يلي:
 - أ. شهادة بكالوريوس وخبرة عملية فعلية في الأمور المرتبطة بالتأمين، لا تقل عن (5) سنوات.
 - ب. شهادة مهنية في مجال التأمين وخبرة عملية فعلية في الأمور المرتبطة بالتأمين لا تقل عن (10) سنة.
 - ج. خبرة عملية فعلية في الأمور المرتبطة بالتأمين لا تقل عن (15) سنة.

BRANCHES

HEAD OFFICE

Shmeisani, Abd Al-Hamid Sharaf St.
P.O. Box 925250 Amman 11190 - Jordan
Switch +962 6 5593180
Fax +962 6 5693188
www.arabinsurance.jo

INTERNAL BRANCHES

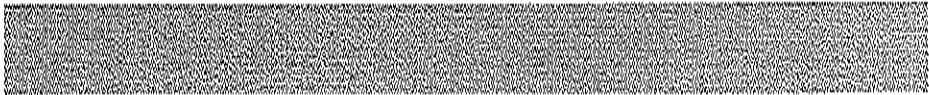
Abdoun SAFEHOUSE
Sa'ed Shammout St.
Switch 06/5693180

Aqaba -- Jordan
Switch 03/2017775

ASSOCIATED COMPANIES

Burgan Insurance Co.
Lebanon – Beirut
Switch 01/351152

Iraq International Insurance Co.
Iraq – Baghdad
Switch 01/7190515



BOARD OF DIRECTORS

Diraar Y. Alghanim
Chairman

Tawfiq S. Khoury
Vice Chairman
(Representing Al Said CO. Ltd)
Greece

Suleiman H. Al-Dalali
Representing Al Ahleia Insurance CO.
Kuwait

Khaled A. Al-Babtain
Member

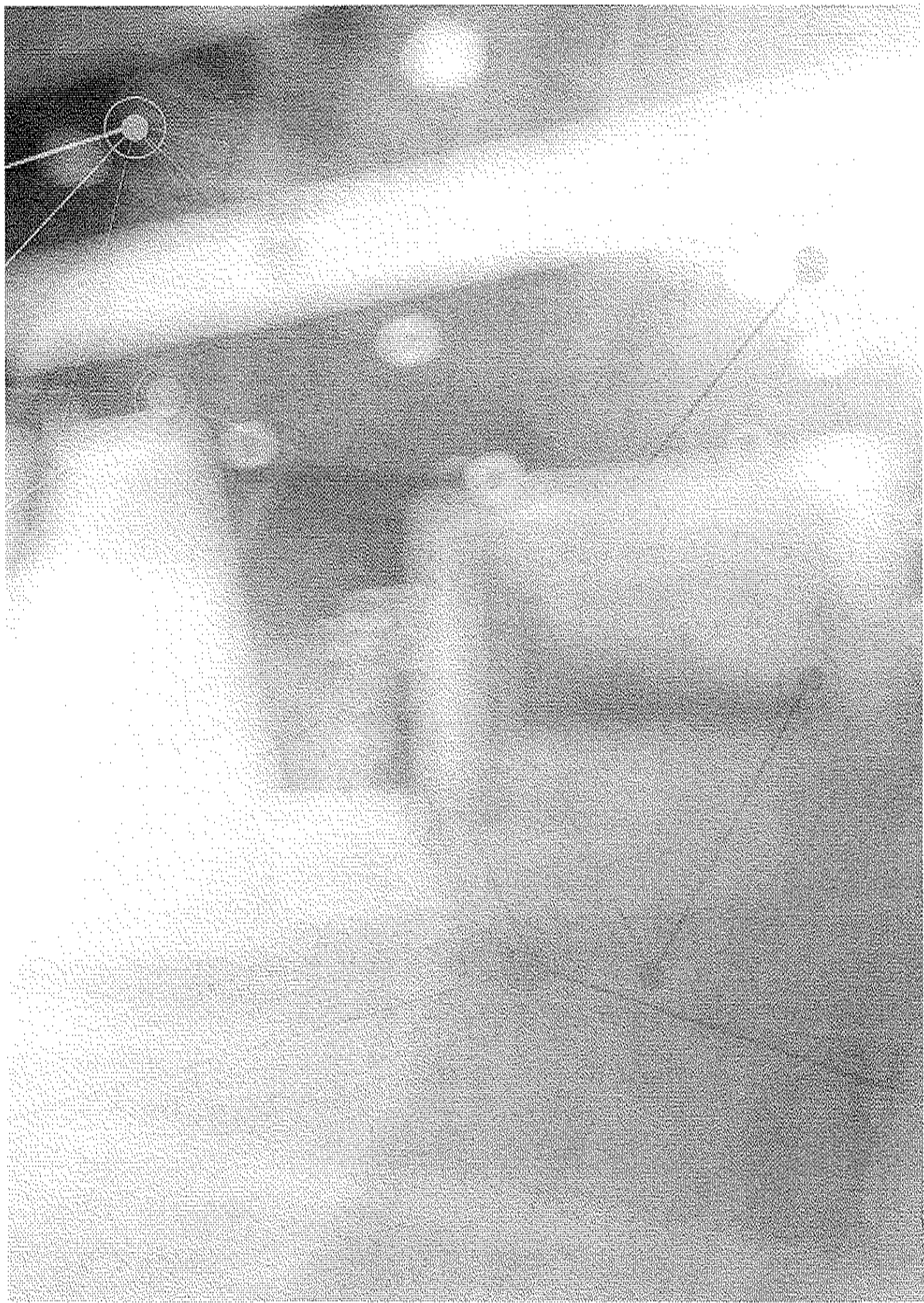
Tawfic A. Sultan
(Representing Towell International Group)
Kuwait

Ali Sh. Fakhro
(Representing Ali Bin Yousef Fakhro & Sons)
Bahrain

Talal K. Al-Shair
Member

Ahmed H. Tantash
Member

Daoud H. Al-Kurd
Member



**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)
Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan
Combined financial position As of December 31, 2017**

	Note	2017 JD	2016 JD
<u>Assets</u>			
Deposits at banks	3	4,678,279	6,613,884
Financial assets at fair value through income statement	4	709,869	445,848
Financial assets at fair value through other comprehensive income	5	1,462,368	1,597,194
Financial Assets at Amortized Cost	6	1,048,748	1,048,748
Realestate investments	7	137,920	174,846
Loans to Policy Holders - Life Insurance	8	33,452	22,506
Total investments		8,070,636	9,903,026
Cash on hand & at banks	9	336,320	692,431
Notes receivable & cheques under collection - net	10	1,815,072	1,920,335
Accounts receivable - net	11	8,032,575	6,248,915
Due from other reinsurers - net	12	1,154,414	1,640,617
Deferred tax assets	20	251,394	251,394
Property , plant & equipments - net	13	933,678	1,033,872
Intangible assets - Net	14	313,912	164,468
Other assets	15	527,924	387,234
Total assets		21,435,925	22,242,292

Chairman of the Board of Directors

chief executive officer

"The Accompanying notes form an integral part of these financial statements and read them"

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)
Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan
Combined financial position As of December 31, 2017**

	<u>Note</u>	<u>2017</u>	<u>2016</u>
		JD	JD
<u>Liabilities and owners' equity</u>			
<u>Technical provisions</u>			
Unearned premium provision - net		5,922,321	6,105,197
Outstanding claims provision - net		3,603,039	2,974,832
Life Insurance Reserve, net	16	639,840	689,789
Total technical provisions		10,165,200	9,769,818
<u>Liabilities</u>			
Accounts payable	17	1,609,401	1,426,445
Accrued Expenses		19,464	30,214
Due to other reinsurers	18	1,084,459	857,959
Other provisions	19	328,856	257,983
Incom Tax Provisions	20	-	224,614
Other liabilities	21	539,896	509,505
Total liabilities		3,582,076	3,306,720
Total technical provisions & liabilities		13,747,276	13,076,538
<u>Owners' equity</u>			
Authorized & paid up capital	22	8,000,000	8,000,000
Statutory reserve	23	1,750,945	1,750,945
(Accumulated losses) retained earnings	24	(1,145,466)	202,053
Fair value reserve	25	(916,830)	(787,244)
Net owners' equity		7,688,649	9,165,754
Total owners' equity & liabilities		21,435,925	22,242,292

Chairman of the Board of Directors

chief executive officer

Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)
Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan
Combined statement of income for the year ended 31 December 2017

	Note	2017 JD	2016 JD
<u>Revenues</u>			
Gross Written Premiums		17,557,841	19,768,941
reinsurance share		(3,759,635)	(3,996,313)
Net written premiums		13,798,206	15,772,628
change in unearned premium provision		182,876	(393,823)
change in Life Insurance Premium Reserve		49,949	(8,613)
Net earned premium income		14,031,031	15,370,192
Commissions received		425,654	524,729
Issuance fees		646,911	626,237
Interests revenues	26	282,139	264,592
Gains (losses) from financial assets & investments	27	(6,791)	8,057
Other revenues	28	(100)	9,496
Total revenues		15,378,844	16,803,303
<u>Cost of claims</u>			
Claims paid		13,846,147	14,159,855
Maturity and liquidation of policies		96,910	52,473
Deduct: recoveries		(1,454,943)	(990,646)
Deduct: reinsurance share		(1,810,656)	(1,552,420)
Net claims paid		10,677,458	11,669,262
Net change in outstanding claims provision		665,026	(845,016)
Allocated employees expenses	29	2,419,709	2,361,282
Allocated administrative expenses	30	749,410	701,811
Excess of loss		232,168	242,235
Acquisition policies cost		772,685	768,734
Other expenses due to written accounts		194,517	239,898
Net claims		15,710,973	15,138,206

Chairman of the Board of Directors

chief executive officer

"The Accompanying notes from an integral part of these financial statements and read them"

Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)
Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan
Combined statement of income for the year ended 31 December 2017

	Note	2017 JD	2016 JD
Employees expenses - not allocated	29	405,778	383,821
Administrative expenses - not allocated		187,476	172,550
Depreciation & amortization	30	163,551	159,515
Doubtful debt expenses		78,205	65,532
Total expenses		835,010	781,418
(Loss) Profit for the year from continuing operations		(1,167,139)	883,679
Net (Loss) Profit After Tax for the year before discontinued operations	31	(179,673)	(106,734)
(Loss) Profit for the year before tax		(1,346,812)	776,945
Tax		-	(265,898)
Deferred tax assets		-	(20,551)
(Loss) Profit for the year after tax		(1,346,812)	490,496
		Fils/Dinar	Fils/Dinar
Basic and diluted earning per share	32	(0.168)	0.061

Chairman of the Board of Directors

chief executive officer

Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)
Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan
Combined statement of comprehensive income for the year ended 31 December 2017

	Note	2017 JD	2016 JD
(Loss) Profit for the year		(1,346,812)	490,496
<u>Added: Other comprehensive income items</u>			
Foreign currency translation differences		-	-
The cumulative change in fair value of financial assets through a list of other comprehensive income	25	(129,586)	(76,283)
Gain on sale of financial assets at fair value through other comprehensive income	24	(707)	-
Total other comprehensive income items		(130,293)	(76,283)
Total comprehensive income for the year		(1,477,105)	414,213

Chairman of the Board of Directors

chief executive officer

Arab Life & Accidents Insurance Company (P.S.C)

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Compined statement of change in owners' equity for the year ended in December 31 ,2017

	paid Capital JD	Statutory reserve JD	Fair value reserve JD	*Cumulative profits (losses) at the end of the period		
				Realized JD	Unrealized JD	Total JD
Balance at the beginning of the year	8,000,000	1,750,945	(787,244)	255,581	(53,528)	202,053
Effect of applying a new and modified standard						
Balance at the beginning of the modified year	8,000,000	1,750,945	(787,244)	255,581	(53,528)	202,053
Profit for the year	-	-	-	(1,279,404)	(67,408)	(1,346,812)
Closing unrealized profits				(53,528)	53,528	-
Net change in fair value - Note 25			(129,586)			(129,586)
Gain on sale of investments through other comprehensive income - Note 24				(707)		(707)
Total comprehensive income for the year	-	-	(129,586)	(707)	-	(707)
Balance as of December 31, 2017	8,000,000	1,750,945	(916,830)	(1,078,058)	(67,408)	(1,145,466)
Balance at the beginning of the year	8,000,000	1,673,250	(710,960)	(152,084)	(58,665)	(210,748)
Effect of applying a new and modified standard						
Balance at the beginning of the modified year	8,000,000	1,673,250	(710,961)	(152,084)	(58,665)	(210,748)
Profit for the year	-	-	-	544,024	(53,528)	490,496
Closing unrealized profits	-	-	-	(58,665)	58,665	-
Net change in fair value - Note 25			(76,283)			(76,283)
Total comprehensive income for the year	-	-	(76,283)	485,359	5,137	279,748
Transfer to statutory reserve		77,695		(77,695)		(77,695)
Balance as of December 31, 2016	8,000,000	1,750,945	(787,244)	255,580	(53,528)	202,053
						9,165,755

* This item does not include unrealized profits that are prohibited from being disposed of in accordance with the instructions of the Securities Commission

** The retained earnings as of December 30, 2017 include an amount of JD 251,394 to be disposed of in respect of deferred tax assets

Chairman of the Board of Directors

chief executive officer

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Combined statement of cash flows for the year ended 31, December 2017

	Note	2017 JD	2016 JD
<u>Cash flows from operating activities</u>			
(Loss) Profit for the year before tax		(1,346,812)	776,945
Profit on sale of property and equipment		-	(15,376)
<u>Modifications :</u>			
Depreciation		187,475	244,340
Doubtful debt expenses		65,042	138,736
Provision for impairment of investment properties		36,925	-
Change in fair value of financial assets at fair value through statement of income		(51,919)	(53,528)
Net change in unearned premium provision		(182,876)	393,823
Net change in outstanding claims provision		628,207	(1,080,675)
Net change in Life Insurance Reserve provision		(49,949)	8,613
Profit on sale of investment properties		-	(416,005)
Operating income (loss) before changes in working capital		(713,907)	(3,127)
<u>Changes in assets & liabilities</u>			
Financial assets designated at fair value through statement of income		(212,102)	(18,652)
Notes cheques under collection		105,263	(384,693)
Accounts receivable		(1,847,243)	(1,448,297)
Due from other reinsurers		484,744	(505,224)
Other assets		(140,690)	(91,255)
Accounts payable		182,956	(145,194)
Accrued Expenses		(10,750)	(18,553)
Other provisions		70,873	(156,150)
Due to other reinsurers		226,500	100,511
Other liabilities		30,391	(66,802)
Net cash flows provided from (used in) operating activities		(1,823,965)	(2,737,436)
Before paid tax			
Paid tax		(224,614)	(226,280)
Net cash flows provided from (used in) operating activities		(2,048,579)	(2,963,716)
<u>Cash flows from investing activities</u>			
Deposits at banks		(9,880)	1,153,166
Loans to Policy Holders - Life Insurance		(10,946)	11,093
Acquisitions of property , plant & equipments		(47,635)	(85,495)
Acquisitions of intangible assets		(189,090)	(88,233)
Proceeds from sale of property and equipment		-	16,512
Financial assets designated at fair value through other comprehensive income		4,534	1
Proceeds from the sale of real estate investments		-	1,071,568
Financial assets at amortized cost		-	722,109
Net cash flows (used In) investing activities		(253,017)	2,800,721
Net (decrease) in cash		(2,301,596)	(162,995)
Cash on hand and at banks at beginning of year		3,086,124	3,249,119
Cash on hand and at banks at end of year	33	784,528	3,086,124

Chairman of the Board of Directors

chief executive officer

"The Accompanying notes form an integral part of these financial statements and read them"

Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)
Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Statement of Life insurance underwriting revenue for the year ended 31, December 2017

	2017	2016
	JD	JD
Direct insurance	1,220,995	1,306,927
Reinsurance inward business		0
Total Premiums	1,220,995	1,306,927
Less:		
Local reinsurer share		
Foreign reinsurer share	302,978	274,781
Net written premiums	918,017	1,032,146
Beg Balance		
Mathematical Reserve	865,665	1,062,658
Less: Reinsurers' Share	175,876	370,847
Mathematical Reserve - Net	689,789	691,811
Less:		
End Balance		
Mathematical Reserve	802,980	865,665
Less: Reinsurers' Share	163,140	175,876
Mathematical Reserve - Net	639,840	689,789
Net earned revenue from written premiums	967,966	1,034,168

Arab Life & Accidents Insurance Company
P.S.C
Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Statement of Life insurance underwriting revenue for the year ended 31 December 2017

	<u>2017</u>	<u>2016</u>
	JD	JD
Paid claims	761,133	1,001,658
Maturity and liquidation of policies	96,910	52,473
<u>Less:</u>		
Foreign reinsurer share	53,877	183,094
Net paid claims	<u>804,166</u>	<u>871,037</u>
Add: Outstanding claims reserve at end of the period		
RCR	228,881	213,026
IBNER	13,500	13,500
Reinsurer share	140,196	147,299
Net reported outstanding claims reserve at end of the period	<u>102,185</u>	<u>79,227</u>
<u>Less: Outstanding Claims Reserve At Beginning Of The period</u>		
RCR	213,026	178,356
IBNER	13,500	13,500
Reinsurer share	(147,299)	140,705
Net reported outstanding claims reserve at beginning of the period	<u>79,227</u>	<u>51,151</u>
Net claims cost	<u>827,124</u>	<u>899,113</u>

Arab Life & Accidents Insurance Company
P.S.C
Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Statement of Life insurance underwriting revenue outside jordan for the year ended 31
December 2017

	2017	2016
	JD	JD
Net earned revenue from written premiums	967,966	1,034,168
Less:		
Net claims cost	827,124	899,113
Add:		
Commissions received	95,859	148,301
Insurance policies issuance fees	10,107	9,995
Investment income for the subscription account	29,127	22,014
Total Revenue	275,935	315,365
Less:		
Commissions paid	1,867	1,276
Allocated general & administrative expenses	244,822	203,710
Other allocated expenses	9,246	10,744
Total expenses	255,935	215,730
Underwriting profit	20,000	99,635

**Arab Life & Accidents Insurance Company
P.S.C**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Statement of general insurance underwriting revenue inside Jordan for the year ended 31. December 2017

	Motor		Marine & transport		Fire & other damage		Liabilities		Other types		Medical		Credit		Total	
	2017		2016		2017		2016		2017		2016		2017		2016	
	ID	JD	ID	JD	ID	JD	ID	JD	ID	JD	ID	JD	ID	JD	ID	JD
Written premiums																
Direct insurance	14,788,227	11,755,564	274,622	374,634	1,137,365	1,573,859	293,70	61,486	135,277	10,083	1,833,248	3,601,359	-	-	15,121,715	17,269,287
Reinsurance inward business	1,055,163	1,214,767	-	-	78,769	77,587	1,197	395	-	-	-	-	-	-	1,135,131	1,492,272
Total premiums	12,824,402	12,265,331	274,622	374,634	1,216,132	1,651,446	305,897	62,881	135,277	10,083	1,833,248	3,601,359	-	-	16,256,846	18,463,014
Less:																
Local reserve share	1,385,250	1,203,837	-	-	85,511	11,486	-	-	1,537	1,312	-	-	-	-	1,195,345	1,379,109
Foreign reserve share	-	-	241,273	337,565	1,150,374	1,371,343	8,385	35,346	82,870	79,850	781,907	636,428	-	-	1,269,308	2,442,833
Net written premiums	11,439,152	11,061,494	37,347	40,928	1,130,621	1,640,653	29,512	27,535	133,707	10,083	1,051,341	2,964,931	-	-	13,860,193	14,740,872
Add: Balance at beginning of the period																
Unearned premiums reserve	6,148,215	5,775,325	155,762	302,518	607,518	345,404	21,625	31,636	43,772	46,368	196,484	265,425	-	-	7,359,156	6,493,973
Less: Reinsurer share	335,377	346,432	120,719	94,280	575,841	310,484	10,512	5,645	31,753	31,213	89,515	47,395	-	-	1,153,960	782,589
Net unearned premium reserve	5,812,838	5,428,893	35,043	208,238	331,677	34,920	11,013	25,991	12,019	15,150	106,969	218,030	-	-	6,205,196	5,711,384
Less: Balance at ending of the period																
Unearned premiums reserve	6,365,793	6,248,516	102,692	156,792	605,995	307,318	11,921	22,603	63,543	45,772	224,215	199,444	-	-	7,131,160	7,259,131
Less: Reinsurer share	321,630	333,229	97,684	120,719	624,495	352,341	4,554	17,592	45,755	33,765	113,277	89,516	-	-	1,308,339	1,153,060
Net unearned premium reserve	5,744,163	5,915,287	11,008	16,043	33,500	31,627	7,367	5,011	17,788	12,017	110,938	109,928	-	-	5,822,821	6,106,071
Net earned revenue from written premiums	11,509,487	11,166,297	42,381	33,423	67,427	64,706	26,580	28,671	33,217	28,481	1,973,371	3,001,721	-	-	13,603,604	14,346,659

Arab Life & Accidents Insurance Company

P.S.C

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Statement of general insurance cost of claims inside Jordan for the year ended 31 December 2017

	Motor		Marine & transport		Fire & other damage to property		Liability		Other types		Medical		Credit		Total	
	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016
	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD
Paid claims	20,730,456	9,629,881	35,547	151,315	366,932	126,134	872	7,542	15,062	19,278	1,315,406	2,215,717	-	2,112	13,082,304	13,158,197
Less:																
Recoveries	1,211,347	835,268	47,819	1,245	3,782	272	-	-	-	-	89,372	61,655	2,607	31,277	1,454,945	590,646
Local reinsurer share	241,896	306,512	-	1,883	1,659	-	-	427	2,551	-	-	-	-	-	445,952	513,427
Foreign reinsurer share	1,675	375	115,385	129,517	365,921	26,228	-	2,851	8,209	14,507	553,516	596,528	-	-	1,312,227	855,899
Net paid claims	8,978,067	8,303,322	161,799	11,188	124,731	9,654	872	2,693	7,415	2,138	732,117	2,558,147	(2,607)	(84,925)	9,873,292	10,798,235
Add: Outstanding claims reserve at end of the period																
ROR	4,328,228	5,532,488	3,271,822	3,177,959	265,265	1,153,526	21,422	33,020	35,725	23,440	-	-	-	-	8,455,493	7,760,384
IBNR	2,961,054	1,500,010	837	608	1,349	1,264	334	263	564	570	53,759	220,700	-	-	2,061,493	1,713,325
Less:																
Reinsurer share	631,562	390,656	3,268,589	3,175,360	733,928	1,106,083	18,740	17,726	35,168	20,657	-	-	-	-	4,709,767	4,709,468
Recoveries	1,722,226	1,418,321	267,693	72,202	35,220	-	-	-	-	-	-	-	452,310	452,075	2,456,389	2,045,389
Net reported outstanding claims reserve at end of the period	3,957,830	3,405,611	1,281,065	1,652,141	7,566	46,515	5,219	6,093	3,271	3,513	82,799	120,600	(433,210)	(455,075)	3,320,710	2,678,642
Less: Outstanding Claims Reserve At Beginning Of The period																
ROR	3,532,488	4,176,651	3,177,959	3,231,346	1,135,266	1,385,873	23,200	22,226	23,440	33,245	-	-	-	-	7,710,384	8,207,584
IBNR	1,606,095	1,492,516	668	387	1,264	1,317	295	913	570	526	136,020	30,520	-	1	1,713,325	1,588,221
Less:																
Reinsurer share	395,655	417,511	3,172,367	3,321,656	1,178,265	1,522,287	17,200	16,596	20,657	33,372	-	-	-	-	4,709,468	4,832,826
Recoveries	1,518,521	1,257,220	72,103	20,950	-	-	-	-	-	-	-	-	435,276	744,025	2,045,389	1,891,256
Net reported outstanding claims reserve at end of the year	3,023,611	4,156,736	465,844	1,017,197	46,515	46,783	6,893	16,622	3,213	2,319	126,060	130,000	(455,076)	(744,025)	2,678,612	3,551,231
Net claims cost	8,978,067	7,470,197	454,065	115,294	141,480	9,386	320	(1,826)	7,243	3,112	675,116	2,558,147	19,659	200,092	10,515,300	8,925,134

Arab Life & Accidents Insurance Company

P.S.C

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Statement of general insurance underwriting profit Insale Jordan for the year ended 31 December 2017

	Motor		Marine & transport		Fire & other damage to property		Liability		Other types		Medical		Credit		Total	
	2017		2016		2017		2016		2017		2016		2017		2016	
	JD	USD	JD	USD	JD	USD	JD	USD	JD	USD	JD	USD	JD	USD	JD	USD
Net earned revenue from written premiums	11,819,487	11,566,597	42,382	33,423	67,467	64,766	26,600	29,671	23,227	28,481	1,275,471	3,253,741	-	-	13,02,064	14,546,639
Net claims cost	9,910,186	7,170,197	(54,562)	(11,084)	(31,480)	9,136	(2)	(1,836)	7,343	5,222	875,216	2,239,147	16,129	243,449	10,515,360	9,493,134
Add:																
Commissions received	24	62	39,965	95,195	231,511	224,238	1,455	4,772	6,679	6,440	-	-	-	-	329,795	376,424
Insurance policies issuance fees	454,892	425,032	12,130	12,775	60,487	72,749	1,753	3,599	7,592	5,727	115,767	155,139	-	-	536,404	616,242
Other revenues	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Net revenues	1,359,231	4,221,444	159,657	151,379	461,355	472,627	29,005	36,879	42,112	37,926	52,222	571,009	(13,159)	(200,091)	5,312,303	5,414,197
Less:																
Commissions paid	696,340	683,253	9,184	12,757	30,347	43,956	675	1,093	2,823	2,579	30,136	15,895	-	-	770,118	767,454
Excess of cars premiums	214,518	223,433	2,850	2,800	25,620	13,958	-	-	-	-	-	-	-	-	332,268	242,213
Allocated general & administrative expenses	2,079,493	1,846,586	132,550	102,925	242,220	251,829	6,108	12,759	24,121	17,530	457,297	634,827	-	-	2,292,299	2,885,385
Other allocated expenses	254,487	183,034	3,147	4,330	13,357	13,216	205	433	1,363	8,417	8,420	14,442	1,041	4,934	185,271	255,114
Total expenses	3,245,138	2,933,214	118,421	124,812	320,734	326,051	6,992	13,275	31,528	38,645	486,273	658,056	3,041	4,934	4,112,536	4,098,227
Underwriting profit (loss)	(706,907)	1,489,230	50,346	28,367	30,261	76,576	22,915	37,603	4,583	9,281	27,849	(99,053)	(21,200)	(205,026)	(598,233)	1,315,969

Arab Life & Accidents Insurance Company

P.S.C

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Statement of general insurance underwriting revenue outside Jordan for the year ended 31, December 2017

	Motor		Marine & transport		Fire & other damage to property		Liability		Medical		Total	
	2017	2018	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016
	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD
Written premiums												
Direct insurance	-	-	-	-	-	-	-	-	-	750	-	750
Reinsurance inward business	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Total premiums	-	-	-	-	-	-	-	-	-	750	-	750
Less:												
Local reinsurer share	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Foreign reinsurer share	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Net written premiums	-	-	-	-	-	-	-	-	-	750	-	750
Add : Balance at beginning of the period												
Unearned premiums reserve	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Less: Reinsurer share	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Net unearned premium reserve	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Less : Balance at ending of the period												
Unearned premiums reserve	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Less: Reinsurer share	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Net unearned premium reserve	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Net earned revenue from written premiums	-	-	-	-	-	-	-	-	-	750	-	750

Arab Life & Accidents Insurance Company

P.S.C

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Statement of general insurance cost of claims outside Jordan for the year ended 31 December 2017

	Motor		Marine & transport		Fire & other damage to property				Liability		Medical		Total	
	2017		2017		2017		2017		2017		2017		2017	
	JD	2016	JD	2016	JD	2016	JD	2016	JD	2016	JD	2016	JD	2016
Paid claims	129,013	360,367	1,418	-	-	20,533	-	125,273	-	3,835	130,433	519,013		
Less:														
Recoveries	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Local reinsurer share	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Foreign reinsurer share	-	158,520	-	-	-	16,445	-	425	-	-	-	125,490		
Net paid claims	129,013	260,647	1,418	-	-	4,188	-	124,853	-	3,835	130,433	393,523		
Add: Outstanding claims reserve at end of the period														
ROR	97,281	173,383	-	-	-	-	84,051	84,051	-	-	181,332	262,433		
IBNYR	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Less:														
Reinsurer share	-	44,282	-	-	-	-	1,138	1,138	-	-	1,188	45,470		
Recoveries	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
reserve at end of the period	97,281	134,100	-	-	-	-	82,863	82,863	-	-	180,144	216,963		
At Beginning Of The period														
ROR	178,282	325,854	-	2,507	-	15,449	84,051	142,542	-	1,105	262,433	491,877		
IBNYR	-	35,250	-	-	-	-	-	-	-	-	-	35,450		
Less:														
Reinsurer share	44,282	62,783	-	2,328	-	12,562	1,188	7,868	-	-	45,470	85,339		
Recoveries	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
reserve at end of the year	134,100	302,521	-	581	-	3,107	82,863	134,674	-	1,105	216,963	441,988		
Net claims cost	92,196	92,226	1,418	(581)	-	1,081	-	73,042	-	2,730	93,614	168,498		

Arab Life & Accidents Insurance Company

P.S.C

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Statement of general insurance underwriting profit outside jordan for the year ended 31 December 2017

	Fire & other damage to											
	Motor			Marine & transport			Liability			Medical		
	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016
	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD
Net earned revenue from written premiums	-	-	-	-	-	-	-	-	-	750	-	750
Net claims cost	92,196	92,226	1,418	(581)	-	1,081	-	73,042	-	2,730	93,614	168,498
Add:												
Commissions received	-	-	-	-	-	47	-	2	-	-	-	49
Insurance policies issuance fees	-	-	-	-	-	-	-	-	-	65	-	65
Other revenues	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Net revenues	(92,196)	(92,226)	(1,418)	581	-	(1,034)	-	(73,040)	-	(1,915)	(93,614)	(167,634)
Less:												
Commissions paid	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Excess of loss premiums	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Allocated general & administrative expenses	30,238	231,003	-	1,414	-	9,878	-	18,348	-	5,644	30,238	266,285
Other allocated expenses	34,385	-	-	-	-	-	-	-	-	-	34,385	-
Total expenses	64,623	231,003	-	1,414	-	9,878	-	18,348	-	5,644	64,623	266,285
Underwriting profit (loss)	(156,819)	(323,227)	(1,418)	(833)	-	(10,912)	-	(91,388)	-	(7,559)	(158,237)	(433,919)

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)
Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan**

Notes to Combined financial statements

1- Company's registration and objectives

The **Arab Life & Accidents Insurance Company** was established & registered as a public shareholding company in the Ministry of Industry & Trade under number (149) on the year **1980** with paid capital 2 million jordanian dinars divided to 2 million shares and the capital has been increased to 8 million jordanian dinars as the following:

General assembly in its extraordinary meeting held on April 12, 1997 decided to increase capital to be JD 2,200,000 by capitalizing JD 200,000 from the retained earning.

General assembly in its extraordinary meeting held on March 30, 1998 decided to increase capital to be JD 2,640,000 by capitalizing JD 440,000 from the retained earning.

General assembly in its extraordinary meeting held on April 11, 1999 decided to increase capital to be JD 3,000,000 by capitalizing JD 360,000 from the retained earning.

General assembly in its extraordinary meeting held on April 19, 2001 decided to increase capital to be JD 3,300,000 by capitalizing JD 300,000 from the retained earning

General assembly in its extraordinary meeting held on April 18, 2002 decided to increase capital to be JD 3,564,000 by capitalizing JD 264,000 from the retained earning.

General assembly in its extraordinary meeting held on April 21, 2004 decided to increase capital to be JD 4,000,000 by capitalizing JD 436,000 from the retained earning.

General assembly in its extraordinary meeting held on April 14, 2005 decided to increase capital to be JD 5,000,000 by capitalizing JD 1,000,000 from the retained earning.

General assembly in its extraordinary meeting held on February 23, 2006 decided to increase capital to be JD 8,000,000 by capitalizing JD 3,000,000 from the retained earning.

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)
Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan**

Notes to Combined financial statements

The company exercised all kinds of general & life insurances according to license which obtained from Insurance Authority for these insurance branches :

Life insurance business

- 1- Life Insurance Branch
- 2- insurance branch or pension
- 3- Insurances associated with investment
- 4- Permanent health insurance

General insurance business

- 1- Medical Insurance
- 2- Marine & transport insurance license
- 3- Aviation Insurance
- 4- Fire & other damage to property insurance license
- 5- Motor insurance license
- 6- Personal Accident Insurance
- 7- Liability insurance license
- 8- Credit Insurance
- 9- Branch Insurance Assistance

The financial statements were approved at the Board of Directors' Meeting dated 28/02/2018.

2- Significant accounting policies

Basis of preparation of financial statements

The financial statements have been prepared in accordance with International Financial Reporting Standards issued by the International Accounting Standards Board (IASB) and interpretations issued by the International Financial Reporting Standards Board (IFRIC) .

The financial statements have been prepared accordingly of the historical cost convention, except for financial assets and liabilities that are stated at fair value.

The Jordanian Dinar is the currency of the presentation of the financial statements, which represents the Company's principal currency .

The accounting policies used in the preparation of the financial statements are consistent with those used in the preparation of the annual financial statements for the year ended 31 December 2016.

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)
Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan**

Notes to Combined financial statements

Application of new and revised IFRSs

The company's early adoption of the international standard for the preparation of IFRS 9 relating to the measurement and classification of financial assets in the preparation of financial statements on January 1, 2011 Construction on the instructions of the Securities Commission.

A. New and amended standards adopted by the company:

The following standards have been adopted by the company the first time for the financial year beginning on 1 January 2017, which had material on the financial statements of the company.

Amendments to IAS 12 - 'Income taxes' which explains the recognition of deferred tax assets for unrealised losses.

Amendments to IAS 7 - ' Statement of cash flows' . The amendment requires additional disclosures about changes in liabilities arising from financing activities.

B. New standards and interpretations not yet adopted

The following new standards, new interpretations and amendments to standards and interpretation have been issued but are not effective for the financial year beginning 1 January 2017 and have not been early adopted:

IFRS 15, ' Revenue from contracts with customers' deals with revenue recognition and establishes principles for reporting useful information to users of financial statements about the nature, amount, timing and uncertainty of revenue and cash flows arising from an entity's contracts with customers. The standard is effective for annual periods beginning on or after 1 January 2018 and earlier application is permitted.

IFRS 16, ' Leases' which will replace IAS 17 'Leases'. The standard requires the lessee to book future lease commitments for all lease contracts including " rights to use assets". The standard is effective for annual periods beginning on or after 1 January 2019 and early adoption is permitted if IFRS 15 is also adopted.

The application of the new amendments did not have significant impact on the financial

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)
Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan**

Notes to Combined financial statements

Use of Estimates

The preparation of the financial statements requires management to make estimates and assumptions that affect the reported amount of financial assets and liabilities and disclosure of contingent liabilities . These estimates and assumptions also affect the revenues and expenses and the resultant provisions and particular , considerable judgement by management is required in the estimation of the amount and timing of future cash flows . Such estimates are necessarily based on assumptions about several factors involving varying degrees of judgment and uncertainty and actual results may differ, resulting in future change in such provisions .

Management beleive that the estimates are reasonable and are as follows :

- A provision of doubtful debt is estimated by the management based on their principles and assumptions according to International Financial Reporting Standards.
- The financial year is charged with its related income tax in accordance with regulations
- The management preiodically reviews tangible and intangible assets useful life in order to calculate the depreciation and amortization amount depending on the status of these assets and future benefit . The impairment loss (if any) appears on the statement of income .
- The autstanding claim reserve and technical reseve are estimated based on technical studies and according to insurance commission regulation and filed actuarial studies.
- A provision on lawsuit against the Company is made based on the Company's lawyers studies in which contingent risk is determined , review of such study is performed periodically .
- The management periodically reviews whether a financial asset or group of financial

Accounting policies :

A. Segments information

Business sectors represent group of assets and which cooperate in providing products and services subject to risks and returns different from those related to other sectors which are measured based on the reports used by the chief executive officer and the decision maker in the company .

Geographical sector is associated with providing products and services in specified economical environment subject to risks and returns different from those related to other sectors in the economical environment .

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)
Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan**

Notes to Combined financial statements

B. Intangible assets

Intangible assets acquired through business combinations are recorded at their fair value on that date .Other intangible assets are measured on initial recognition at cost.

Intangible assets with finite lives are amortized over the useful economic lives, while intangible assets with indefinite useful lives are assessed for impairment at each reporting date or when there is an indication that the intangible asset may be impaired.

Internally generated intangible assets are not capitalized and are expensed in the statement of income.

Indications of impairment of intangible assets are reviewed for and their useful economic lives are reassessed at each reporting date . Adjustments are reflected in the current and subsequent periods .

Intangible assets include computer software and software licenses. These intangible assets are amortized on straight line at 20% amortization rate .

Property and equipment

Property and equipment are stated at cost less accumulated depreciation and accumulated impairment loss Depreciation is computed for property and equipment (except land) when it is ready for use on a straight-line basis using annual depreciation rates as follows:

Buildings / Improvements	2%
Vehicles	15%
Computers	20%
Equipment, furniture & fixture	12%

Depreciation is calculated for property and equipment when these assets are ready for their intended use.

Property and equipment at progress (for the Company's intended use or undetermined purposes) are stated at cost less accumulated impairment loss.

The carrying values of property and equipment are reviewed for impairment when events or changes in circumstances indicate the carrying values may not be recoverable . If any such indication exists and where the carrying values exceed the estimated recoverable amounts , the assets are written down to their recoverable amount, and the impairment is recorded in the income statement .

Useful life of property and equipment is reviewed annually, and changes in the expected useful life are treated as changes in accounting estimates .

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

When assets are sold or retired, their cost and accumulated depreciation are eliminated from the accounts and any gain or loss resulting from their disposal is included in the income .

An item of property and equipment is derecognized upon disposal or when no future economic benefits are expected from its use or disposal.

Real estate investments

Real estate investments are carried at cost after deducting accumulated depreciation (except for land) and the amortization of these investments over the useful life specific percentage is recorded any impairment in the income statement, is recorded revenue or operating expenses of these Alastmart in the income statement.

Real estate investments are assessed at each financial statements are disclosed in note fair value of real estate investments

Financial assets

Financial assets at amortized cost

Financial assets at amortized cost must be measured if the following conditions are met:

- Financial assets are measured at amortized cost only if these assets are held within a business model whose objective is to hold the assets to collect their contractual cash flows.
- The cash flows according to contractual condition for these assets arise in specific dates and only represent payment for the asset amount and for the interest calculated on these assets.

Assets at amortized cost are recorded at cost upon purchase plus acquisition expenses, the premium / discount (if any) is amortized by using the effective interest rate method records on the interest or for its account . Any provisions resulted from impairment in its value is deducted and any impairment in its value is recorded in the statement of income

The amount of the impairment consists of the difference between the book value and present value of the expected future cash flows discounted at the original effective interest rate .

The standard permits in cases to measure these assets at fair value through statement of income if that eliminates or reduces to a large extent the inconsistency in measurement (sometimes called accounting mismatch) that arise from measurement of assets or liabilities or profit and loss recognition resulted from them in different basis .

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

Financial assets at fair value through profit or loss

Financial assets at fair value through profit or loss, represents investment in equity instruments and debt instrument for the purpose of trading, or the purpose of holding it is to make gains on short term fluctuations in market prices or trading profit margin.

Financial assets through profit or loss are recorded at fair value upon purchase (the acquisition cost is recorded in the statement of income upon purchase) and re-evaluated at the financial statements date at fair value, the subsequent changes in fair value is recorded in the statement of income during the same period that change occurs including changes in fair value resulted from non-cash translation differences in foreign currency .

The remaining financial assets which do not meet the conditions of the financial assets at amortized cost, measured as financial assets at fair value.

All realized profit and dividend are recorded at statement of income.

Reclassification

Financial assets may be reclassified from amortized cost to financial assets at fair value through statement of income and vice versa only when the Company changes the business model on which such assets were classified as stated above, taking into account the following :

Any previously recognized profits, losses or benefits may not be recovered.

When financial assets are reclassified to fair value, their fair value is determined at the date of reclassification. Any gain or loss arising from differences between the previously recorded value and the fair value is recognized in the statement of income.

When financial assets are reclassified to be measured at amortized cost, they are recorded at their fair value at the date of reclassification

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

financial assets at fair value through other comprehensive income

- Equity investments that are not held for sale in the near future
- These financial instruments are initially measured at their value plus transaction costs
- Subsequently, they are measured at fair value. Gains or losses arising on subsequent measurement of these equity investments including the change in fair value arising from non-monetary assets in foreign currencies are recognized in other comprehensive income in the statement of changes in equity. The gain or loss on disposal of the asset is reclassified from fair value through other comprehensive income reserve to retained earnings.
- It is not permitted to reclassify assets to or from this category except in certain circumstances determined in the International Financial Reporting Standards.
- These financial assets are not subject to impairment testing.
- Dividend income is recognized in the statement of income.

Impairment of financial assets

The Company assesses at each balance sheet date whether there is any objective evidence that a financial asset or a group of financial assets is impaired. If such evidence exists, the recoverable amount is estimated in order to determine the amount of impairment loss to be recognized in the income statement.

Offsetting

Financial assets and financial liabilities are only offset, and the net amount reported in the statement of financial position when there is a legally enforceable right to set off the recognized amount and the Company intends to either settle on a net basis, or to realize the asset and settle the liability simultaneously.

Date of recognition of financial assets

Financial assets and financial liabilities are recognized on the trading date which is the date the Company commits itself to purchase or sell the financial assets.

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

Fair value

Fair value represents the closing exchange price of financial assets and derivatives on the financial statements.

In case declared exchange prices do not exist, active trading of some financial assets and derivatives is not available, or the exchange is inactive, fair value is estimated by one of several methods including the following :

- Comparison with the fair value of another financial assets with similar terms and conditions.
- Analysis of the present value of expected future cash flows for similar instruments.
- Adoption of the option pricing models.

The valuation methods aim at providing a fair value reflecting the expectations of the exchange, expected risks and expected benefits.

Reinsurers' accounts

Reinsurers' shares of insurance contributions, paid claims, technical provisions, and all other rights and obligations resulting from reinsurance based on contracts concluded between the Company and reinsurers are accounted for on the accrual basis.

Cash and cash equivalents

Cash and cash equivalents comprise cash balances with banks and financial institutions maturing within three months, less restricted funds.

Income tax

Tax expense comprises of current tax and deferred taxes.

Taxes due

Current tax is based on taxable profits, which may differ from accounting profits published in the financial statements. Accounting profits may include non-taxable profits or tax non-deductible expenses which may be exempted in the current or subsequent financial years, or accumulated losses that are tax acceptable or items not subject to deduction for tax purposes.

Tax is calculated based on tax rates and laws that are applicable in the country of operation.

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

Deferred taxes

Deferred tax is the tax expected to be paid or recovered due to temporary differences between the tax bases of assets and liabilities and their carrying amounts for financial reporting purposes.

Deferred tax assets and liabilities are measured at the tax rates expected to be applied in the period when the asset is realized or the liability is settled, based on the laws enacted or substantially enacted at the date of the statement of financial position.

The carrying values of deferred tax assets are reviewed at the date of the financial statement and reduced to the extent that it is no longer probable that sufficient taxable profit will be available to allow all or part of the deferred tax asset to be utilized.

Foreign currencies

Transactions in foreign currencies during the year are recorded at the exchange rates prevailing at the date of the transaction.

Financial assets and financial liabilities denominated in foreign currencies are translated at the average rates prevailing on the date of the statement of financial position and declared by the Central Bank of Jordan.

Non-monetary assets and liabilities denominated in foreign currencies and recorded at fair value are translated on the date when their fair value is determined.

Gains or losses resulting from foreign currency translation are charged to the statement of income.

Translation differences for non-monetary assets and liabilities denominated in foreign currencies (such as equity securities) are recorded as part of the change in fair value.

Provisions

Provision are recognized when the Company has an obligation at the date of financial statements as a result of past events, and the cost to settle the obligation are both probable and able to be reliably measured.

The amount recognized as a provision is the best estimate of the consideration required to settle the present obligation at the balance sheet date, taking into account the risks and uncertainties surrounding the obligation where a provision is measured using the cash flows estimated to settle the present obligation, its carrying amount is the present value of these cash flows.

When it is expected to recover some or all amounts due from other parties, the due amount will be recognized within the assets if the value can be measured reliably.

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

Technical reserves

Technical reserves are provided for in accordance with the Insurance Commission's instructions, as follows :

- 1- Unearned premiums reserve is measured for general insurance business based on remainint days of the insurance policy of expiration, considering aperiod of 365 days except marine and transport insurance which is calculated based on written premiums for existing policies at the date of the financial statements in accordance with Laws, regulations and instructions issued pursuant there to .
- 2- Outstanding claims (Reported) provision is measured at the maximum value of the total expected loss for each claim separately .
- 3- Premium deficiency reserve and provision for the ultimate cost of claims incurred but not yet reported (IBNR) and unexpired risk is measured based on the estimates and the experience of the Company these may result from events occurred before the end or the fiscal year and of which have not been updated to the company.

Receivables impairment

The receivable impairment is provided when there is objective evidence that the Company will not be able to collect all or part of the due amounts, and this allowance is calculated based on the difference between book value and recoverable amount . The allowance is measured after monitoring the receivables in details and all receivables aging one year and above is provided for provision .

Customers who have not paid their claims are registered with the Company and are not reimbursed for technical problems that are limited to the provision for the claim, which usually exceeds the value of the claim.

Accounts receivable are registered with the Jordanian courts through the Company's Legal Advisory Department. Monitoring allocations are based on her chronological age and the degree of litigation and preliminary verdicts issued to them.

End-of-Service Indemnity

Provision for end-of-service indemnity is booked by the Company for any legal or contractual obligations at the end of the employees' services according to the accumulated service terms at the date of the statement of financial position and in conformity with the Jordanian Labor Law.

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

Treasury stock

Treasury stock is presented at cost, and these stocks don not have any right in the distribution of the dividends to shareholders and do not have the right to participater or vote at the Company's General Assembly meetings. Profit and loss resulting from sale of treasury stock is recognized in the shareholders' equity as premium or discount issue stock.

Costs of issuing or buying shares of the insurance company

Any costs arising from the issue or purchase of the insurance company's shares are charged to the retained earnings (net of the tax effect of these costs, if any). If the issuance or purchase process is not completed, these costs are recognized as an expense on the statement of income.

Revenue recognition

A. Insurance policies

Insurance premiums are recorded as revenues (earned premiums) based on the accrual periods and policy covering period. Unearned premiums are recorded according to insurance policy periods at the date of financial statements.

Claims expenses are recognized in the sttlement of income based on the expected claim value to compensate other parties.

B. Dividend and interest revenue

The Dividends revenues are realized when the shareholder has the right to receive the payment once declared by the General Assembly of Sharcholders.

Interest revenues are recorded using the accrual basis based on the accrual periods, principle amount and interest rate.

C. Rental income

Rental income from property investments is recognized on a straight-line lease over the period of the contract. Other expenses are recognized on an accrual basis.

Expenditures recognition

All commissions and other costs related to the new insurance contracts or renewed are recorded in the statement of income during the period it occurred in and all other expenditures are recognized using the accrual basis .

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

Insurance compensations

Insurance compensations represent paid claims during the year and change in outstanding claims reserve .

Insurance compensations payments during the year even for the current or prior years .
Outstanding claims represent the highest estimated amount settle the claims resulting from events occurring before the date of financial statements but not settled yet. Outstanding claim reserve is recorded based on the best available information at the date financial statements and includes the IBNR.

Recoverable scraped value

Recoverable scraped value is considered when recording the outstanding claim amount.

General and administrative expenses

General and administrative expenses are distributed to each insurance division separately. Moreover, 80% of the non-distributable general and administrative expenses is allocated to different insurance departments based on the ratio of written premiums of the department per department to total premiums.

Employee's expenses

The traceable employees' expenses are allocated directly to insurance departments, and 80% of un-allocated employee's expenses are allocated based on earned premiums per department to total premiums.

Insurance policy acquisitioncost

Aquisition cost represent the cost incurred by the company for selling or underwriting or issuing new insurance contract, the acquisition cost is recorded in statement of income.

Pledged financial assets

Represent those financial assets pledged to other parties with the existence of the use for the other party (sale, repledge). Aperiodic review is performed for those properties as per the applicable accounting policies to evaluate each based on their respective class reaction.

Liability adequacy test

At each statement of financial position date the Company assesses whether its recognized insurance liabilities are adequate using current estimates of future cash flows under its insurance contracts.

if assessment shows that the carrying amount of its insurance liabilities (less related deferred policy acquisition) is inadequate in the light of estimated future cash flows, the deficiency is immediately recognized in the statement of income .

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)
Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan**

Notes to Combined financial statements

3- Deposits at banks

This item consists of :

	2017		2016
	Deposit Mature within one month	Deposit Maturing after Three months and up to one year	Total
	JD	JD	JD
<u>Inside Jordan</u>			
Housing Bank For Trade & Finance	-	50,000	50,000
Arab Banking Corporation	414,350	-	414,350
Capital Bank	-	-	5,272
Jordan Bank	9,203	-	41,855
Invest Bank	-	726,599	1,300,000
Egyptian Arab Land Bank	-	1,000,003	1,146,566
Bank al Etihad	-	619,938	600,000
Jordan Commercial Bank	-	-	600,000
Ahli Bank	439,005	-	419,000
Societe Generale Bank	-	-	600,000
Cairo Amman Bank	-	710,181	-
Total	862,558	3,106,721	5,904,884
<u>Outside Jordan</u>			
Housing Bank For Trade & Finance	709,000	-	709,000
Total	709,000	-	709,000
Total	1,571,558	3,106,721	6,613,884

Interest rate on JD deposit at banks ranging between 2.5% to 5.8%

Deposited deposits as of December 31, 2017 amounted

	2017	2016
	JD	JD
Arab Banking Corporation	414,350	414,350
Housing Bank For Trade & Finance - Ramallah	709,000	709,000
Total	1,123,350	1,123,350

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)
Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan**

Notes to Combined financial statements

4- Financial assets at fair value through income

This item consists of :

	2017	2016
	JD	JD
Stocks in Amman stock Exchange	492,639	445,848
Stocks listed on foreign markets	217,230	-
Total	709,869	445,848

5- Financial assets at fair value through other comprehensive income

This item consists of :

	Number of Shares	2017	2016
		JD	JD
<u>Inside Jordan</u>			
<u>Listed</u>			
Stocks in Amman stock Exchange		408,522	528,578
Total		408,522	528,578
<u>Unlisted</u>			
		2017	2016
		JD	JD
Arab real estate company	21,000	21,000	21,000
Saraya Aqaba	500,000	500,000	500,000
Imkan for Brokerage & Trading	92,138	14,214	28,983
Al Motrabetah Investment Company	29,851	9,579	9,579
Total		544,793	559,562
<u>Outside Jordan</u>			
<u>Unlisted</u>			
		2017	2016
		JD	JD
Iraq International Insurance	344,850,000	171,000	171,000
Burqan Insurance	71,619	338,053	338,054
Total		509,053	509,054
Total inside& Outside Jordan		1,462,368	1,597,194

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

6- Financial assets at Amortized Costs

The item consists of :

	<u>2017</u>	<u>2016</u>
	JD	JD
<u>Inside Jordan</u>		
Government Bonds	1,048,748	1,048,748
Total	<u>1,048,748</u>	<u>1,048,748</u>

The interest rate on bonds denominated in Jordanian dinars ranging between 5.4% to 7.645% ,
the maturities of bonds extend to 31/01/2027

7- Realestate investments

A. The item consists of :

	<u>2017</u>	<u>2016</u>
	JD	JD
Lands	137,920	174,846
Total	<u>137,920</u>	<u>174,846</u>

B. The fair value of investment properties was estimated by real estate experts at JD 13,720 according to the following valuation dates, which represent the last valuation of these investments

	<u>Last rating date</u>
Land Ramallah - abwein	13-Jul-17

C. Some of the investments in real estate above are not registered in the name of the company and in exchange for private agencies

<u>Real Estate</u>	<u>Address</u>	<u>Value</u>	<u>Agency type</u>
		JD	
Land	Ramallah - abwein	174845	Non-isolated

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

8- Loans to Policy Holders - Life Insurance

The item consists of :

	<u>2017</u>	<u>2016</u>
	JD	JD
Loans for policyholders that do not exceed the value of policy liquidation	33,452	22,506
Net loans	<u>33,452</u>	<u>22,506</u>

* The maturity date of Life Document holders' loans is as follows :

The maturity date of the loans

	1 to 3 months	3 to 6 months	6 to 9 months	9 to 12 months	More than a year	Does not have a maturity date
Loans for policyholders that do not exceed the value of policy	-	-	-	-	33,452	-
Total	-	-	-	-	<u>33,452</u>	-

9- Cash on hand & at banks

The item consists of :

	<u>2017</u>	<u>2016</u>
	JD	JD
Cash in hand	14,540	11,666
Current accounts at banks	321,780	680,765
Total	<u>336,320</u>	<u>692,431</u>

10- Notes receivable & cheques under collection - net

The item consists of :

	<u>2017</u>	<u>2016</u>
	JD	JD
Notes receivable	2,881	24,935
Cheques under collection	1,812,191	1,895,400
Total	<u>1,815,072</u>	<u>1,920,335</u>

Due dates of checks under collection extend to 31 January 2024.

Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)
Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

11- Accounts receivable - net

This item consists of :

	2017	2016
	JD	JD
Policies compaign receivable	9,131,893	7,237,672
Agents receivable	18,093	25,974
Employees receivable	11,332	16,370
Other receivable	60,370	103,999
Broker receivable	13,094	3,524
Total	9,234,782	7,387,539
Deduct : Provision for doubtful debts	(1,202,207)	(1,138,624)
Net	8,032,575	6,248,915

Transaction of provision for receivable debts impairment during the period represents of :

	2017	2016
	JD	JD
Balance beginning of the year	1,138,624	1,014,059
Additions for the year	80,081	124,565
Disposals for the year (closing debts to provision)	(16,498)	
Balance ending of the year	1,202,207	1,138,624

Among the receivables there are receivables to the Arab potash Company , the balance of which is as at 31 December 2017 amount 4,169,039 JD As it has been taken aprovision for debts of 600,000 JD Note that there is alawsuit against the Arab potash Company in full amount and the lawsuit is still pending in the court Where the Company will continue to take the provision of debt in the subsequent period according to the reality of the lawsuit .

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

12- Reinsurance Receivables, Net

This item consists of :

	<u>2017</u>	<u>2016</u>
	JD	JD
Local insurance companies	1,045,390	1,114,844
Foreign reinsurance companies	165,955	581,245
Total	<u>1,211,345</u>	<u>1,696,089</u>
Deduct : Provision for doubtful debts	(56,931)	(55,472)
Net	<u>1,154,414</u>	<u>1,640,617</u>

Transaction of provision for receivable debts impairment during the period represents of :

	<u>2017</u>	<u>2016</u>
	JD	JD
Balance beginning of the year	55,472	41,301
Additions for the year	1,459	14,171
Balance ending of the year	<u>56,931</u>	<u>55,472</u>

Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)
Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

13- Property , plant & equipments - net

This item consists of :

	Lands	Building	Equipment & furniture	Vehicles	Total
31 December 2017 .					
<u>Cost</u>					
Cost as in the January 1, 2017	174,046	805,502	1,628,014	407,689	3,015,251
Additions	-	-	47,635	-	47,635
Disposals	-	-	-	(34,640)	(34,640)
Cost as in the December 31, 2017	174,046	805,502	1,675,649	373,049	3,028,246
<u>Acumulated Depreciation</u>					
balance as of january 1, 2017	-	352,649	1,334,299	294,431	1,981,379
Additions	-	16,110	112,263	19,456	147,829
Deletions	-	-	-	(34,640)	(34,640)
balance as of December 31, 2017	-	368,759	1,446,562	279,247	2,094,568
Net book value	174,046	436,743	229,087	93,802	933,678

31 December 2016 .

<u>Cost</u>					
Cost as in the January 1, 2016	174,046	805,502	1,592,075	421,268	2,992,891
Additions	-	-	35,495	50,000	85,495
Disposals	-	-	(1,560)	(63,579)	(65,139)
Cost as in the December 31, 2016	174,046	805,502	1,626,010	407,689	3,013,247
<u>Acumulated Depreciation</u>					
balance as of january 1, 2016	-	336,539	1,152,312	332,896	1,821,747
Additions	-	16,110	181,542	23,978	221,630
Deletions	-	-	(1,559)	(62,443)	(64,002)
balance as of December 31, 2016	-	352,649	1,332,295	294,431	1,979,375
Net book value	174,046	452,853	293,715	113,258	1,033,872

There are no mortgages or seizures of property and equipment

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

14- Intangible Assets

This item consists of :

	<u>2017</u>	<u>2016</u>
	JD	JD
Balance of computer systems at the beginning of the year	413,243	325,010
Additions	209,278	157,171
Disposals	<u>(20,188)</u>	<u>(68,938)</u>
balance as of December 31, 2017	<u>602,333</u>	<u>413,243</u>
Amortization		
Balance at the beginning of the year	248,775	226,065
Additions	<u>39,646</u>	<u>22,710</u>
balance as of December 31, 2017	<u>288,421</u>	<u>248,775</u>
Net book value	<u>313,912</u>	<u>164,468</u>

15- Other Assets

This item consists of :

	<u>2017</u>	<u>2016</u>
	JD	JD
Accrued revenue	131,306	120,035
Prepaid expenses	168,588	164,677
Refundable deposits	2,339	1,136
Insurnace guarantees	4,340	4,409
Others	27,147	23,226
Profit Sharing	133,433	73,751
Income tax payments	38,730	-
Income tax withholdings	<u>22,041</u>	<u>-</u>
Total	<u>527,924</u>	<u>387,234</u>

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

16- Mathematical Reserve - Net

This item consists of :

	<u>2017</u>	<u>2016</u>
	JD	JD
Mathematical Reserve	802,980	865,665
Less: Reinsurers' Share	(163,140)	(175,876)
Net	<u>639,840</u>	<u>689,789</u>

17- Accounts payable

This item consists of :

	<u>2017</u>	<u>2016</u>
	JD	JD
Policies campaign payable	270,456	329,848
Employees payable	17,287	13,034
Other payable	388,630	446,952
Garages payable	373,381	105,419
Hospital payable	536,426	518,901
Broker Payable	23,221	12,291
Total	<u>1,609,401</u>	<u>1,426,445</u>

18- Reinsurance payable

This item consists of :

	<u>2017</u>	<u>2016</u>
	JD	JD
Local insurance co. payable	199,862	192,702
Foreign reinsurers co. payable	884,597	665,257
Total	<u>1,084,459</u>	<u>857,959</u>

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

19- Other provisions

This item consists of :

	<u>2017</u>	<u>2016</u>
	JD	JD
Provision Insurance Authority fees	-	11,599
Provision for end of service indemnity	144,008	148,522
Provision for participation in profits	184,848	97,862
Total	<u>328,856</u>	<u>257,983</u>

The following table shows the movement on the other provisions :

	<u>The beginning of the year balance</u>	<u>Component during the year</u>	<u>User during the year</u>	<u>End of year balance</u>
	JD	JD	JD	JD
Provision Insurance Authority fees	11,599	-	11,599	-
Provision for end of service indemnity	148,522	16,904	21,418	144,008
Provision for participation in profits	97,862	101,658	14,672	184,848
Total	<u>257,983</u>	<u>118,562</u>	<u>47,689</u>	<u>328,856</u>

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

20- Income tax

Λ- Income tax provision

Transaction of income tax provision during the period represents of :

	<u>2017</u>	<u>2016</u>
	JD	JD
Balance beginning of the year	224,614	184,996
Paid tax during the year	(224,614)	(226,280)
Income tax for the year *	-	265,898
Balance ending of the year	-	224,614

Transaction of income tax during the year represents of :

	<u>2017</u>	<u>2016</u>
	JD	JD
Income tax for the year	-	265,898
Deferred tax assets	-	20,551
Total	-	286,449

Summary of accounting profit adjustment with tax

	<u>2017</u>	<u>2016</u>
	JD	JD
Accounting profit	(1,346,812)	776,945
Loss of external branches	179,673	106,734
Tax Adjustments	-	224,229
Tax profit	-	1,107,908
Income tax (Ratio 24%)	-	265,898

- Income tax for the company were settled up to the year **2015** , and the revealed self-esteems for the year **2016** was presented and not reviewed yet.

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

B- Deferred tax assets

	<u>2017</u>	<u>2016</u>
	JD	JD
IBNER at end of the year	8,492	8,492
End of service indemnity provision	3,839	3,839
Accrued revenue	28,808	28,808
Provision for doubtful debts	210,255	210,255
Balance ending of the year	<u>251,394</u>	<u>251,394</u>

According to tax consultant opinion the company can benefit from this deferred tax assets at future.

movement on the deferred tax assets of the follows :

	<u>2017</u>	<u>2016</u>
	JD	JD
Balance beginning of the year	251,394	271,946
Additions	-	-
Disposals	-	(20,552)
Balance ending of the year	<u>251,394</u>	<u>251,394</u>

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

21- Other Liabilities

	2017	2016
	JD	JD
Withholding shareholders	33,994	35,710
Other deposit	47,912	71,005
Stamp Duty & Sales Tax	65,330	55,614
Social security & Governmental fees	43,142	14,587
Commissions due and unpaid	331,379	306,759
Insurance Authority fees	18,139	25,830
Total	539,896	509,505

22- Authorized & paid up capital

The paid-up capital at the end of the year is 8,000,000 JD distributed over 8,000,000 shares, the Nominal share value (JD 1)

23- Statutory reserve

Statuary reserve is computed by deducting 10% of the profit for the year and prior years before tax. The deduction is discontinued when the Statuary reserve reaches the amount of the company's capital Which is not available for distribution to the shareholders. The General Authority, after exhausting the other reserves, may decide at an extraordinary meeting to extinguish its losses from the amounts collected in the Statuary Reserve Account, to be rebuilt in accordance with the law.

24- (Accumulated losses) retained earnings year-end

This item consists of :	2017	2016
	JD	JD
Balance at the beginning of the year	202,053	(210,749)
Less : Profit for the year	(1,346,812)	490,496
Transfer to statutory reserve	-	(77,694)
Gain on sale of financial assets at fair value through other comprehensive income	(707)	-
Balance at the ended of the year	(1,145,466)	202,053

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

25- Fair value reserve

This item consists of :

	2017	2016
	JD	JD
Balance beginning of the year	(787,244)	(710,961)
Net changes in fair value during the year	(129,586)	(76,283)
Balance ending of the year	(916,830)	(787,244)

26- Interests revenues

This item consists of :

	2017	2016
	JD	JD
Earned bank interest	280,485	262,170
Loan interest	1,654	2,422
Total	282,139	264,592

27- Net profit of financial assets and investments

This item consists of :

	2017	2016
	JD	JD
Cash Dividends from financial assets at fair value through income statement	15,185	12,036
Cash Dividends from financial assets at fair value through other comprehensive income	11,096	20,176
Gain from selling financial assets at fair value through income statement	34,336	29,373
Unrealized gains (losses) from financial assets at fair value through income statement	(67,408)	(53,528)
Total	(6,791)	8,057
Amount transfer to income statement	(6,791)	8,057

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

28- other revenue

This item consists of :

	2017	2016
	JD	JD
Currency differences	(223)	(1,259)
Other	123	(1,544)
Profit (loss) on sale of property and equipment	-	12,299
Total	(100)	9,496

29- Employee Expenses

This item consists of :

	2017	2016
	JD	JD
Salaries and bonuses	2,044,276	2,084,267
Tax paid on salaries and wages	67,744	65,600
End of service gratuity	16,904	19,338
Social security contribution	233,209	211,498
Medical expenses	220	642
Insurance expenses	176,958	174,350
Travel and transportation	29,666	27,524
Collection commissions	91,751	73,065
Messenger expenses	-	350
Production incentive fees	164,759	88,469
Total	2,825,487	2,745,103
Staff Benefit that Distributed to underwrite accounts	2,419,709	2,361,282
Staff Benefit that non- Distributed to underwrite accounts	405,778	383,821
Total	2,825,487	2,745,103

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

30- General and Administrative Expenses

This item consists of :

	2017	2016
	JD	JD
Rent expense	191,203	161,535
Stationery and printing	81,352	57,801
Advertisements	45,543	80,438
Board members bonuses and transportation fees	43,710	31,773
Water, electricity and heating	61,562	72,366
Maintenance expense	27,875	42,892
Postage and telecommunications	38,068	42,416
Hospitality	4,334	4,944
Legal fees and expenses	74,890	54,071
Subscriptions	31,035	23,721
Tenders expenses	2,333	2,410
Government fees and other fees	105,453	91,050
Donations	9,651	10,815
Cleaning expenses	26,965	26,175
Vehicles expenses	33,125	31,292
Collections fees	15,569	11,364
Others	19,945	24,186
Security and protection expenses	17,658	19,709
Professional fees	59,687	66,471
Conference and seminar expenses	23,003	5,897
Total	912,961	861,326
Allocated general & administrative expenses to underwrite accounts	749,410	701,811
Unallocated general & administrative expenses to underwrite accounts	163,551	159,515
Total	912,961	861,326

Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

31- Net result of Palestinian branches - under liquidation

This item consists of :	2017	2016
	JD	JD
Gain (Losses) Marine department	(1,418)	(833)
Gain (Losses) Fire department	-	(6,839)
Gain (Losses) Motor department	(156,819)	(323,227)
Gain (Losses) Personal accident department	-	(91,388)
Gain (Losses) Medical department	-	(7,559)
Gain (Losses) Engineering department	-	(4,073)
Gain (Losses) Life department	-	10,635
Total gain (Losses) all departments	(158,237)	(423,284)
Depreciation	-	(71,790)
Bad Debts expenses	-	(73,204)
Investment revenue	15489	461,544
impairment of real estate investment	(36,925)	-
Net Result	(179,673)	(106,734)

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

32- Basic and diluted (loss) earning per share

This item consists of :

	<u>2017</u>	<u>2016</u>
	JD	JD
Profit for the year after tax (JD)	(1,346,812)	490,496
Weighted average shares (share)	<u>8,000,000</u>	<u>8,000,000</u>
Basic and diluted earning per share	<u>(0.168)</u>	<u>0.061</u>

33- Cash & cash equivalent

This item consists of :

	<u>2017</u>	<u>2016</u>
	JD	JD
Cash on hand	336,320	692,431
Deposits at bank maturing within three months	1,571,558	3,517,043
Less: Restricted deposits	<u>(1,123,350)</u>	<u>(1,123,350)</u>
Total	<u>784,528</u>	<u>3,086,124</u>

Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)
Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan
Notes to Combined financial statements

34- maturity analysis of assets and liabilities

The table below shows an analysis of assets and liabilities analyzed according to when they are expected to be recovered or settled :

<u>31 December 2017.</u>	Within 1 year	More than 1 year	Total
	JD	JD	JD
<u>Assets</u>			
Deposits at banks	4,678,279	-	4,678,279
Financial assets at fair value through income statement	709,869	-	709,869
Financial assets at fair value through other comprehensive income	-	1,462,368	1,462,368
Financial Assets at Amortized Cost	-	1,048,748	1,048,748
Realestate investments	-	137,920	137,920
Loans to Policy Holders - Life Insurance	-	33,452	33,452
Cash on hand & at banks	336,320	-	336,320
Notes receivable & cheques under collection - net	1,815,072	-	1,815,072
Accounts receivable - net	8,032,575	-	8,032,575
Due from other reinsurers - net	1,154,414	-	1,154,414
Deferred tax assets	-	251,394	251,394
Property , plant & equipments - net	-	933,678	933,678
Intangible assets - Net	-	313,912	313,912
Other assets	527,924	-	527,924
Total assets	17,254,453	4,181,472	21,435,925
<u>Liabilities</u>			
Unearned premium provision - net	5,922,321	-	5,922,321
Outstanding claims provision - net	3,603,039	-	3,603,039
Life Insurance Reserve, net	639,840	-	639,840
Accounts payable	1,609,401	-	1,609,401
Accrued Expenses	19,464	-	19,464
Due to other reinsurers	1,084,459	-	1,084,459
Other provisions	328,856	-	328,856
Other liabilities	539,896	-	539,896
Total liabilities	13,747,276	-	13,747,276
Net Assets	3,507,177	4,181,472	7,688,649

Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)
Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan
Notes to Combined financial statements

<u>31 December 2016 .</u>	Within 1 year	More than 1 year	Total
	JD	JD	JD
<u>Assets</u>			
Deposits at banks	6,613,884	–	6,613,884
Financial assets at fair value through income statement	445,848	–	445,848
Financial assets at fair value through other comprehensive income	–	1,597,194	1,597,194
Financial Assets at Amortized Cost	–	1,048,748	1,048,748
Realstate investments	–	174,846	174,846
Loans to Policy Holders - Life Insurance	–	22,506	22,506
Cash on hand & at banks	692,431	–	692,431
Notes receivable & cheques under collection - net	1,920,335	–	1,920,335
Accounts receivable - net	6,248,915	–	6,248,915
Due from other reinsurers - net	1,640,617	–	1,640,617
Deferred tax assets	–	251,394	251,394
Property , plant & equipments - net	–	1,033,872	1,033,872
Intangible assets - Net	–	164,468	164,468
Other assets	387,234	–	387,234
Total assets	17,949,264	4,293,028	22,242,292
<u>Liabilities</u>			
Unearned premium provision - net	6,105,197	–	6,105,197
Outstanding claims provision - net	2,974,832	–	2,974,832
Life Insurance Reserve, net	689,789	–	689,789
Accounts payable	1,426,445	–	1,426,445
Accrued Expenses	30,214	–	30,214
Due to other reinsurers	857,959	–	857,959
Other provisions	257,983	–	257,983
Incom Tax Provisions	224,614	–	224,614
Other liabilities	509,505	–	509,505
Total liabilities	13,076,538	–	13,076,538
Net Assets	4,872,726	4,293,028	9,165,754

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

35- Risk Management

The Company discloses information that assists users of the financial statements in assessing the nature and degree of risks to which the Company is exposed as of the date of the financial statements as following :

Descriptive disclosures

The risks to the company are multiple and include the company's various activities. The following are some of these risks:

1- Insurance risks

These include the insurance contract, pricing, risk assessment, measurement and risk classification, including compensation for risk And exposure to disasters

2- Risks of political and economic considerations

The company as a public joint stock company will be affected by the overall political and economic factors associated with Jordan and all Laws, regulations and legislations in force in Jordan Given Jordan's close ties with neighboring countries, political, economic and social stability factors have a direct impact on Jordan

3- Credit risk and focus on assets

The Company's practice of insurance business exposes the Company to many risks, including credit risk arising from default or deficit Debtors to fulfill their obligations to the company Which leads to - in the event of occurrence - to the losses realized, and therefore the most important duties of the management of the company is to confirm these risks so as not to exceed the general framework set in advance in the policy of the company, which works to balance the risk and return and liquidity The company's management monitors the credit risk as the credit rating of the customers is evaluated periodically according to the customer evaluation system The risk of concentration on assets is addressed through the distribution of the Company's portfolio to internationally rated reinsurers in order to ensure a minimum risk distribution

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

Quantitative Disclosures

1- Insurance risk

The risk of any insurance contract is the possibility of the occurrence of the insured event and the uncertainty of the amount of the claim relating to that event Due to the nature of the insurance contract where the risks are volatile and unpredictable For insurance contracts related to an insurance category where the probability theory can be applied to pricing and reserve, the main risks facing the company are that the claims incurred and the related payments may exceed the book value of the insurance liabilities, this may occur if the potential and seriousness of the claims is greater than expected Because the insurance events are not fixed and vary from year to year, the estimates may differ from the statistics related to them Studies have shown that if the insurance contracts are similar, the expectations of the actual loss rate are close. Diversification of the insurance risk that is covered leads to a lower probability of total loss of insurance

2- Risk of reinsurance

For the purpose of reducing exposure to financial losses that may result from large insurance claims, the Company performs through its normal operations To enter into reinsurance agreements with other parties and to reduce their exposure to large losses as a result of the insolvency of reinsurance companies The Company assesses the financial position of its reinsurers and monitors the concentration of credit risk arising from the Company Geographical regions and activities and economic components similar to those companies The reinsurance contracts issued do not exempt the company from its obligations towards the insurance policyholders. As a result, the company remains committed to the balance of the reinsured claims

Arab Life & Accidents Insurance Company (P.S.C)

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to combined financial statements

3- Claims Development

The schedules below show the actual claims (based on management's estimates at year - end) compared to the expectations for the past four years based on the year in which the vehicles insurance claims were reported and on the year in which underwriting of the other general insurance types was executed as follows :

Motors

The accident year	2013 & before		2014		2015		2016		2017		Total	
	JD		JD		JD		JD		JD		JD	
At the end of the year	101,933,998		6,166,545		6,886,913		6,608,913		7,726,558		129,322,927	
After one year	107,096,222		11,135,898		11,402,886		12,814,119		-		142,449,125	
After two year	108,480,066		12,267,259		13,115,476		-		-		133,862,801	
After three year	109,109,597		13,037,474		-		-		-		122,147,071	
After four year	109,414,235		-		-		-		-		109,414,235	
Present expectation for the accumulated claims	109,414,235		13,037,474		13,115,476		12,814,119		7,726,558		156,107,862	
Accumulated claims	108,468,468		12,674,621		12,413,183		11,524,308		4,713,884		149,794,464	
Liability as in the statement of financial position	945,767		362,853		702,293		1,289,811		3,012,674		6,313,398	
(Deficit) surplus in the preliminary estimate for reserve	(7,480,237)		(6,870,929)		(6,228,563)		(6,205,206)		-		(26,784,935)	

Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to combined financial statements

Transportation risks insurance

The accident year	2013 & before	2014	2015	2016	2017	Total
	JD	JD	JD	JD	JD	JD
At the end of the year	13,057,430	101,522	27,697	50,483	181,768	13,418,900
After one year	13,098,937	176,923	69,583	208,397	-	13,553,840
After two year	13,126,801	180,404	75,601	-	-	13,382,806
After three year	13,131,899	180,404	-	-	-	13,312,303
After four year	13,131,899	-	-	-	-	13,131,899
Present expectation for the accumulated claims	13,131,899	180,404	75,601	208,397	181,768	13,778,069
Accumulated claims	9,981,899	180,404	75,601	208,397	58,091	10,504,392
Liability as in the statement of financial position	3,150,000	-	-	-	123,677	3,273,677
(Deficit) surplus in the preliminary estimate for reserve	(74,469)	(78,882)	(47,904)	(157,914)	-	(359,169)

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to combined financial statements

Fire and other property damage

The accident year	2013 & before	2014	2015	2016	2017	Total
	JD	JD	JD	JD	JD	JD
At the end of the year	18,997,144	414,777	81,693	126,216	299,236	19,919,066
After one year	19,018,284	428,479	146,195	554,661	-	20,147,619
After two year	19,036,923	428,309	146,795	-	-	19,612,027
After three year	19,035,278	428,309	-	-	-	19,463,587
After four year	19,121,783	-	-	-	-	19,121,783
Present expectation for the accumulated claims	19,121,783	428,309	146,795	554,661	299,236	20,550,784
Accumulated claims	18,750,148	121,909	138,095	527,055	217,163	19,754,370
Liability as in the statement of financial position	371,635	306,400	8,700	27,606	82,073	796,414
(Deficit) surplus in the preliminary estimate for reserve	(124,639)	(13,532)	(65,102)	(428,445)	-	(631,718)

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to combined financial statements

Liability

The accident year	2013 & before	2014	2015	2016	2017	Total
	JD	JD	JD	JD	JD	JD
At the end of the year	430,529	6,545	21,500	21,800	1,075	481,449
After one year	435,748	6,245	21,750	21,800	-	485,543
After two year	433,148	6,245	22,750	-	-	462,143
After three year	433,253	6,245	-	-	-	439,498
After four year	433,253	-	-	-	-	433,253
Present expectation for the accumulated claims	433,253	6,245	22,750	21,800	1,075	485,123
Accumulated claims	433,253	6,245	2,250	20,000	(584)	461,164
Liability as in the statement of financial position	-	-	20,500	1,800	1,659	23,959
(Deficit) surplus in the preliminary estimate for reserve	(2,724)	300	(1,250)	-	-	(3,674)

Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to combined financial statements

Others

The accident year	2013 & before	2014	2015	2016	2017	Total
	JD	JD	JD	JD	JD	JD
At the end of the year	302,455	10,551	39,600	22,420	9,522	384,548
After one year	312,619	20,715	58,195	32,195	-	423,724
After two year	314,204	22,300	73,195	-	-	409,699
After three year	314,304	22,750	-	-	-	337,054
After four year	314,304	-	-	-	-	314,304
Present expectation for the accumulated claims	314,304	22,750	73,195	32,195	9,522	451,966
Accumulated claims	314,184	50	72,595	20,065	8,633	415,527
Liability as in the statement of financial position	120	22,700	600	12,130	889	36,439
(Deficit) surplus in the preliminary estimate for reserve	(11,849)	(12,199)	(33,595)	(9,775)	-	(67,418)

Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to combined financial statements

Credit

The accident year	2013 & before	2014	2015	2016	2017	Total
	JD	JD	JD	JD	JD	JD
At the end of the year	3,846,098	59,070	24,939	2,312	-	3,932,419
After one year	3,846,098	59,070	24,939	2,312	-	3,932,419
After two year	3,846,098	59,070	24,939	-	-	3,930,107
After three year	3,846,098	59,070	-	-	-	3,905,168
After four year	3,846,098	-	-	-	-	3,846,098
Present expectation for the accumulated claims	3,846,098	59,070	24,939	2,312	-	3,932,419
Accumulated claims	3,846,098	59,070	24,939	2,312	-	3,932,419
Liability as in the statement of financial position	-	-	-	-	-	-
(Deficit) surplus in the preliminary estimate for reserve	-	-	-	-	-	-

Arab Life & Accidents Insurance Company (P.S.C)

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to combined financial statements

Medical

The accident year	2013 & before		2014		2015		2016		2017		Total
	JD		JD		JD		JD		JD		JD
At the end of the year	4,102,256		2,688,551		3,041,046		3,216,715		1,515,406		14,563,974
After one year	4,102,256		2,688,551		3,041,046		3,216,715		-		13,048,568
After two year	4,102,256		2,688,551		3,041,046		-		-		9,831,853
After three year	4,102,256		2,688,551		-		-		-		6,790,807
After four year	4,102,256		-		-		-		-		4,102,256
Present expectation for the accumulated claims	4,102,256		2,688,551		3,041,046		3,216,715		1,515,406		14,563,974
Accumulated claims	4,102,256		2,688,551		3,041,046		3,216,715		1,452,607		14,501,175
Liability as in the statement of financial position	-		-		-		-		62,799		62,799
(Deficit) surplus in the preliminary estimate for reserve	-		-		-		-		-		-

Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to combined financial statements

Life

The accident year	2013 & before	2014	2015	2016	2017	Total
	JD	JD	JD	JD	JD	JD
At the end of the year	6,036,699	134,686	520,942	1,001,658	761,133	8,455,118
After one year	6,036,699	134,686	520,942	1,001,658	-	7,693,985
After two year	6,036,699	134,686	520,942	-	-	6,692,327
After three year	6,036,699	134,686	-	-	-	6,171,385
After four year	6,036,699	-	-	-	-	6,036,699
Present expectation for the accumulated claims	6,036,699	134,686	520,942	1,001,658	761,133	8,455,118
Accumulated claims	6,000,149	134,436	509,566	917,919	650,667	8,212,737
Liability as in the statement of financial position	36,550	250	11,376	83,739	110,466	242,381
(Deficit) surplus in the preliminary estimate for reserve	-	-	-	-	-	-

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

4- Insurance risk concentrations

Below are schedules presenting risk concentration based on insurance types and the geographical distribution

	31 December 2017.		31 December 2016.	
	Retention	Technical	Retention	Technical
	(Net)	allocations	(Net)	allocations
	Amount in thousands of dinars		Amount in thousands of dinars	
	JD	JD	JD	JD
Motors	9,702	12,091	9,082	11,359
Transportation risks insurance	(272)	3,379	(50)	3,315
Fire and other property damage	39	1,456	78	1,762
Liability	13	36	100	130
Credit	(433)	-	(455)	-
Medical	173	344	230	319
Life	742	1,045	769	1,267
Others	21	100	16	70
Total	9,985	18,451	9,770	18,222

The geographical distribution is as follows :

According to geographical area

	31 December 2017.		31 December 2016.	
	Assets	Liabilities	Assets	Liabilities
	Amount in thousands of dinars		Amount in thousands of dinars	
	JD	JD	JD	JD
Inside Jordan	20,366	13,376	21,136	12,654
Other Middle East Countries	1,070	371	1,106	423
Total	21,436	13,747	22,242	13,077

According to Sector

	31 December 2017.		31 December 2016.	
	Assets	Liabilities	Assets	Liabilities
	Amount in thousands of dinars		Amount in thousands of dinars	
	JD	JD	JD	JD
Public Sector	4,169	-	1,139	-
Companies and corporations	16,610	13,683	21,058	12,790
Individuals	657	64	45	287
Total	21,436	13,747	22,242	13,077

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

5- The sensitivity of insurance risk

The sensitivity analysis of insurance risk is based on the following assumptions:

- 1- Increase of premiums 10% after deducting the reinsurers share with the survival of the compensation as such leads to an increase in profit after tax for the year of 231,093 JD and thus increases the equity rights shown in the statement of financial position value of 1,250,106 JD
- 2- The remaining premium and the reduction of compensation by 10% after deducting the reinsurers share, leads in a loss of the year after tax of JD 6,084 and thus increase the equity rights shown in the statement of financial position valued 1,012,929 JD.
- 3- Staying the premium as it is with a 10% increase in compensation after deducting reinsurers' share leads to a loss of the year with a value of JD 2,086,759 and a decrease in the equity in the statement of financial position of JD 1,067,746.
- 4- The reduction of premiums by 10% and the survival of the same compensation after the exclusion of reinsurers share leads to increased loss for the Year, with a value of JD 3,979,472 and therefore a decrease in equity in the statement of financial position 2,960,459 JD

36- Financial risks

The Company follows financial policies to manage the various risks within a specific strategy. The Company's management monitors and controls risks and optimizes the strategic distribution of both financial assets and financial liabilities. Risks include interest rates, credit risk, foreign currency risk and market risk. The Company follows the financial hedging policy for both financial assets and financial liabilities whenever required, which is the hedge relating to future anticipated risks.

Market risk

Market risk analysis is based on the following assumptions :

The 10% decline in the market value of securities leads to a loss of JD 70,987 and consequently a decrease in equity of JD 111,839

Increasing the market value of securities by 10% leads to a reduction of the loss of the year by JD 88,024 and thus increasing the rights of the equity appearing in the financial position with a value of 128,876 JD

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

Interest rate risk

Interest rate risk relates to interest rates on fixed deposits with banks and overdrafts as at 31/12/2017

Interest rate risk analysis is based on the following assumptions:

- 1- 1% decrease in interest rates on deposits leads to a loss of JD 46,783 for the year, thus increasing the equity in the financial position of the same value
- 2- 1% increase in interest rates on deposits leads to a higher loss for the year to the rest of the 44,444 JD and therefore a decrease in equity in the statement of financial position at the same value

Foreign exchange risk

The foreign currency risk is the risk of changing the value of financial instruments resulting from changes in foreign exchange rates. The Jordanian Dinar is the base currency of the company. The Board of Directors sets limits on the financial position of each currency of the Company. Foreign currencies are monitored on a daily basis and strategies are adopted to ensure that the foreign exchange position is maintained within the approved limits.

The following is the net concentration of foreign currencies at the Company:

currency type	Foreign currencies		Jordanian Dinar Equivalent	
	2017	2016	2017	2016
	Thousand	Thousand	Thousand	Thousand
American dollar	1,067	1,126	757	798
Israeli Shekel	26	26	5	5
euro	5,428	4	4,022	3

Arab Life & Accidents Insurance Company (P.S.C)

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

Liquidity risk

In managing liquidity risk, the company follows a policy of diversifying the sources of funds in different types of insurance. It also focuses on analyzing maturities of assets and liabilities to achieve compliance, monitoring liquidity risk and gaps. It also maintains sufficient liquidity and liquid assets to meet financial liabilities

There are no specific dates for the financial liabilities of the company. The company is paid to its beneficiaries on time during the year, except for reinsurers' entitlements. The benefits of the reinsurers are settled before the coming period. The company's management follows an appropriate risk management system related to short and long term financing by maintaining appropriate reserves Through effective monitoring of expected cash flows and comparing them with maturities and financial obligations

The table below summarizes the maturities of the financial liabilities (based on the remaining maturity period from the date of the financial statements)

31 December 2017.	Less than month	1 month to 3 months	3 month to 6 months	6 month to 1 year	1 year to 3 years	Without maturity	Total
	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD
Liabilities							
Accounts payables	540,579	895,707	28,836	144,279			1,609,401
Accrued expenses		19,463					19,463
Reinsurance payables		482,433	226,388	375,638			1,084,459
Other provisions	14,785	25,494	10,198	179,126	99,253		328,856
Other payables	101,753	115,561	108,349	180,239	33,994		539,896
Total liabilities	657,117	1,538,658	373,771	879,282	133,247		3,582,075
Total Assets	2,273,107	2,188,666	2,187,448	6,861,116	7,925,588		21,435,925

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

31 December 2016.	Less than month	1 month to 3 months	3 month to 6 months	6 month to 1 year	1 year to 3 years	Without maturity	Total
	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD
Liabilities							
Accounts payables	479,126	793,884	25,558	127,877			1,426,445
Accrued expenses		30,214					30,214
Reinsurance payables		381,672	179,105	297,185			857,962
Other provisions	11,599	20,000	8,000	140,522	77,862		257,983
Income tax provision			224,614				
Other payables	96,026	109,056	102,250	116,906	85,264		509,502
Total liabilities	586,751	1,334,826	539,527	682,490	163,126		3,306,720
Total Assets	2,356,705	2,270,999	2,269,734	7,119,215	8,225,639		22,242,292

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

The risks of the stock exchange

As the company practices investment in securities, it is necessary to analyze the performance of the stock exchange. The Amman Stock Exchange in Jordan is one of the emerging stock exchanges, so dealing with it can be subject to liquidity risk

Real estate risk

The company carries out investment activities in the real estate sector of Jordan as the purchase and sale of non-transferable funds through its own real estate portfolio. Therefore, the analysis of the performance of the real estate sector is important

37- Analysis of key sectors

A. Information on the Company's business segments:

The general insurance sector includes the following

1. Insurance of vehicles
2. Insurance of transport and marine risks
3. Aviation insurance
4. Insurance from fire and other damage to property
5. Accident insurance
6. Liability insurance
7. Credit Insurance
8. Insurance assistance
9. Medical Insurance

Life Insurance Sector: Includes:

life insurance
Age and pension insurance
Investment-linked insurance
Permanent health insurance

These two sectors constitute the basis used by the company to show information related to the main sectors, including investment and cash management for the private company account. Transactions between the business sectors are based on the estimated market prices and on the same terms as the third parties.

Arab Life & Accidents Insurance Company (P.S.C)

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

Geographical distribution information.

This is the geographical distribution of the company's operations. The company operates mainly in the Kingdom, which represents the local business. The company also carries out international activities through its branches in the Middle East

The following is the distribution of revenue and assets of the company and capital expenses by geographic sector

The statement	Inside the kingdom		Outside the kingdom		Total	
	2017	2016	2017	2016	2017	2016
	Thousand dinars		Thousand dinars		Thousand dinars	
	JD	JD	JD	JD	JD	JD
Total revenues	17,558	19,769	-	-	17,558	19,769
Total Assets	20,365	21,926	1,071	316	21,436	22,242
Capital expenditure	47	108	-	-	47	1

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)
Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan**

Notes to Combined financial statements

38- Capital Management

1-Both paid-up capital, Statuary reserve, voluntary reserve, profits, retained earnings (losses) and Accumulated change in fair value The company's regulatory capital

2- The Insurance Authority, the regulatory body of insurance companies under Regulation No. 73 of 2005, requires the minimum capital of the insurance company that carries out general insurance and life insurance activities together with a minimum capital of JD8,000,000.

The board of directors of the company aims to maintain the minimum capital of the company in addition to strengthening both the Statuary reserve and voluntary reserve

3- The Board of Directors of the company considers that the regulatory capital is sufficient to meet the additional burdens of the company and that the reserves taken and the retained earnings enhance the regulatory capital

The following table shows the amount that reinforced the company's capital - the proportion of the solvency margin

	2017 JD	2016 JD
<u>Core capital</u>		
Authorized & paid up capital	8,000,000	8,000,000
Statutory reserve	1,750,945	1,750,945
Retained Earnings	(1,145,467)	202,053
Total	8,605,478	9,952,998
Total Core capital (A)	8,605,478	9,952,998
<u>Supplementary capital</u>		
The increase in the value of real estate investments	-	125,029
Fair value reserve	(916,829)	(787,243)
Total Supplementary capital	(916,829)	(662,214)
Total regulatory capital (B)	7,688,649	9,290,784
Total required capital (A+B)	9,519,715	6,855,445
Solvency margin	80.77%	135.52%

Arab Life & Accidents Insurance Company (P.S.C)

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

39- Related parties transactions

Related parties include key shareholders , key management personnel , key managers , associates and subsidiaries and controlled companies . The company's management has approved the pricing policies and terms of transactions with related parties.

	Receivable		Insurance premium		Shares in Arab Insurance		Investment with related parties	
	2017	2016	2017	2016	2017	2016	2017	2016
	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD
Al Ahlia Insurance /Kuwait	128,565 Dr	107,917 Cr	29,679	23,310	2,235,313	2,235,313	-	-
Burqan Insurance (Arab Life previously)	8,517 Dr	8,795 Dr	2,075	2,075	-	-	338,053	338,053
Executive Management	103 Dr	309 Dr	5,748	12,727	5,841	2,841	-	-
Ahmad Tantash	2,525 Dr	4,170 Dr	7,440	2,070	80,808	80,808	-	-

The management of the financial relationship with the parties involved in the insurance transactions, bonuses and attendance fees of the Board of Directors and there are no funds granted to any of the members of the Board of Directors and senior shareholders, while the senior management is sometimes grant short-term advances are subject to any Murabaha ratios and in accordance with the internal regulations applied in the company

Wages , allowances and other benefits for senior executive managements :

	2017	2016
	JD	JD
Wages & other benefits	369,750	505,399
Travel expenses	10,097	8,036
	<u>379,847</u>	<u>513,435</u>

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Notes to Combined financial statements

40- Fair value of financial instruments

This item consists of :

	31 December 2017.		
	Book value	Fair value	Difference
	JD	JD	JD
Unquoted investments - Inside Jordan	544,793	405,544	(139,249)
Unquoted investments - Outside Jordan	509,053	780,573	271,520
Total	1,053,846	1,186,117	132,271

The fair value of the above shares has been evaluated based on the financial statements of these companies as at 31 December 2016

	31-Dec-16		
	Book value	Fair value	Difference
	JD	JD	JD
Unquoted investments - Inside Jordan	559,562	494,942	(64,620)
Unquoted investments - Outside Jordan	509,053	765,989	256,936
Total	1,068,615	1,260,931	192,316

The fair value of the above shares has been evaluated based on the financial statements of these companies as at 31 December 2015

Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)
Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan
Notes to Combined financial statements

41- Potential liabilities

The Company has potential commitments at the date of preparing the financial statements against bank guarantees amounting to JD 86,804

42- Lawsuits Against the Company

There are lawsuits filed against the Company claiming compensation for a total amount of JD 3,084,920 as of 31 December 2017. In the opinion of the Company's management and its lawyer, no obligations shall arise that exceeds the allocated amounts within the net claims reserve.

According to the Legal Department, the allocation of claims under settlement is sufficient

43- Subsequent events

Work is continuing on the liquidation of the branches of Palestine based on the plan, which began in this regard since the beginning of 2015

44- Comparative figures

All financial statement figures for 2016 reclassified to comply with financial statement figures for 2017.

**Arab Life & Accidents Insurance Company
(P.S.C)**

Amman - The Hashemite Kingdom Of Jordan

Combined financial position of the Life insurance branch As of December 31, 2017

	2017	2016
	JD	JD
<u>Assets</u>		
Deposits at banks	710,181	727,841
Financial assets at fair value through income statement	283,948	178,339
Financial assets at fair value through other comprehensive income	163,409	211,432
Loans to Policy Holders - Life Insurance	33,452	22,506
Total investments	1,190,990	1,140,118
Cash on hand & at banks	10,464	55,510
Notes receivable & cheques under collection - net	3,167	30,559
Accounts receivable - net	5,122,581	4,134,180
Due from other reinsurers - net	149,141	72,825
Other assets	41,951	149,978
Total assets	6,518,294	5,583,170
<u>Liabilities and owners' equity</u>		
<u>technical provisions</u>		
Outstanding claims provision - net	102,185	79,227
Life Insurance Reserve, net	639,840	689,789
Total technical provisions	742,025	769,016
<u>Liabilities</u>		
Accounts payable	634,209	641,717
Accrued expenses	353	-
Due to other reinsurers	255,814	228,314
Other liabilities	176,993	80,926
Other provisions	7,098	15,187
Total Liabilities	1,074,467	966,144
Main branch	4,701,802	3,848,010
Total owners' equity & liabilities	6,518,294	5,583,170